



دیوانی شیعر



جہ میں رہنچبہ

ن: جہوہہر کرمانج

2007



هزاره‌تی روشنیبری
به‌یوه‌به‌رتیئی چاپ و بلاوکردنه‌وی سلیمانی
زنجیره (۴۹۶)

دیوانی جه‌میل ره‌نجبه‌ر

ناماده‌کردنی
جه‌وه‌ر کرمانج

پیشه‌کی
دکتور مارف خه‌زنه‌دار

۲۰۰۷

سلیمانی

دیوانی جه میل ره نجبر

* ناماده گردنی: جهوهه کرمانج

* بابته: دیوانی شاعر

* تاپ: بهام نهحمه

* نهخشه سازی: مههدی نهحمه

* نهخشه سازی بهرگ: دیاری جهمال

* چاپ: چاپخانه ی روون

* سره رشتیاری چاپ: گه نغان خلیل

* تیراز: (۵۰۰) دانه

* ژماره ی سپاردن: (۴۵۶) ی سالی ۲۰۰۷ ی وهزاره تی روشنبیری پیدراوه

مافی له چاپدانه وهی پارنیزاوه بو بهرپوه بهریتیی چاپ و بلاوگردنه وهی سلیمانی

ناونیشان

بهرپوه بهریتیی چاپ و بلاوگردنه وهی سلیمانی

سلیمانی- گردی نه نندازیاران: ۱۰۵ کۆلانی: ۳۴ ژماره ی خانوو: ۱۰

ژماره ی نه له فون: ۳۱۸۰۹۹۴

پیشہ کی

دکتور مارف خەزنەدار

-۱-

لە ماوەیەکی جەمیل رەنجبەرم ناسی، لە میژ نەبوو دەستی بە خۆبەند کردبوو لە خانەکی مامۆستایانی هەولێر، من وەک دڵخوازێکم هەمیشە لە شاعیر دەگەرێم، ئارەزووی ئەوەم دەکرد شاعیریکی تازە و گۆم ناو بدۆزمەو، لەو سەر دەمەدا (۱۹۶۹ - ۱۹۷۱) جەمیل رەنجبەر شەش حەوت ساڵ بوو خۆوی بە شیعەر نووسینەو گرتبوو، رەنگ هەبوو لە هەموو شتیکیدا قسە لەروو بووبی تەنیا لە شیعەرنا، لەم لایەنەو رووی شەرمی لە لای من دواند. بێگومان مەقامی شیعەر ئەوەندە بەرزە بۆ شاعیری گەرەش نەهاتوو چاوی لە رووی شارەزای شیعەر زەق بکاتەو.

لە هەموو گەشتیکی هەولێرم لەو ماوەیەکی جەمیل رەنجبەر لە خانەکی قوتابیانی دەخویند چاوم پێی دەکەوت. زیاتر ئارەزووی ئەوەی دەکرد باسی ئەدەبی رووسی بۆ بکەم. بەتەنگ ئەوەو بوو ئایا خوینەری رووسیا (سۆفیه تی ئەو سەر دەمە) چیژ لەو شیعەرە ریالیزمیانی دەرهووی ولاتی خۆیان وەر دەگرن؟ ئایا ئەو شیعەرە لە بەرزایی هونەریدا وەک شیعری خۆیان دیتە بەر چاویان؟ وەک بلی، شاعر ئەگەر لە کۆمەڵی سۆسیالیستیدا نەژی نەتوانی شیعری هەناسە ریالیزمی بلی! من هەر لەو سەر دەمە سەرەتاییەکی ژبانی شیعری، لە پاش تەواوکردنی خویندنی خانەکی مامۆستایان ئیتر چاوم بە جەمیل نەکەوتەو. بۆ دواجار یەکتەری بینیمان لە سالی ۱۹۷۲ بوو، لە پاشانا وتیان لە میرگە سوور بە مامۆستای خویندنی سەرەتایی دامەزراو.

تا ئەم داوايىەش ھەلۋىستىم لەقالىدا نەمەيى بوو لەبابەت سەرچەم شىعەرەكانى جەمىل رەنجبەرەو، چونكە بەسەرەكەو شەرەزايم تىاياندا پەيدا نەكردبوو، لەكاتى خويىدا پىچر پىچر تاكە تاكە شىعەرەكانم خويىدبوونەو، بەلام نەگەيشتبوو مە رادەيىك بتوانم بىرئار لەسەر جەمىل رەنجبەر بەم وەكو شاعىرىك.

لەم چەندانەى رابردودا، ئەو لايەنەى چاپكردنى كۆمەلە شىعەرى ئەم شاعىرەى خستۆتە ئەستۆ روى رىزى لىكردم بۆ ئەوئى چەند وشەيىك بەبالاى شىعەرەكاندا بىرم. بەمجۆرە لەنزىكەو تەوانىم ئەنجامىك وەدەست بىنىم و لەخۆم رابىنىم ئەو قسانەى لىرەدا كراو بىانكەم.

-۲-

گەشت بەناو گولزارى ئەم كۆمەلە شىعەرە ساتىكى گيان يە، پىاو خوى لەبەهشتدا دەبىنى، بەلام يادى دۆزەخ دەكاتەو. لەداوايىدا ئەو دۆزەخە دەبى ون بى! لەگىتىيى ئىمەدا بەهەشت بەبى دۆزەخ چىنگ ناكەوئى.

جەمىل رەنجبەر وەكو شاعىرىك ھەستى بەو كەردوو شىعەرى بۆ دى، كە خستووئەتە سەر كاغەز بەدلى بوو، لەمەدا لەبەشىكى زۆر لەشىعەرەكانىدا بەھەلە نەچوو، بەلگەى باوەر بەخۆكردن، ياتىگەيشتن لەو بەرھەمەى بەوئىنەى دانپىيانانىك دەيداتە خويىنەران لەدوا كۆپلەى قەسىدەى (شىعەر بەبووك دەبەن)دا بەدى دەكرئى:

ئەمىرۇ ھەندىۋى شەم خۇشويست

شيعىرىكى شۇخۇم لىچىنى

پىتە كانم ھەلگىرساندو

ئاواتىكم خىستە بنى..

ئەو وشانەي شاعىر خۇشى ويستون ئەوانەن ماناي تازەي تىياندا
دۇزىووتەو، ئەگىنا ئەگەر بۇ ماناي ئوو وشانە لە فەرھەنگدا بگەپرى
ماناينىكى دەست دەكەوئى بەكەلكى شيعىر نايە.

رىتم لاي شاعىر لەنگەرى سووكى ئاوازي شيعىرى مىللى (فۆلكلور)ى
پاراستو، چونكە بناغەي وشەو رىستەو تەعبىر بەپىي دەستلەملانىي
دەنگەكان (ھارمۇنيا) بەرپىو، دەچى. كىش رەوان و قافىە سوارە، لە شيعىرى
(پىكەنىنىك لەباوەشى گىرانا) دەلى:

چاويكى تىز، لەژىر چاويلكەي بەردەسىل

بىر بەنىنوگ ھەلدەكەنى

بەقاندەرمەي قەلاتى كورد ھەلدەگەپرى

لەراپۇرتى ئارەق رىژىكا نووسرا بوو

ھەرچى بلىم تەمى ھەوا دەيقۇستەو

تەرازووي شەو بەدوامەو

خۇي دەكىشى..

قەلاتى كورد دروشمى (ئازادى كورد)ە. لەبەرئەو، كورد ئازادى

نەدىو، دەپى بەخەيال ئەو قەلاتە دروست بكا. لەقەلاتەكەدا چى نەينىيەك

ههیه؟ نایزانی! خو دهبی بیر له وهش بکهینه وه، هپچی تیدا نییه. که وایی
 نه گهر بگاته ناوی پیویست به که توپهل و ناومالی وه شاوه پیرازینیته وه. له و
 رۆژگار هدا، له سالی ۱۹۷۳ شاعیر له پره شبینیدا ده تلابه وه، چونکه سالی
 ۱۹۷۰ (۱۱ ی نازار) خوئی نه کرد به سالی گه یشتن بو سهر (قه لاتی کورد)
 بویه (چوونه ناو قه لات) بیئه نجام بوو. له پاش سالی کیترا یا دوو سال
 (۱۹۷۵) قه لاته که تالان کرایه وه.

-۳-

رهنگه به ناسانی بتوانین هه ندی له لاپه ره کانی ئه م کومه له شیعره
 هه لدهینه وه به سوکی به سه ریاندا تیپه رین، به لام ناتوانین وه ستانیک له گه ل
 شیعرای (مردن له گوپی سه رشوپی ده ژیت) نه که یین.
 له م شیعره دا شاعیر لایه نگری ئه و باوه ریه (مردن له پیناوی ژیان) واته
 کومه لیک خه لک گیانیان ده به خشن له پیناوی ئه وهی کومه لیکیترا یا نه وهی
 داها توو سه ره به ست و به ختیار بژین. ئه مه له خو بووردن و قوربانی تیدایه،
 مروقه جاریک ده مرئ، گه ل نه مره، شاعیر له گه ل ئه وه یه، بو ئه م مه به سه
 (تاک) ده بی گیانی به خشن چونکه سیفه تی مردن و له ناو چوونی تیدایه، له
 پیناوی گه ل، نه وهی نه مری و هه می شه زیندوویی تیدایه، ئه م تیورییه ی
 خسته پراکتیکه وه له ژیانی شاعیر خویدا، له کاتی کدا ژیانی له ده ستدا که
 تفهنگ به شانیه وه بوو، له نازادی ده گه را بو میلله ته که ی. گه لی ژیر ده ست
 بو نازادی ده گه ری، گه لی برسیش بو نان، ده بی (تاک) قوربانی بو نازادی و
 نان بدا.

شاعیر ویلی نازادییه. به شوینیدا ده گه ری، کول نادا، ئه وه تا له شیعرای
 (کی له سه ره به رزی به ته مه نتره له سه ره تاکه یدا ده لی):

گۈلى خۇزگە

چۈن بۇ چلى دارى ژيانى دەگەرې

ياچۈن سەعات قورمىشى خۇى لى وون بووہ

ئارەقەى دواكەوتن دەسرې

گيانە منىش وىلى چاوتم

سەد ئەوہەندە لىت دەگەرېم..

لەدوايىشدا دەلى:

ئەرى گيانە

ئىتر نامەم بۇ مەنېرە

پوولى پۈستە نامەكانم دەپشكنى

سندووقى سوور

گورې مردن، بۇ وشەى جوان ھەلدەكەنى

ئىتر نامەم بۇ مەنېرە

بەرېگەى كۈن بۆم مەنېرە

تا دېمە لات، يا تۆ بەخۆت دېتتە ئېرە.

شاعىر دۇش داماوہ، سەرى لىشىئاوہ (ئازادى) لىبووہ بەئەفسانە!
ھەموو جورە بەرنامەو پىلانېكى بەكارھىئاوہ بۇ ئەوہى بگاتە ئەو
(ئازادى) يە. وەكو بلىى رېگەو پىلانېتر نەماوہ بۇ ئەم ئامانجە بەكاربھېنرى،
مەبەستى شاعىر جورو شىوہى دىبلوماسىيەت و پۇلىتېكىكى كلاسېكىيە
كەتا (۱۹۷۳/۸/۲) - رۆژى دانانى شىعەرەكە - بەكارھىنراوہ بۇ گەيشتن بە

(ئازادى). ئەۋەدى لەدىپىرى (بەپرىگەى كۆن بۆم مەنپىرە) دەربىرپوۋە. لەپاش ئەۋە
 دىسانەۋە شاعىرانە سەرى لىشىۋاۋە، چۈنكە نازانى خۇى دەگاتە ئەم
 نازادىيە! يا ئازادى دپتە لای. رەنگە ئەمە نمونەى دوا رۇژبىنى بى لای
 شاعىر. ئەۋەتا ئىستا ھەموو بەلگەيىك ئەۋە دەگەيەننى ئىمە بۆمان نەكرا
 بگەينە ئازادى بەلام لەۋە دلىناين پۆلۆتىكى ئەنتەرناسىۋناليزمى (دەستەى
 ئەتەۋە يەكگرتوۋەكان UN) دەۋرىكى بالای دەبى لەدوا رۇژدا لەھىنانى
 نازادى بۆ خاكى ئىمەش.

شاعىر لەئازادى بەۋلاۋە شتتير نابىنى، ياخود بەلای ئەۋەۋە ئازادى
 لەھەموو شتتېكىتر گىرنگترە، لەشيعرى (پىرىكى بەندكراۋ)دا، مامە پىرە، مامە
 سوارەيە، بەلگەى (كۆپى ئازا)ى كوردە. ھەرچەندە كۆپى ئازا ناگىرى، بەند
 ناكرى، ئەگەر بەپىكەۋت بەدىلىش بگىرى. زوو كۆت دەشكىننى و پىۋەند
 دەپچىننى و خۇى ئازاد دەكا. ئەۋىش وىلى نازادىيە، لەپشت چىاي قاف،
 لەنزىك ئەشكەۋتى كانىاۋى ناۋى ژيانىش بى. دەبى (ئازادى) بدۆزىتەۋە.
 شاعىر ئازادى لەگوارەى نازەنن و نىگارو شوپرە كچاندا دەبىنى:

مامە سوارە

منالەكان، چاۋەپىتن، لەۋ بنارە

رۆ رۆيانە، دەگرەن بۆ جوۋتنى گوارە

بۆ دەستگىرانى دپرىنىش، كوانى گوارە

مامە سوارە، كوانى گوارە

کوانی گواره

بینه گواره..

جاری گواره نیبه، بهلام جوانان بهبی گوارهش دهژین.

—۴—

دوورکه وتنه وهی قوتابیان له مامؤستا کاره ساتیکی جهرگ بپرو ته پینی
دهروونه بوی، یهکی له شیعره پر سۆزو گیانییه کانی شاعیر (برووسکه ییک
له دلّه وه) یه.

شاعر مامؤستابوو، زوو زوو ده بوو به میوانی گرتوو خانه و به ندی خانه و
ناو ئه و شاخانه ی نه ده که وتنه بهرچاوی نه یار. له قوتابیان دوور ده که وتنه وه،
دوورکه وتنه وه پچپانی ره گو و ده ماری ژیانه بو ئه و مامؤستایه ی قوتابی
خوی خۆشبوی و به بی ئه و هه لئه کا.

جه میل ره نجبه ره هه ست و نه ستی ناسکی ده پژی نیته سه ره ته لی که مانجه.
ئاوازی نه مر ده خزی تا هه موو (هه بوون، گه ردوون) ده گریته وه. به لی شاعیر
به له ش له شاگرده کانی دووره، به لام به گیان له گه لیا ندایه که به م جوړه
قسه بیان له گه لدا ده کات:

له گه لئانم

شاگرده کان، دوور نیم لیئان

نزیکتانم

توخمی شیلهی گو له گه نمی فه ریکتانم

له ناو جانتای کتیبیتانا

ده رسی شیکاری شه وتانم

نزىكتانم، كاوهى نهوروژى خهوتانم

لهگهلتانم، لههاتوچۆى قوتابخانه

دلم لهناو دلتانايه

پهپوولهى زىندانى تهمهن

لهناو باخى گولتانايه..

-۵-

دهبى ههستى شاعير چۆن گوپرانىكى بهسهدرا هاتبى، لهو كاتهى كوئايى بهژيانى شههاب و جهعفره و نهنوهرى بهرگوئى كهوتوو؟ رهنگه نهگه شاعيرانه بوئى بچم، دهبى بللم جهميل رهنجبه ر لهو كاته دا خوژگه كى كردوو نهوئيش يهكيك بوايه لهوان، چونكه لهگهلياندا هاوپيشه بوو لهگوپره پانى وشه و خهباتى كورديدا، بهلام لهشيعرى (بهيادى تاڤگه سوورهكه) لهسوچىكى ترهوه تهماشاي ديمه نهكه دهكا.

ئهم شيعرهى شاعر لهپاش لهسىدارهكانى قارهمانهكان نهنوسراوه تهوه، بهلكو دواى تپه رېبوانى ساليك، واته يوئيبلى پيروژى ساليكى شايى و زهماوهندى خوئين، تاقيكردنه وهى ههستى شاعير ساليكى خاياندوو، ماوهى ساليكى تهواو لهكه لىنىكى شاراوهى دل و ميشكى شاعيردا ويئيه، سى قارهمانهكه ئاوا نهبووه. تاقيكردنه وهكه شيعرىكى پر سۆزى داهيناوه، لهدوا كوئيله كهيدا دهئى:

ئهى چاوه كان

سالى روئى و تيشكه كانتان ئاگر دهگرن

دالی خنکان به تووی لاشه تان دهمرن
 زۆر چاویتر، بو باره گای ئیوه دین و
 بپیری سهر به رزی ددهن
 له خاکی گر تیبه ر بوا
 به رمالی شوړش راده خن
 زۆر گیانیتر
 تهرمه کانتان ماچ ده کهن و
 ده بنه پردی به ره و به بیان
 لافاوی رووناکی زۆر چاو
 میوانی مالی هه ژاره، بو خواستنی یه ک ده سگیران..

-۶-

رووداویکی گه وره ی نه ده بی به سه ر یه کیکی وه کو جه میل ره نجبه ر
 به ناسانی تینه په پیوه. رووداوه که در یژخایه نه. دهر دی بی ده رمانی (یه کی تیی
 نووسه رانی کورد) ۵، نه ده ژی سوودی لیوه ر بگرین، نه ده مرئ رزگاریمان لی
 بی. به لی نه م ریک خراوه له پاش هه ره سه پشت شکینه که ی به هاری
 ۱۹۷۵هه، له پاش نه و گوړانه بنچینه ییه سووسیۆپولیتیکیه ی به سه ر
 کوردستانی عیرا قدا هات، یه کی تیی نووسه رانی کورد بوو به مه ی دانی
 ده لالخانه، وشه ی کوردی و دواپوژی کوردی تیدا مه زاد ده کرا، بیگومان
 جه میل ره نجبه ر له شیعری (نه و نووسه رانه ی ده روونیان چالی به فره)،
 ته عیر له هه لویستی هه موو نه و نووسه ره ره سه نانه ده کا که خویان دووره
 په ریز گرت بوو له کونگره ی پینجه می سالی ۱۹۷۸ به شدارییان نه ده کرد.

شاعیر لەدوا کۆپلەى شیعەرەكەیدا دەلىن:

ئەدیبەكان

دواى وشەى كۆنگرەتان

گەر چۆلەكە بۆ شازادەى پاشا نەگرن

رەوہ كۆترى سەربراو

بەدبارى بۆ گىرفان نەبرى

نابى.. نابى..

ئەگەر درۆى ھەموو دنيا

بكەى بەبلوئىرى حىزى بلوئىر ژەنى

نانى (كانە)تان نادەنى..

-۷-

شاعیر داھىنانى لەماناوا ناوہ پۆكدا زۆرہ، لەبەرئەوہ لەناو ئەم كۆمەلە شیعەرەدا شیعەرى جوان دەكەوئتە بەرچاوا. ناوى شیعەر، ھەموو شیعەرىك رەنگە زوو لەبىرىكى، يا پشت گوى بخرى، بەلام ھەندى لەناوہكانى ئەم شیعەرە خۆيان دىرہ شیعەرن، ياخود پارچە شیعەرىكى سەربەخۆن، لىرەدامن نامەوى ناوى شیعەرى (ئەو كتیبەى وشەى بەخەنجەر نووسراوہ) بكەم بەبەلگە بۆ ئەم مەبەستە، بەلكو ناوہ پۆكى شیعەرەكە خۆى گرنگە بەلامەوہ، لەسەرەتای شیعەرەكەدا كە دەلىن:

رىزە چىكان

وہكو تەونى بەرەبەيان، راچەندرا بوون

بروی رووناکى چاوى خۆر

وه كو ريسى مافوورى دهستى قهیره كچ

به گولآلهى بالا لوى رایه ل كرابوو..

مه به سستی دروستکردنى نه بسترآکتیکه (تجرید) خاك له ناو سروشتدا له قالب دها. دئو خاكه بووه به مایه ی ئازارو نه ندیشه، به لام ناشیرین نه بووه، له بهرئه وه هر جوانه و خوشه ویسته، له پاش گه شتیک له گیتی وردەکاری وشه و رسته و ته عیرو مانا، ناشیرینی له خاك دوور ده خاته وه، جوانی ده كا به ئەدگاری هه میشه یی ژیان كه ده لئى:

هاتم، هاتم

ناویان لی نام بزمار کوته

چه کوشی بووم

ئه و دارتاشه ی، ئەسکه ملی ئەنجومه نی

کۆشکی سپی دروست ده کرد

ئاسنگه ری که شیشه ندى

به ندىخانه ی خوینى (باستیل)ی خه سته کرد

هیزی منی پینه کرا

کهوى کبوی باوه ری پی هه لئه فرا..

-۸-

جه میل ئەنجبه ر، شاعیریکی ناسک و هیمن و له سه رخۆبوو، له مهیدانی وشه ی جوانی کوردیدا ورد له گۆره پانی خه باتی چه کداری کوردایه تیدا

دريشت بوو، لهگڼتیی جوانكاریدسا شوهرورس بوو. زسانی كوردی باش
نه زانی، له پوره رده شاره زاو له وانه وتنه وه سهر كه وتوو بوو، له كوږی
خه بات و جهنگدا خوین گهرم و بزوو چالاك بووه. بهه موو جوړی جه میل
رهنجه ر له هر دوو باردا، وشه ی جوان و خه باتی چه كداری راستگو بووه
له گه ل خوئی، بیرو باوهره ناسیونالی و مرؤثایه كییه كانی كردووه به بهرنامه ی
ژیانی، نه كه تنیا به قسه، بهلكو به كرده وه هه موو تیبرییه كانی گواستوتوه
مهیدانی پراكټيك.

جه مېك رهنجه ر سی و سی سال له ته مه نی به قه واره كورت و كه م،
به ناوهره پوك دریژو زور له سهر ته خته ی قوتا بخانه و گوږه پانی جهنگاوهری و
به نديخانه بردوته سهر، یادو بیره وهرییه كی زوری به جیپیشتووه، به لام
به نرخترین میراتی نه م كومه له شيعره یه.

دوا مه لپه ندی ژيانی شاعیر چه كه به شانوه، له خه باتد ابوو، له گوندی
چه لكانی پشده ره قه ی بناری كیوه رهش له ناوچه ی سهنگه سهر. كاتر میری
سیی پاش نیوه پوئی روژی ۱۸ی تشریدنی دووه می ۱۹۸۰ بوو، دوو
هه لیکو پتهری پر چه كه به دوشكه كومه لیک جهنگاوهری كوردیان گولله باران
كرد، له نه نجامدا هه شت كه س شه هید کران، یه كیكیان جه میل رهنجه ر بوو.
كومه لیكیش بریندار بوون، یه كیكیان نه بوو به كر خوشناو بوو.

گیانی شه هیدی ریگه ی نازادی كورد و كوردستان جه میل رهنجه ر
شاعر به باله فری خوئی گه یانده به هه شستی بهرین و له گه ل په پووله
ره نگینه كانی كومه له شه هیدانی وشه ی كوردی و دواپوژی كورد جووت بوو،
به تاییدنی له گه ل وزیر ی نادری و سارف به رنجی و شتر. له وی، له دوا دیدا

پیشوازی له عهبدو لخالیق مهعروف و شاکیر فهتاح و دلشاد مهریوانی و هیتز کرد.

ئهمانه هه موویان نه مرن چونکه نامرن. له بهرئه وهی داهینه ری بهر هه میکن ناویان له بیرنا چیته وه، کۆن نابن، هه موو رۆژگار و نه وه بیکی کورد و ئاده میزادی تری سه ر رووی زه وی پیویستی پینان هه یه.

هه وئیر - مه ئبه ندی رووناکی

۱۹ تشرینی به کهمی ۱۹۹۵

لكه زه يتوون له گيٽراوى خويٽا خوٽرى راستى

له ئاوينه‌ي ژيني پرتوف
وينه‌ي لاويي خوم بينيوه
له ئاواتي ئهنديشه‌و ئوف
په يكه‌ريكم ههلواسيوه
له گهرداوي چوٽي ژينا
له بوٽايي ئاسمانكي ماته‌مينا
داوي ته‌مهن ده‌هونمه‌وه
ده‌رده‌كه‌وي راست و روونه
پيشه‌ي ناپاكي گهردوونه
ئهو ژيانه‌ مني ناوي
وا ده‌مخاته‌ گيانه‌ لاوي
چاوي پيسيي پيم ههلنايه

• وهك ميملى لاو .

له پښتايه ..

له باوه شهو به توانايه

منيش گياني زيندووم لايه

دارو دهسته ي رابوردن نيم

وهك كورې روژ له خواردن نيم

بو دوژمن ناكهم لاي لايه

به بت ناليم ئه وه خوايه

هر ئه و كه سه م

په نجه ي راستي هه لده برم

سينگي دوژمن هه لده برم

ده ليم ئه وه تيشيكي خوره

بيگومانم زه ردو سووره

به ئاوا تم بو كوردستان

هه لېن خوري گل سه ر به ستان

۱۹۶۸/۹/۲۵

له هاو كاري بلاو كرايه وه

شورشى زهوى

ئەى خەلكىنە..

دۆل و چىاۋ دەشت و زهوى

هى كەسىكە بۆى ناخهوى

هى كەسىكە خۆى دەى چىنى

لەپىناۋىا ماندوۋ دەبى، بەرھەم دىنى

من جوتىارم.. لەسەركىۋى برۋاى بەتىن

خۆم داۋىمە باۋەشى ژىن

بەزبارەى، بىرى جوتىارى جىئىلم

زهوى و خاكى باپىرانم ورد دەكىلم.

منی جوتيار

کريکاري براي گهورهم.. ئاگاي ليّمه

ئاميرم بۆ درست ده کا

بۆ کيلان و دروينه وهی سوودی ئيمه

چهرگی سروشت بست بست ده کا

منی جوتيار..

رهنجی ئه و نمه ئاره قه ی بۆ خۆم نه بوو

ئهمرۆ ده يکه م. به جوگه بۆ کفنی مردوو

کفنی مردووی دهره به گ و پاشايدوينی

ره گ و جهسته تولخاوه که ی له گشت شویني

به ده ستاری دهستی ميژوو ده هه نجم

له جيی ئه وا، ليی دهرؤينم، تووی گهنم

۱۹۷۰/۷/۲۰

گرمى ژانى بەھارىڭە

ئەي خۇشەويىستم

من لەتۇ ناگەم بۇ لەدايك بووى

خۇزگەم بەوساتەي

لەزستان ون بووى

خۆشەويستەكەم

بامۆسیقاكەت. شمشالی داس بى

بلوڧىرى جەفا... وڧلى پى كاس بى

هاۋەى رووبارى دلى گەرمم بى

گلىنەى چاوى كوورەى خەمم بى

وشەى گۆرانىت نوڧ بى بو ئىستا

گەر بە بى ترس..

قورپ لەدەنگى گەرووى تر پەستا

گۆرانىيەكەى تو، بىھاوتا دە بى

گەرووى زىر بىنىش بىپەنا دە بى

ئەى ئەو بەھارەى خونچە ژان گرتوو

منىش دەمەوڧى. دەمەوڧى زىندوو

وشەو ئاوازى گۆرانىيەكى در

سازى ئازار نۆش

بیت شوږشم پيښکا به خوو
ئينجا به ټيکړا
خه لکي کوردستان
چه ندين بيرسږ، دهه نيمه وه هوش

تيرئ نازيز گيان
له دوښنيکه وه.. گويم له ده ننگيکه
له گهرووي ويست کوردا دهرده چي
پرشنکي ناسوش. ليخن ره ننگيکه
به تو اوي بيستن..
ترسي تيا ده چي

۱۹۷۰/۹/۱۵

له ژماره ۱۶ي هاوکاری بلاو کرايه وه سالي يه که م

فیرگه‌ی خوشه‌ویستی

ئه‌ی دهنووک سوور

ئه‌ی گپ‌ی چاوی ناو سنوور

ئه‌گهر روژئی، فرمیستی چاومان خوارده‌وه

نانی دهستی داگیر که‌رمان هه‌نارد‌ه‌وه

که‌ر له‌زمانی هه‌ژار فیربووین

له‌ئازاری برسی تیربووین

ئه‌وسا بآلی ئاشتی دهردی

روژئی یه‌کسانیمان هه‌لدی

ئەي دەنووک سوور
ئەي گېرى چاوى ناو سنوور
كەچووین بۇ خويندنگای بهار
لهدارستانی سنگتا
سەربەست گریاین
لهکانی ساردی چنگتا..
بۇ ئاگرى مەبەست گریاین
ئەوسا پەرى ئاشتى دەردى
رۆژى يەكسانیمان هەلدی

ئەي دەنووک سوور
كە ئەندامى لەشى كوزاراو.. كرايه پیت
لەسەر دېرى وشەى تۆلە
دیمان هەزار.. پەيامىكى نوڧى بەكۆلە
ئەوسا نامەى خۆشەويستت بۇ دەنیرم
بروانامەى شورشگېریت پى دەسپیرم

ئەي دەنووك سوور
ئەي گېرى چاوى ناو سنوور
وەرە ھەردوو
بالە چاوى لىلى سوورى چيا پېرسىن
بائەدرەسى
خۆزى دوورى گەل بنووسىن
لەسەر پەرەي دلى زىندوو
با بنووسىن: يەكسانى بوو
چى ھەزارى شۆر شىگىرە ماچى تفەنگ دەكەن بوخوو

۱۹۷۰/۱۱/۲۵

نەورۆزى كورد

ھۆنراۋەى دل.. لەقولايى بىرى پرسۆز
زۆر جار وترا. بۇ جەژنىكى ۋەكو نەورۆز
كەنیشانەى يەكەم رۆزى سەركەوتنە
سنوورىكى پېشكەوتنە..
رۆزى رزگارى و ئازادى
لەسەردانى ازوھاكاي زۆل، رۆزى شادى
تيايا باسى سەركەوتنى كۆنى كورد بوو
ۋشەى رەنگىن بۇ ئەو رۆزە دەكەوتە روو
گەل ئەو جەژنەى لەياد نەچوو

كوردى نەبەز گەورەو بچووك

لەگەزاوہى بەھارى بووك

لەپال دۆل و شاخى سەرگەش

بەپشكۆي گەش..

دەيان نووسى (بژى نەورۆز)

بژى يادى راپەرىنى كاوہى دلسۆز.

ھەمان نەورۆز

ئەمسائيش وا يادى دەكەين زۆر شانازين.

بەلام ھيوای جەژنى تىرىش ھەر دەخوازين

تا چەوساوہى كورد بگريئەوہ بو جەژنى

دووبەرەكى و كيشەى ناوخۆ بېرىتەوہ

بو نەورۆزىك

وہك ھى ئەمرو، گشت دلسۆزىك

بو يەك رىگا ھەلگىكى تۆربەى بىرە

چاك ناسىنى ئەو زۇلانىھو دۇستو دوژمن

دەسكەوتىكە يەكجار مەزن

تا كورد بلى بۇ يەكىتى بەپرۇشن

بۇ ناونانى جەژنىكىتر تىدەكوشن

بەلام، بەلام

تاخاۋەنى درۆى زلو خۇ ھەلكىشان

تەرادىنى ھەر لەباوبى

تاكو خلتى مىكروۋى نىو كانى ژيان

بۇ خواردنەوہ.. لەناو ئاو بى

ھەتاۋابى.. لەيەك ناگەين

جەژنى خۇشى و لەش ساغيمان.. گومان نابەين

تاكو تەم و ھەورى پىش خۇر. ئەتوئتەوہ

تا چوار پارچەى دلى خوينين

كەرت كراوى ئەنقەست بەزۇر

يەكتر بەبىر. بەكارى نوئ نەگرتتەوہ

ئاھەنگىش بى دلى بەھار ساردو سرە

خۇمان برسین. چەوسىنەرمان تىرو پرە

تاکلیلی سهر به ستیمان لای زورداری
رزگار نابین
تا چهوسینه ره له نیو خویمان وه کو هاری
بهختیار نابین
سابا نه ورور چرای بیرمان هه لگیرسینی
دوژمن به گهل بناسینی
چهوسینه ره وه چهوساوه کان جیا کاته وه
ئالای یه کیتی دلسوزان هه لکاته وه

۱۹۷۱/۳/۱۵

له هاوکاری ژماره (۱۰) به ناوی (ج بیدهنگ) بلاو کرایه وه

ھاواری کوردیکی ئیرانی، لەبەردەم سێدارەدا

نازانم چۆن..

ئەو گریانە بگۆرمەو.. بەپیکەنین

چ گریانێ؟!

بوچ ژانی؟!

گریه‌ی دلی برینیک لەمە ھاباد!

کەوتە گیانی گیانی کوردی ژیر دەست

تا ئەمڕۆکە، لەسێدارەو تازار دەژین.

*

وا دوژمنه بیرخواه کان
له سهر سکی چهوساوه کان
شایی ده کهن ..
سهرچۆپی گر: شاهه نشایه
شوینی سه ما: کوردستانه
به ندیخانه: شیوهی رقی مروّڤ کوژی ئەمه ریکایه
شبابشه کهی: رهنجی جوتیاری گهلانه
به دریزئی سال .. پهت و گولله و روّلهی نازت
به بیگاری .. ئیش و کاریان .. دهس لهملانه
*

هه رباوکه وهسیهت ده کا ..
کچم، کورم، گویتان لییی ..
من قوربانی چاوی هیوای رزگاریمه
دژی دهزگای دهره به گو سه رمایه دار
له گهل مردن .. دلداریمه
*

هەر ئافرهته .. بهرۆله رۆ:-

بۆیه مێردهکهی منیان کوشت

خوینی ههزاران وهک رۆلهی قازییان رشت

چونکه لهکارگهی شوپشا ههلینجرا بوون

بهچکهی گیانی خوین مژراو بوون

ئازاد خوا بوون

*

ههرجوتیاره:-

لهوتاری درۆزنهکان، تیرمان خوارد

لهنووکه نووک و ههیرژنی ..

گهرووی تینووی بیهیوامان .. تیرمان خوارد

لهئازار و پههگهندهیی .. لهلیدانا

لهفرمیپسک و خهم شیلانا .. تیرمان خوارد

لهچۆراوگهی خوینین و ئارهقهی گیانا

تیرمان خوارد

*

مافی مروڤ.. له کاغهزا..
درۆیه کهو هه‌ل‌واسراوه
سه‌ر کاره‌که‌ی.. له‌راست شادا، ده‌م‌کوت کراوه
له‌جیاتى سه‌ر به‌ستى گریان
بو چه‌وساوه‌ی گری سبه‌ی ناو کوردستان
سه‌ر به‌ستى کۆمه‌ل کوشتنه
پیاوی اقوام السلطنه
کرده‌ویان: هه‌ر به‌کۆمه‌ل کورد گرتنه
هه‌ر به‌کۆمه‌ل: خوین رشتنه
چونکه گیانه، ئەم کرده‌وه
گیرفانیکه، پوولی تیاپه
گیان کرپن و.. ماچ و قژی لوولی تیاپه
*

خۇشەويىسىم

سەير نىيە ئەگەر بىسىم

شەقلاۋە جىيى ھېلى گەرمى ئىستىۋايە

دارستانى تەرۋىيىنىك، وشك بوۋە

گەرۋى چۆگەي خۇشەويىسىم بى نەۋايە

چونكى تەرمى بەستەلەكى دوۋبالى شەۋ

ئالۋەتە بىنى، لەشى خۇشەويىسىم

بەزەبرى زۆر، كەۋتۈتەخەۋ

۱۹۷۱/۱۱/۱۰

سى گۆرانى لە روژىڭدا

تەراخۇما.. كاتى تېشىكى چاۋى دەگرى

لەدەم چاۋا.. بىرژانگى سوور پەخش دەگرى

ئاسۆى نىازى كوردى دىلېش

لەژىر تەلارىكى روخاۋ

تابىر كا چاۋ..

چاۋەروانى خۇرھەلاتى خەباتىكە

خەمى ئاۋوس.. وابەتەماي ئاۋاتىكە

*

دەرۆزه کهر ..

له کولانا. له شه قاما.

کاتی نایک داوا ده کا

بو پوولی. بانگی خوا ده کا

رووی ژیر دهستی گهرووی هه ژار

بانگی هیزی شوێش ده کا

داخی تینووی شاری برسی

وشهی رزگاری ده پرسی

*

کرێکاریک ..

له مهیدانی بیکاریا

له مهیدانی دار کاریا

تووړه، تووړه گیرفان به تال

کاتی بیئیش دیته وه مال

تاو دەداتە، يەغبارى رەش
وشەى شىعيريش
خۆر ھەلدېنى بۆ.. ئاسۆى گەش
زۆربەى بىرە نووسراوہ کان
لەمەيدانى چەوساوہ کان
يەكى نەبوو كارى پى بى
ياگوپى لىبى
بۆيە شىعيرى ئەمروى شاعير
دەنگى بەرزە.
لەمىكروڧۆنى كىدارا
نابى دىل بى..
لەناو دىوارى بىزارا

۱۹۷۱/۵/۲۲

لەژمارە (۱۲۸) ى ھاوکارى ۱۹۷۲ بۆلۆكرايەوہ

وهخته له دايه به

دوسته كانم، هيشتا وشهم..
سوالكهر يكي، ژير تهلاري دهوله مهنده
هيشتا وشهم بي نان و ناو
چاوه رواني خيري بيره، بيري خهنده
هيشتا وشهم،
جوتيار يكي به بي عهردو، ماف خوراوه
له ژير زه بري دهره به گا..
كياني ههستم وه كو منال. بو خوړ ده گرین
ترساويكي بيژه ي بقهن
له چاويانا دهر ژي ته سرين
هه چهنده وايه. وشه كانم
له باوه شي دايكي بروا فرچك خوړن

زۆر چاوتیژن..
وہک بلیسہی لوولہی تغهنگ. پشکو سوورن
وشہ کانم. وتہ کانم. سہنگیان ھہیہ
کۆرپہیہ کی زمانزانن
پہرورہدہی شیرى گۆی مہمکی بابہ گورپی کوردستانن
دۆستہ کانم.. نازانم
ئیوہش وەک من وان!
وشہ کانم، وتہ کانم
ھی بازارى فروشتن، نین
لہ پەرورہدہی بہرہی زیندووی
سبہی دەدوین.

مایسی ۱۹۷۱

لہ گۆفاری قوتابخانہی باتاس بلاوکرایہوہ لہ ۱۹۷۲.

کوټه کي ميٽروو

الهده ریا مہنگه که شا هہر ده پهرینه وه

باوه ری نیو چه پکی دهمار

به ئاوازی گورانی شار

رستی قامکه ..

شهو ی شوومی تیکه وتنمان

خر ده پچری

داری شه پکی ..

پاپوره که ی سهر که وتنمان

به مستی گرانی چه وساوه

توند تیک ده خری.

پالهوانی شانو که کی بوو؟

کانژمیتری رووداوه کان

ده چر کینی...
ده روا ده روا.. باوہش ده گریته به لینی
له سهر شانوی چهوسینه ره ناسراوه کان
هه لده گزیته په یامنیری بانگی درو
هاواریکی له دایک بوو..
ده کاته پاله وانیکی چه قی شانو

۱۹۷۱/۷/۱۰

له ژماره (۲) ی سالی ۲ ی گۆفاری همولیر ۱۹۷۱ بلاوکرایه وه له نهیلولا.

بېړيارئله له گهرووی ئاگردا

خوشهويستم...

سهير نيهه ئه گه ر بيستم

ئاسمان به ناو عهردا ته پي

تيزابي خويني لپپه قزي

چوتكه ئاسماني چاوي تو

ليوي ديناري هه لمزي

خوشهويستم

سهير نيهه ئه گه ر بيستم

له جياتي كهو، قهل ده خويني

له سه ر لوتكه ي گياني من خوي ده نويني

خوشهويستم.

سهير نيهه ئه گه ر بيستم

تيرو پري

له ئامانجى خۆت دەخوڤى
چونكه گيانه.. گيرفان لاله، گيرفان لاله
قسەم تالە، قسەم تالە
خۆشەويستم..
سەير نيبە ئەگەر بېستم
ئەو چيا بەرزەى سەفين.. چالە!!
سەير نيبە ئەگەر بېستم
دەمى مردوو..
لەوتنى راستى قالە
گيانە، گيانە..
ئەى يارى رابردووى دوينى
تېنى دلى خۆشەويستيت بى خريپە
مەلى بەرزايى ئاواتت
بى ئاوازو بى چريپە

۱۹۷۱/۱۲/۱۸

لە (نوسەرى كورد) دا بلاوكرایهوه، ۱۹۷۲

لكه زهيتوون له گيٽراوى خويٽا

-۱-

ئاي بۆ وشه‌ي زمانزاني ده‌رووني رۆژ

چۆن گ

گولله بۆ سينگي دوژمن... وا ده‌ته‌قي

ئاي بۆ بيري پيشمه‌گه‌ي لات

له‌قه‌د پالي هه‌موو كيويك

له‌سه‌ر لاشه‌و خويٽ ده‌چه‌قي

ئاي بۆ دايمي گه‌رووي ئازار

كه به‌مه‌مكي بابه‌گورگور...

له‌ژير گري سينگي توٽه

رۆٽه‌كاني گۆش ده‌کردن

زامه ساريژنه‌بووه‌كاني... پاپيراني

به‌فرچكي رزگاري (خوي) نوٽ ده‌کردن

-۲-

بو تو وره یی..

دهر گه م له سالی هفتاو یهک به دل داخست

پچکه ی ناله ی سیمقونی ژین

چاوی سالی نوی هه لئنا.. به زه بری مست

دوینی.. پیری،

کۆماریکمان له دایک بوو بهرگتان نه کرد

که لئیان داین..

له پیناوی قامی دلی، وهک پیویست بوو

دهنگتان، نه کرد

-۳-

به تو وره یی..

په رده ی شانوی زامی چاوم، هه لدایه وه

قژی خورش..

به هیمنی بۆسه ر سینگی خوشه ویستم، رزایه وه

چونکه پیری..

ئاره قه ی دیلیمان نه سیری

ھەر دۆشاومان بۇ بن گونى خۇمان دەكړئ
چونکہ دويڼى..

مافمان خورا.. خۇمان کړ کرد
ھەرگيرفانى خۇمان پر کرد

-ع-

دەستى خەمى..

پيشرهوى ناو بوورکانى خوین.. بەتوورەيى
پەتى ميژرووى دويڼى و ئەمپړوى. توند گريدان.
کړى ئاسۆ.

بۇ پيکانى شەوى شۆرش والەريدا
چونکہ تاپار.. تا ئەمپړکەش..

لەپردى پەيمانى چەورا. ھاتين. بەغار
ھيچمان نەينا.

نەبۆ برسى. نەبۆ ھەزار

-۵-

-۴-

شيعره کانم، خوین و گرن
وهک دایکیکی، کورپه ونبوون
بو پهلاماری په یامی.. هارودرن
ده گوئ بگرن، له هونراوه، له شيعری نوئ
خو گهر شيعرم بهرتیل بوایه، گویتان دهگرت!
دهمی بیری گیان مردووتان..
وهک پاروویهک قووتی دهدا.
ئه گهر شيعرم توئ شهر بوایه.. گویتان دهگرت
دهستی رهشی زامی دوورتان..
له کیلگهی برایه تی گهلا.. زوو توئ دهدا

-ب-

ئه گهر شيعرم، قاییل بوایه به ژیر دهستی
گویتان دهگرت
خوین و زامی گریه دوینی..
به بار داخی پی دهخواردن
ئه گهر شيعرم دانسی شوخی ئاههنگ بوایه
گویتان دهگرت

بلیتیکى گران بايى..

سەدان دینار، زۆر قوربانى پى دەژماردن

-ج-

ئەگەر شیعەرم سامان بوایە، گوپتان دەگرت

سایلووی نیازی چاوی برسی

خیرا دان و پارەو خوینیان، هەلەدمتری

یا گەر شیعەرم دیلی زۆرداربتان بوایە

لەپردی زەبری دیوہخان

بو بیستنی، هەر وشەیهک

چەندین بەندەتان دەکوژی

-د-

شیعەرەکان..

گۆرانییەکی بیری نوییە

پارووی دەمی زگی، برسیی کوردی پییە

شیعەرەکانم خوین و گرن

وەک دایکیکی، کۆرپە ونبوو

بو پەلاماری پەيامى.. هارد درن

بوپە ئەگەر..

بلین ئیمە..

بۆلۈن ئۆمە، لە شىعەرە كانت بېبەرۈن
لېتەن ناگرم...
دەرە بەگن، بۆرجوزۈن
ترسنۇكن، بەگشت جۆرە ئۈنۈ رازۈن
دىارە دلتان، چاوتان، بىرتان
ھېشتا فېرى ھۆنراوھم نۈن

۱۹۷۱/۱۲/۲۸

لە كۆرۈنكى ئەدەبى خۇندرايەوھ
بەبۆنەى يەكەم مېھەرەجانى شىعەرى كوردى لەكەركوك نووسراوھ كەچى لىژنەى
مېھەرەجان ترسنۇكانە ماوھى خۇندنەوھى ئەدا.

بورکانیچە لە کێلگە ی خەما

هیشتا باوە

تەرمی ئاوزینگ نووزە ی ماوە

هێلی پەلپی کشانەووە

چاوە پێیە..

تاھۆلاکو لە گەل تۆردووی چەوسانەووە

لە گوێری نەفرەت لیکراوی هەلسیتەووە

بەلکو مژدە ی.. ویرانکاری، ئیستای پێیە

*

هیشتا باوە

هێلی کشانەووەی درۆ

سەر دە کاتە کەلبە ی گورگ

بەفرچکی ئەو دیتە گو

دەمانبا بو چالی مەرگ.

*

هیشتا باوه..

رئی سهدان سال به چاو نوقانیک ده برین

له سهر قوچی مانگا ده فرین

کس نازانی چ بانیکه و چ هه وایه

هاوار له وهی (هه یه وای نایه

*

هیشتا باوه..

چاوی کزول نووزه ی ماوه

هیشتا تینوی برای برسی

که سیان له یه کتر ناپرسی

هیشتا کونی لووله ی تفه نگ

نه بوویته ده رگه ی نیشتمان

چه وساوه کان هه موو یه ک ده نگ

ریک نه خراون بو پالپشتمان.

*

هیشتا باوه .. چاک ده زانم .. هیشتا باوه
چاوی کزۆل نووزهی ماوه
هیشتا گوللهی وته کانمان .. ههر چرووکه
فرمیسکی شهرمی هوئراومان
ئاوی دهمه!! نازی بووکه!!
قاچی ماندووی دیلیتیمان
فیل له ادهرزیای سربوون ده کا
بالای کۆمی پیریتیمان
درۆ له گهال هه لچوون ده کا
*

هیشتا باوه ..
تهرمی ئاوزنگ نووزهی ماوه
ئوهی وتم: پهلهی داوه
بهلام ههرگیز .. له ناو کیلگهی ئەم ماته مه
له گهال زلله و نووکی قه مه
رۆله کانی خه م گه وره بوون

پیتى شەپۈر ..
لەسەر دېرى شىعرا ونبوون .
رەنگى چاۋى وئىلى پىرسە
چارەى ئەم بارەى لا قورپسە
جەستەى ھەلباز ، لەكۆلدانە
پېچكەى تۆلە ، لەخۆلدانە
گرمەو سرودى ئەم چارە
بەئاراستەى پەنجەى خۆرە
يەكجار ھارە ..
بوومەلەرزەى ژىرەو ژوورە
وہك تامەزرۆى ..
ماچى دلدارى لىكدوورە .

۱۹۷۲/۱/۱

لەھاوکارى ژمارە () ۱۹۷۲۳ بىلاوكرایەوہ

لەپیناوی رۆژیکى بى كۆتاييدا

ھۆدايەگيان..

ئەو سەردانەى كە بۆى دەچم

يەكجار دوورە

ئاسۆى ھەموو رۆژىكى رىيى

بەخويىنى زۆرداران سوورە

ھۆدايەگيان

چاوەرپى ديتنەوہم مەكەن، نايىمەوہ

لەسەردانى رىگەى ژيان

بەم زوانە نايىمەوہ،

*

هۆ دایه گیان، لیم مه پرسه ناییمه وه
تاكو نه بمه ئاسنگه ری داسیگی تیژ
ته باره ی ژه نگاوی پوچهل به خیرایی نه دوورمه وه
که پر له تازار و ترسه
هۆ دایه گیان، لیم مه پرسه
بو بایمه وه. بو بایمه وه؟
*

هۆ دایه گیان..

تا جوخینی، بیری مردووی وتهی قه له و.
نه که م به خو له می شیگی به رده م هه وا
تا زور لیگراوی کوردستان.. هه لئه ستینم
له قاوگی قرشه ی خه وا
ئه م سه ردانه هه رچه ند به تازاری ترسه
به لام دایه لیم مه پرسه، لیم مه پرسه
ناییمه وه، ناییمه وه

ھۆ داھە گيان، ريگەم بدە
تازەندۇلى ئازارى ژين ھەلنەدېم
تاكو دەشتى باپيرانم..
بەگاسنى جوتيارى نوئ شۇ نەبېم
تا تۆى برسىيى پېوەر نەكەم
لەنيو سنوورى زەويەكەم
بەسەربەستى ھاوار نەكەم
ھۆ داھە گيان لېم مەپرسە
كەچى ئەر كىكى زۆر قورسە
بەلام داھە نايىمەوہ، نايىمەوہ
*

ھۆ دایه گیان .. ریگه بده
تاكو تاجی خه می میژوو له گۆر نه نیم
تا له گه لّ خۆر ..
سرودیکی برۆای نهمر به دلّ نه نیم
ھۆ دایه گیان، لیم مه پرسه
خه باتیکه، که چی به ئازار و قورسه
به لام دایه، ناییمه وه، ناییمه وه
*

ھۆ دایه گیان .. به چی و دیلم
تاباره گای خاکیکی سوور
بو وچانی چه وساوه کان دروست نه کهم
تاته لاری ئامانجی کورد
له که له شی کوژراوه کان دروست نه کهم
هه رچه نده به ئازار و قورسه

لیم مه پیرسه
ناییمه وه، ناییمه وه
هو دایه گیان.. واپیت ده لیم
تاکلیپی سه ره خوئی نه گرمه ده ست
تاكو ده رگه ی کوردستانی له تکر او مان
به گولله ی هه ق.. بو یه کسان ی
بو بهختیاری.. بهرزگاری.. نه که مه وه
تانه که وه.. ناو باو هشی چاوی مه به ست
هو دایه گیان.. لیم مه پیرسه
لیم مه پیرسه..
ناییمه وه، ناییمه وه
تارزگاری هه ژاره کان نه هینم.. من ناییمه وه

۱۹۷۱/۱۱/۲

له ژماره ی تاییه تی رۆژنامه ی هاوکاری ۱۹۷۲ بلاو کرایه وه

تیشكى بۆسەر ھەلۋىستە كان

خۇشتدە وېم

خۇشويستىت، ياسايىكە

خۇشەويستىت سنوورېكەدە بى من تىاي دەس بەسەرىم

لەئازارى دلېش نەدوېم

خۇشتدە وېم، گەر لەدەفرى ياساى تۆبم

لەچار دىوارى مالىكا

وەك شەوى تۆ، وەك رۇزى تۆ

فرىشتەى دەس لەئەزىنۆ بىم

خۇشتدە وېم، لەگەلتابم

چاوى برسيت لەچاوما بى

خۇشتدە وېم، شاعىرى بىم

گپرى وشەى خۇشەويستىت

لەقوولايى ھەناوما بى

*

خەشتدە وېم، خۆشتدە وېم
 بەلام گيانە. لەسەر ئەوئەش تۆ دەتەوئ
 مەلى وئەى جوانمەرگم
 لەكودیلەى دەنگى دزا، لات بئەوئ!
 تۆ دەتەوئ شاعیرييم.. ئەوئ نەبئ ناوم ييئ
 دەستەى كچان، ھۆئراوئەکانم بدويئ
 تۆ دەتەوئ كەس نەمناسئ
 نەوئەك ئاخم بۆ ھەئكئيشن
 نەوئەك نامەم بۆ بئيرن
 نەوئەك دياريم بۆ بسپيرن
 خۆشەويستم، تۆ دەتەوئ
 سوؤزى ئەنديشەى پەيگەرت بمخواتەوئ
 گيانى گەورەم لە بوخچەى بەستراوى چاوت
 ئابەيانى.. بەئەنديشە..
 دەرگەى ئاسۆ بکاتەوئ
 خۆشەويستم..
 تۆ دەتەوئ وئەك شاعیرەکانى پيشوو
 كەرامەتم بگۆرمەوئ، بەماچى روو
 تۆ دەتەوئ، كۆلپەلگى نازى تۆ بم

نۇدەتەۋى.. سۆلكەرى ئاۋازى ئۆبم

*

خۇشەۋىستىم..

خۇشەۋىستىم، لەدلۆپى فرمىسكايە

لەبرزانكو قزى رەش و لەبسكايە

خۇشەۋىستىم.. لەگەل وشەى ھۆنراۋما

لەنيو دەرياي خرىنيتا، وا خنكايە

خۇشەۋىستىم.. خشەۋىستىت، پەيمانىكە

سۋارى ئەسپى مېژوو بوۋە، لەگوئى چەمى

گرەو لەگەل شەپۆل دەكا

برۋاي چاۋى جىيانىكە..

ھەر دەتگەمى، ھەر دەتگەمى.

ئادارى ۱۹۷۲

لەژمارە (۱)ى سالى ۳ى گۆفارى ھەۋلىتەر بلاۋكرابىۋە

خۇشەويستىيە كى گەرە

ئەي مۇمى تامەزرۇي ھەستم

خۇشەويستم

تا تۆم ئەدىت، تۆم خۇشەويست

نەپىكەنن، نەگريانم نەدەزانى

تا ئاوازي وشەي خۇشەويستىم نەبيست

نەكەونمە ناو گيانى ھيواي كامەرانى

*

خۇشەويىستم

ئەي مۆمى تامەزرۆى ھەستم

تا تۆم نەدىت تۆم خۇشەويىست

خوپرەي رووبارى دلدارىم نەھاتە ھۆش

ژانى دلم، ۋەكو ھىزى ھەلمى خوينين

لەئالەتى ژيانى نوئ نەھاتە جۆش

تاتۆم نەدى..

بەراوردى خۆمم نەکرد، لەگەل مردى

تاتۆم نەدى، بۇ خۇشى خۇر، رووناكى رووى

پيگەنinin منالانم لەخۆم نەيىست

*

تاتۆم نەويىست، خۇشەويىستم

نەمدەزانى، ھيلانەكەم ساردو سپرە

نەمدازانى.. باوكم دەرھەق دەستگيرانم

بۇ خوازيبينى لات و كرە.

*

خۆشهويستم

ئەي مۆمى تامەزرۆي ھەستم

ئەو خۆشهويستىيەي كە ھەمبوو

ھەلەتە بووي دورگەي خەم بوو

نەمدەزاني كە پيويستم بەخۆم ھەيە

نەمدازاني كە پيويستم بەگەل ھەيە!

پيويستمان..

بەپردى سەر جۆگەي خوينى دەم كەل ھەيە

*

نەمدەزاني.. لەبازاري ئالۆزكاوا

پيويستيمان بەتۆ ھەيە

نەمدەزاني وا دوژنمى خۆشهويستيم

لەريى سەختى ئاسۆ ھەيە

*

ئەي مۆمى تامەزرۆي ھەستەم

تاسەوداي نيازى تۆم نەبوو

لەتارىكى خەمى شەوا..

نەك ھەر مەشخەل.. تا مۆم نەبوو

*

ھەتا دووربووم لەو كاروانەي بۆ خۆر دەچوو

بۆگريانى.. مالىويرانى نەموت پەككوو

تا تۆم نەدى.. بەراوردى خەلكم نەكرد، لەگەل مردى

تا تۆم نەويست

نەمدەزاني پەرگەندەيم

نەمدەزاني.. قورباني ئەم مەلبەندەبم

نەمدەزاني داواي مافي ژيان بکەم

نەمدەزاني.

فرتەنەكەي (چيني ميللى) و (قيتنام) ھەلكەم

*

تاتۆم نەوېست
گوندى دېلم نەبىنى بوو
خۇشەوېستىم ئەقىنى بوو
تاتۆم نەوېست، نەرەى ئاغەم نەبىستبوو
رۇۋى شۇرش..
وابەزووى.. ھەلھاتنى نەوېستبوو
*

خۇشەوېستىم
ئەى مۆمى تامەزرۆى ھەستىم
وشەى گەرمىت
نەخشەى ژىنى پېشووى دېرىم
لەمەنجهنىقى تۆى دېرىم
لەمەنجهنىقى تۆى ئازىز
بەناو ھەزارانا فېرىم
دلىگر مەبە.. ھىزى بالى بېئارامىم
بەخۇشەوېستى تۆ كېرىم.

شوباتى ۱۹۷۲

چوار دیاری مہزن

-۱-

یہ کہم دیاری
مشتیٰ خوینی چاوی قازی و
دلی اخولہ^(۱) ای پر لہ بخوور
مہ شخہ لیکے بلیسہ سوور
بہ وایہری دہماری گہل
ہہ لڈہ گیرسی
لہ بیرے نہوت
لہ رووباری خوین دہ پرسے

(۱) خوولہ: شیخ مہ محمودی نہمرہ

-۲-

دووهم دیاری (تاپلوویه که)

بازووی ههزار ..

زگ بسییه کانی یه کگرتوو

وهک چهپکه تیشکی دهم کهلی

چاوی زیندوو

بهملوانکهی ئارهقهو خوین.

شهتهک دراوه

چاوی دهوی بیر بناسی

له کوردستان ..

ئهم ملوانکهیه ههلواسی

-۳-

سییه م دیاری (یادگاره ...)

یادگاری نووچی شوپرش: موسیقایه

له ژیر تیشکی گوللهو تفهنگ

له سهرا لاشهی چهوسینه راندا ههرايه

سروودی جهنگ

دهنگ خوشیکی دری دهوی

تا له په یزه ی..

ئاوازی شوېش سهر کهوئ

-ع-

چوارهم دیاری ارزگاری ایه:

ئهی ئافره تی دایکی چاوسوور

بوئو: دیاریم، هیئا له دوور

گیانی (فالتینا) و (خانزاد)

دووبالی زیرینی ئازاد

تاله دور که ی دیلی ژیان

ئاذا بفرئ..

تافر میسکی

چهوسانه وهی پیشوو بسرئ.

۱۹۷۲/۷/۱

له گزقاری دهنگی موسیقا، ژماره ۸ ی ۱۹۷۳ بلاو کراوه ته وه

چوار پيشمه رگه‌ی دايكټل

ته‌گهر روټه..

چاوت بوسته‌ی خوړی پييه

دلته وينه‌ی منی پييه..

باماچت كه‌م.

گهر هه‌ناسه‌ت..

هه‌وړی به‌بارانی پييه

يا فرميسكى خه‌لاتی شارانی پييه

زوو پيم بلئ، بابتناسم

من تامه‌زرؤی دورناسيكم

پوولى نامەى شوۋرش بىنى
بروسكەى چاوى اماردين،
كوردى ھەزار بىزوئىنى
زووچىم بلى، تابتناسم
دەيىت گوللەت.. بەرەى خوانى
تەلارى ژان ۋەك مافوورى خوئىنى گەل
داتەكىنى

-۲-

گەردەلوولى
ھەۋپىزى ناو كۆلانى دى
چاوى شەۋى دوئىنكىمان پىر خۆل دەكا
كۆلئىنگى كۆپىر..
دارتئىلى ژىر، روناھيمان بن كۆل دەكا
ياساى چەترى درندەى (شاھ)

لهه ناسه‌ی هه‌نووکهمان
راوی به‌رخ‌ی ئاسۆ ده‌کا
په‌پووله‌ی نیو زه‌رده‌خه‌نه‌ش
چاوه‌روانی چ‌را جه‌رگی (مه‌کو) ده‌کا
ساگریانی چاوی دوینی
ئه‌مرو گولله‌ له (مه‌هاباد)
فرمیسیکی گر ده‌تکینی
-۳-

وا خه‌ریکه مه‌ره‌که‌بی پاندانی بیر
بو نووسینی به‌چکه‌ی شیعر، بوته‌ ته‌سیر
له‌کالانی شه‌وی دیلی
که‌سه‌ره‌تای تیغی تاسه‌م هه‌لده‌کیشم
ده‌کوئیته‌وه. برینه‌کانی پر ئیشم
له‌حه‌له‌بدا، له‌دیره‌زوور

احبابای مردن، بهدهم گهرووی خهم دهسپیرم
دهرزی ژیان، لهتهروکی زیندوو ددهم
پزیشکیکیان لهخوارهوه بو دهنیرم
-۴-

ئهی خانهخی.. دهپیم بلی
تو نهینی، پایزی من پی دهزانی!
له (مهلهمه)ای برینی. برسیتی ژیان
زۆر رهوانی.
هاتوومه لات:
چيروکی فرمیسی شوسهی شهقامی خوین بگیروهه
چيروکی ئاگری بهری..
چهند سالهی خوین بگیروهه
وهلامی نهورۆزی دوینی..

به پاپۆری دەریای میژوو بنیرهوه

منی میوان.. لهههولپیرا..

نیشتمانی جوخینی نان.. ده پارێزم

سانتیمیکی نهخشهی گیتی

دهخمهوه ناوه ئامپزم.

نه ورۆزی ۱۹۷۳

كى.. لەسەر بەرزى بەرتەمەنترە

وتەى چەوساوەیەك

لەرۆژنامەى (بیری نوێ) بىلاوكراووتەو.

(خۆرا) بىزار بوو لەبىدەنگى

لەتاریكى و لەدریژی شەو

سەرپوو. وشەى: (كەى دئ). گەنگن؟؟!

لەپرسینى هەوآلى شار

لەپرسینى، كۆتایى خەو

*

له پهرستگای خهونی وشه. ده ممان سوا
سال و روژمان تهرخان کرد بو بیدهنگی خوا
لووت و ده م و سییه کانمان
له مژینی بونی که لاکی نهوسنی، پهنگدراوه
ویژدانی راست، له نازاری ژینی ئه مرؤ
له سیداره.. په تی دوینی له مل کراوه
* جه ندرمه کانی تاریکی پیمان وتم..
له دیده نی خوری ژینا.. چاوی گهشم بهستمه وه
* به دینه کان پیمان وتم:
دلی زیندووم، له گوریکا، به هردوو پی بهستمه وه
* ده تگ ناسازان، پیمان وتم:
سروده که ی دلی گریاو تو مار نه که م

*ترسنۆکه جی گهرمه کان پپیان وتم:
 له کوشتن و چهوسانه وهش، هاوار نه کهم
 پپیان وتم، تهلقینیان دام
 بهخو ترمه ی سوودی خو یان، له زینیان دام
 هه تا خیرا، فیریانکردم
 به ره و ئاسوی پپچه وانهی خو یان بردم
 ئه و کاته هات.. له دایک بی منالی خه م
 ئه و کاته هات.. پینووسه کهم گر پینووسی
 بنووسم (هه م) هه ر بلیم (هه م)!
 ئه و کاته هات.. ئاوازه زۆر گریا وه کهم
 به سروودی وشه ی نه مر. چهوسا وه کان گشت پیرسی
 ئه و کاته هات.. وشه کانم، له سنووری ناو سیداره رزگار بکه م
 ئه و کاته هات.. قه لی برسی هه لفرپنم
 به سه رهستی بلیم، بخۆم، به وریایی، هاوار بکه م

۱۹۷۲ / /

شيعر به بوون ده بن

ده چم شيعريک له بيري زامم هه لکه نم
که هه ر نرخی مه ره که بی، هه سستی تی چی
ده چم شيعريک له خوری رازم ده خوازم
گريایوی بی:
به ته وسه وه بوی پیکه نم
زامی کول بی، هاوار بکا، به نوقورچی
تابلویه ک بی:

دەرياي چاوي خۇشەويستى ليدەردە كەوئ

جووتى دلدەر لەژىر چەقووي نەرىتە كۆن

بەتاسەوہ يەكيان بوئ

دەچم شيعرىك لەبىرى زامم دەخوام

دیمەنى بېت.

بېيارەيى و گىرفانى لالئ تېدابی

پردئ رووخاو..

كەژاوەى يارى پېدابی

شانۆپەك بېت: گرمەى هەورى باوكى توورە

دلېك لەخەم بختكىنى

خەلووزى رق..

ويئەو نامەى نەخشەى دواروژ بسوتېنى

شانۆپەك بېت:

دايكي بېزار، له پي دهستی بکیشی بههردوو چاوی
بزه ی لیوی خوشه ویستیش
وهک کوئری..
ههلبنیشی بهتاساوی..

*

دهزانن من کچیکم خواست
بهلام شیعریک دهگوزمهوه
دهزانن من گیانیکم راست
دهرگهی تازار.. ده دوزمهوه؟

*

ئهمرو هندی وشهم خوشویست
شیعریکی شوخم لیچنی
پیته کانم هه لگیرساندو..
ئاواتیکم خسته بنی.

۱۹۷۲/۸/۳

دوا ماچى وشه

بۆكچىكى مامۇستا كەھەر بەخوشكى خۇمزانىبوو.

سەردەمى بوو.. چۆكى سوجدەى من پەرسىت

لەسەر تالى ئامانجى دوور.. چاك سوار بوو

تالپىرە بووى.. پەيكەرى من

لەناو باخچەى پر لەمىوہى نياز روابوو

*

مافى خۇت بوو، كەوا خۇت بو من ھەلگىرى

خەمى تەلخى بەتەنيايىت

بەئاگرى من پەرسىت

لەئاسمانى شوپن پىي خانزادا داگرى

*

ئەي ئەو نازەي
گەردەلوول بووي لەرووي لاوي
ئەي ئەو فيزەي، وەكو بيري.. تەنيا خۆتت خستە ناوي
*

ئەي کۆچ کردو..
لەسالي پار.. زۆر جار ويستت
جامي يەكەم خۆشەويستيم پييريڤي
زۆر جار وتت: دەبي شيوەي دەسگيرانت
لەگۆري يادا بنيڤي.
بەلام تەمي دلي هەلچووت
لەگەل شيعرم نەبوو بەجووت.
*

لەپارەنە.. ئاشى ئاوى خۇشەويستىت

دەنگى دەھات

تاكۆچى تۆ.. مزگىنى تىشكى ناوى من

ھەستى روناكى ناوى من لەدەم كەلا زوو ھەلدەھات

*

ئەى كۆچكردوو..

دادگاي شىعەرى شارى كۆيە

بابزانى.. ئۇبالى ئازارى خۆتت لەئەستۆيە

ئاخر تەمى دلى ھەلچووت

لەگەل شىعەرم نەبوو بەجووت

*

دوای کۆچی تۆ.. شیعری ههتیو..
هه موو روژی له شوینهواری ریگاتا
له پێخوستی ههنگاوه کانت ده گهړی
له نیو کۆری دهستی خوشکان له جیگاتا
له روژ باشی، نیو چاوه کانت ده گهړی
وا به دوای باسی ده گهړی
باسی تۆ بی
به دوای وتیهک ده گهړی
شیرین به سوژ.. به تام وهک سوپاسی تۆ بی

١٩٧٢/١٠/١٤

هه ریر

سەرەتای لەدایکبوون

هاشەهی بای با... بوو،
پۆستەهی بارانی هینا بوو
لێی نووسرا بوو
ئەهی هەژارانی ماف خوراو
لەخاکی زێرینی لالا
لەوهرزی ساردی ئەمسالا
خێوەتی باوەر داکوتن
دەهی داکوتن.. گورزی بەکار
خیرا وریا، بچن بو شار
لێی نووسرا بوو..

ئەي ھەژارانى ماف خوراو
با ئەستىرە.. ببارىتە شەوى كەرى جگەر سووتاو
لىي نووسرابوو.
بۆ شەوى ونبوونى ميژوو
ئەديسونى كارەباي بير
بايىتە ناو.. بايىتە سەر شانۆي يەخسىر
*

دەنگى دەنگى
خوپەي خويىنى دلى چىابوو
زۆر گر يابوو
لەناو كىلگەو تەبارەي رەنجى ئەم گەلە
ملواتكەي فرمىسكى زيوين
بەھەشتاوى زۆر بەپەلە

چيرۆكى ئارەقەى ژينى دەگىراوه

نوئينى خەوى جوتيارانى دەپپىچاوه

دەى گىراوه..

ئارەقەى چاۋ.. ھەوجارپو داس

لەژىر رەشمالى بېنگارى

خۇيان يەكجار برسى تر بوون.

گۆزەى رقى دىلى پر بوون

دەى گىراوه

دەنگى بەكول دەى گىراوه

جوتيارەكان.. نوئينى خەويان دەپپىچاوه

لەگەل گزىرو تىخوپىنى سەر رەوسە

لاشەى مردن لەدايك بوو.

راپەرىن و ھەلمەت بردن لەدايك بوو

لەگۆقارى (بىرى نوئى) بلاوكرايەوہ

۱۹۷۲/۱۱/۱۰

پیکە نىنئە لە باۋەشى گىرانا

چاۋىكى تىژ.. لەژىر چاۋىلكەى بەردەسىل

بىر بەننىۋك ھەلدەكەنى.

بەقاندەرمەى قەلاتى كورد ھەلدەگەپرىو..

بۇداھاتوۋى چاۋى خوينىن، پىدەكەنى.

لەراپۇرتى ئارەق رىژىكا نووساربوو:

ھەرچى بلىم تەمى ھەوا دەى قۇستەۋە

تەرازوۋى شەو.. بەدوامەۋە

خۆى دەكىشى.

بلدۆزەرى سەرەتای سوور

دەيان قۇرتى دىتە پىشى.

ھەرچى بلىم / ۋەك بولبولى

دهخريته ناو قهفه سيكي خه مي بيدهنگ

بوپه هيشتا

مسته كو لهي.. ههستي رهنجي تروسكه ي شهنگ

له كالاني گري خورا هه لئاكيشم

له راپورت ي ئارهق ريژيكا نووسار بوو:

ههرچي بليم:

له مزگه وتا.. له ديوه خاني گريانا

كو تريكه.. هه لگيرسييني گري.. شري

به بيره اتووي.. ئه هر يمه ني لانس ي خه وه

ناليم (ناليم)! تا به ژاني خو م ده ته قم

زامي بيدهنگ..

سواخي ژووري ده نوو كي جهنگ.

وتي: ئه ي سواري ئاماده.. پيشمان كه وه

فرياي شوخي.. ئه و گيان، به خوينا نه كه وه

بيره هه لكه نيكي زور تينوو..

لهقولایی ناخی برسی
 دل بزوینی کاریزیکه
 باخچهکانی سهولای دهریا.. رقی گولهکانی وشکه
 کۆرپه‌ی ره‌گی کیوی ئاوات..
 ههر تامه‌زرۆی ئامیزیکه.. ئامیزیکه.
 نان برسیه.. چونکه له‌سه‌ر خوانی ره‌نجی هه‌ژار دووره
 ئاو تینوه.. چونکه ئاوی زیراب.. (ئاوه)!
 خه‌م دل‌خۆشه.. کراسی بیده‌نگی سووره
 هه‌لمی ماندوو به‌ئاواته..
 له‌جیگه‌ی شه‌و ئالای سبه‌ینه هه‌لواسی
 له‌عه‌ردی ره‌نج گهنمی به‌ره‌م بدورته‌وه
 به‌ئاواته.. دل‌داره‌کانی ئاره‌قه‌ی دل بناسی
 هه‌لمی ماندوو
 بیبارانه.. ده‌می داسی بیبه‌ره‌مه
 زه‌وییه‌کانی، باوه‌ری گه‌ل

نايانه وئى. شين بېتەو، دركى چىلكەي ئەم سەيمە
كامپراكەي چاوى ماندوو..
جاريكى تر وابه (تېشك*) سىنگى ھەمووان دەپشكنى
جاريكى تر.. ويئە كانمان..
لە گەرۆمەي ئاوپرى دوور دەشواتەو
وہ كو دەريا..
ئاوى جۆگەو رووبارە كان.. دەخواتەو.

۱۹۷۳/۷/۱۴

*تېشك (اشعە).

لە كۆريكى ئەدەبى خويندرايەو

ژانى شوپشى سبه ينى

لەمبەرەجاننىك لەكەرکوك بەبۆنەى ١٦ى ئاب سازكرا .
شاعىرانى شارەكانى كوردستان بەشدار بوون، خوئندارىهوه .

لەدوینۆه .. وا دەپرسم

كەى خۆر هەلدى، لەچاوى تۆ

هاتم، هاتووم ..

كەى بىابانى من ماچ دەكا

كەى رىى دوورى دلم دەبړى

كەى دى ..

بى وتينووتى كەرووى ژىنى من ماچ بكا؟

*

سەرگوزشتهی منالی بووم
لهباراشی خەمی ئەمڕۆ..
گەرم گەرام..
کەدیتمەوه..
بووم بار نەکرا.. بووم لی نەکرا..
ئاوێم داوه.. ئاشهوانیک هاته فریام
سەرگوزشتهی تهنگی سوارا
خهوی دههات..
زۆر نهماوو، رانه مهپیک..
لهپاوانی مردن راخات
منالی بووم..
لهکوژیتی ههژاریدا.. دهنگیکم بیست
گریانم بیست.. هاوارم بیست
شهو تیپهپی، روژ تیپهپی.. خهوم نهها

تومەز كچ و كورې خەبات
يەكيان دەويست..
ژەهرى دوزمن.. نەيتوانىبوو ليكيان بكات
*

سەر گوزشتهى منالى بووم
بەدەزووى كۆلارەى ئاشتى
هەلگەرامە، سەر قۇنداغى، كىوى ئارام
كەسەيرم كرد..
تائاگريش.. لەجياتى نەوت.
بليسه كەى هەر خويناوه
كە گيرامهوه، بۇ دايم
وتم: دايە برژانگى ميژووى چەند سالەم
لەناو زامى كۆتريكى دەنوگ سوورا، هەلپيناوه
*

سەرگوزشتەى ھەژارنى بووم
لەتینویتی گەرووی چرای تارم پرسى: بو ییئاوی
وتى: ئاخى روبارەکان پر لەزىروون.
لەئافرەتى ناو کەلاوہى ژانم پرسى: بو یییاوی
وتى: ھىشتا کەس نەىخواستووم
لەدلدارىم نەگەىشتوون
سەرگوزشتەى منالى بووم:
لەرۆشناى چاوم پرسى: بو ییپشووی
وتى: ھەرچى من دەى بینیم وا چەوساوہن
لەماندویتی قاچم پرسى: تو بو ماندووی؟
وتى: ھەندى.. زۆر ھەساوہن.
زەنگى دلى کاروانى خۆر ھىشتا ماتە
باستیلی شار.. سپارتاکۆسى تیا قانە

*

هاتم هاتم، ئەمپۆ لە ژێر سیبەری زام

ئیمەى بەچکەى میژوو ناکام

چۆن رزگار بین پرسىارمانه

پرسىارى كورد په كجار زۆره

وه لآمه كەى..

له به هارى كوردستانى رزگارايه

له تىربوونى زگى برسىى ههزارايه.

١٩٧٢/٦/٢٨

كىئەسە بەرزى بەتەمەنترە

كولئ خۆزگە..

چۆن بۇ چلى دارى ژيانى دەگەرئ

ياچۆن ساعات قورمىشى خۇي ليونبووۋە

ئارەقەي دواكەوتن دەسپئ.

گيانە منىش ويلى چاۋتم..

سەد ئەۋەندە ليىت دەگەرئيم

*

بەفرى لوتكەى خەمى ئامان.. لەبارانى خۇى دەترسى
شەوى ئەمرۇش لەسبەينەى بەھارانى خۇى دەترسى
منى گرپىش.. بەخۇشەويستى تۆ ھەلبووم
لەوتى ھەم.. خويىنى دل لەبۇرىيەكانى خۇى دەپرسى
خۇشەويستم.. گوللەو برين دۇستى يەكن
گرپەو خۇشپىش.. ژان و نالەو ھەستى يەكن
پىكەنىنى لىوى وشك.. دەرژىتە ناو..
چاوى گرياو..

خۇشەويستم بویتە مەكۆى..
ويژدانىكى لەخەو ھەلساو
رەنگە وشەى خۇشەويستى
لاى ھەندى كەس چاك سوايە
گيانە.. نازى خۇشەويستىت
گەر ھيژ نەبى نوزەى نايە

*

باكيژۆلەكان بزاندن ..
من خوشەويستىكم هەيه
هەموو روژى .. لەسەر شەقامى رووى چەقۆ
ماچم دەكا، ماچى دەكەم
لەبەرزايى ئەستىپرەو خۆر .. هەزار پەرسىتىكم هەيه
لەباوەشيا .. بىچۆه ئاگرى هەلەدەينم
لەسەر مېزى جۆخىنى رق .. گەرووى خورين دەنووسينم
دەى پەرسىتم .. دەمپەرسىتى
*

با ئافرەتەكان بزاندن
زۆر لەمىژە .. هەناسەى ژىنى بىزارم
خۆزگە خوازى هەواى پاكە
زۆر لەمىژە .. رىگەى خوشەويستىم تاكە
چەنگەلى پر ..

گوندو چيای به بۆمبا سر

به سته يه که .. سرودیکه ..

هەر ماندویه ک خهوتن نه بئ چاری ناکا

هەر شوڤیک .. گولله نه بئ باری ناکا

*

گیانه .. گیانه .. وه ره برۆین ..

ئایا ئاگر . دیته بیری، پیچه و عهبا بسووتینی.

ئایا خه نچه ر دیته بیری، په تی خنکان بقرتینی

ئهی چیاکان ..

ئایا روبر له ترسانا چیتر به ره و هه وراز ده روا

ئهی جوتیاران .. ئهی هه ژاران

ناکهی ئاغا، ته لاره کهی به ئاره قهی ئیوه بشوا.

خه مه کانمان واده پرسن

ئایا ئایا خوینه کانمان، شه هیدانیان له بیرماوه

ھەتيوھەكان.. باوكەكانيان لەببیرماوھ

لەسەر شەقامی رووی چەقۆ

خۆشەویستم کاتی خیرا ماچم کردی

گەر بیرسم

ئایا ئایا، تۆش موچرکی لیوی منت لەببیرماوھ

ھاوړیکانم وەرن برۆین..

بەرەو ئاھەنگ..

ئەو ئاھەنگە.. سەرگوزشتەیی سۆالکەرەکان تۆمار دەکا

بۆ ئاھەنگی.. شانۆگەری مەیدانی کار، لەشاعیرانا بار دەکا

خۆشەویستم..

لەنامەکەت، زەنگۆلی شەو بەچکەیی موژدەم ھەلەدەسینی

بۆن باروودی نامەیی دەرزن

شادبوونەوھیی ناو قەفەسی شاری ئەنجن

ھاوار دەکەن..

تەلاری سەر بەرزی کۆمەل، ھەژار نەبی بەرزی ناکا

(رزگاری گەل) خۆراییش بی..

(پیسکەیی تەپپیر) قەرزی ناکا.

*

لەكاتیكا، كە ئاگرمان دەكردەوہ
دەستى لافاۋ.. نامەكەى تۆى پىگەياندم
كەتەلەفزیونم كرددەوہ
گریانەكەت.. چیرۆكىكى دلسۆزانەى بۆ نواندم
ئەرى گیانە
ئەرى گیانە..
ئیتەر نامەم بۆ مەئیرە
پوولى پۆستە نامەكانت دەپشكنى
سندووقى سوور..
گۆرى مردن.. بۆ وشەى جوان ھەلدەكەنى
ئیتەر نامەم بۆ مەئیرە..
بەرپىگەى كۆن بۆم مەئیرە..
تا دیمە لات.. یا تۆ بەخۆت دىیتە ئیرە

۱۹۷۳/۸/۲

با کوردستان شهید نه بی

من ئەو شهووم.. لەتاریکی رهویمهوه
به یانی هات.. جانتای هیوای ئەو منالەم، لەخویندنگای دینیتهوه
ئەلفبای سەر تهختهی زامی خهناوی هات
هاتووم بلییم.. ئەو برینەم، لەزستانا تهشه نه بووم
پهنجەهی هیرووشیمای ئازار.. چلی زهیتوونی سوور کردم
بوۆنان، بوۆ ماف، بوۆ قومۆ ئاو.. تووشی دهیان فهرتنه بووم
شههیدهکان
وادیمه لای گوۆره کانتان..
پهروۆ کیلی مهزارگهکان.
دهس بهدوعای پهسارگهکان
قولاب لهجهرگم گیرده کهن

ئاۋى بەرەو ھەورازى دى.. ئارەقەى چاۋ يەخسىر دەكەن
شەھىدەكان.. گوللە تەقینراۋەكەتان
سەدان نەجمەى نىشتوۋى سەرشانى سەبىرى
سوپاى سوورى خەمەكانتان
دەيان سىدارەى جىماۋى لەئۆردوۋگای خوین دادېرى
گوللى ھىۋاچىنى دلتان
لەقەد پالى ئەمىرۆ سبەى
لەسەرچاۋەى خوینەكانتان سەردەردىنى
گۆرەكانتان خەو دەنوینى
خۆزىە وتە بەناۋ گەروۋى كىردارمانا دەپەرىپەۋە
خۆزىە تۆلەى خوینەكانتان
ئاشتى بەكۆلى دادەداۋ..
پاپۆرى خۆر.. لەناۋ دەریای گریانمانا دەپەرىپەۋە

*

شەھیدەکان

لەكەلەشی ھەمووتانا، لەپەنجەرەى گۆلى گەنم

دەمانتوانى كوردستانى دروست بكەين

لەدورگەى زامى ناو خويىنى ھەمووتانا

دەمانتوانى ئالای دەستى منالەکان بچەقیين

ھاتووم بلييم لەناو گرى ھەمووتانا... دەمانتوانى کارەبا - بين

بۆ مى بۆرييه نەوتەکان.. خەناوکەى سوور دروست بكەين

بەلام بەلام، لەسەرمايەى چاوەروانى

مەلا چۆمبى.. نازم گزار زۆرى کردین بەقوربانى

*

پیتان بلييم

باخى شانۆ، گۆلى ئيمەى لیبۆن دەكرى

رستى جل شورينى دلمان. دلۆبى سوورى لى دەتكى

ديسانەوه، گرى لوولەى ھەناسەمان

بەزنجيرى مەرگ چينى دوژمن ھەلدەواسن

برسيه كاني كۆلپره ي ناو ته نووري قين
ديسانه وه توخوبي گيان ده به زين
برسيه كاني ته باره ي خوڤن
به رچنه يه ك ميوه ي رقي كورد يان ده وي
شه هيد ه كان..

بو ئه وانه ي له ژيان ي سه ره رزيا و شه هيد بوونتان
نيوانتاتان

بو ئه وانه ي ميوانتاتان
له ويش سنووري سه ره به خوڤي هه لكه نن.
*

هاتووم بليم..
له سه نگه ري برسپيدا، ئه گه ر گولله روناكيم بي
قورهي سكم پاسه واني جوڤينم بي
ديسانه وه.. رهنجي هه رزان فروشي من، هه ر تينه
گه ر به نوشته ي بن بالي كوتري ميژوو

فالچى و مەلا سەرقەلەمانە وەرگرن
دروشمى سەر دىوارەكان، لىي دەنووسرى.
تف لەوتەي سەرمىنبەرى درۆز نەكان
ئاي بۆ خويىنى بەفەرۆ چووى شەھىدەكان
*

ھاتووم ھاتووم
ھاتووم گولى ئارەزووتان داچىنم
ھاتووم چقىلى حوزەيرانتان بدورمەوہ
ھاتووم داسى كولى سەپان بسومەوہ
ھاتووم منالى ناو سكتان.. ھەلسىنمە پى
ھاتووم توپى ھەزار بىنم، بى و بنەقى
*

وەرن، وەرن. گيرفانی چەك پيشكنن
هەر گوللەيهەك چروك دەرچن. . بيبه‌نه‌وه
خېرا، وەرن دەرگەي شوڤرش بکه‌نه‌وه
زامی ميژوو، لەسەرچاوه‌ی بابە‌گورگور بشو‌نه‌وه
وەرن، وەرن، خوينی دهماره‌کانی گەل شيکه‌نه‌وه
کاروانی کورد، بەسەر پردی ويستو زامی هه‌زار به‌رن
باپرسين... کامه‌ چينن،
له‌شوڤرشى ئەمجاره‌شمانا کۆچه‌رن.

١٩٧٣/٩/٩

-به‌بۆنه‌ی رۆژى شه‌هيدانى ١٩٧٣ خویندرايه‌وه
(ئه‌ره‌بوو پارتي به‌ياتنامه‌يه‌کى دژ دەرکردم، به‌دژى رييازى (پ.د.ك)ى دامه‌ قه‌لم.
له‌ده‌زگا رۆشنبيرييه‌کان ده‌ريان کردم...؟)

مردن له گوړې سه رشوړې ده ژیت

له کورنیکې نه ده بی خویندرايه وه

کاتې ټاگر .. له ټاوپرژین نه ده وه ستا

خه رمانی رهش ..

خیزی گه ردووی خستبووه ناو ده ریای ترسا

ټه ستیره کان .. ټاوازی شهویان ده مژی

روباره کان .. که ناره کانی خوین خوارد

گوله گهنم .. ده تکه کانی دابه کللو ..

داسیان به زستانا سپارد

گه رامه وه له لای مردن گه رامه وه

*

پیتان بلیم.. مردن کییه!
مردن، مردن.. بووجهیه که بو پوول ده گری
مردن چاله، بو گیانیکي زیندوو ده گری
قاندرمه ی کارتونی ترسه
چون دز دهمری و به سهرشانی خه لکا ده فری
ئای چهند سهیره..

پیش تهوهی ناویان ژیان بی
زور کهس ناوی لینرا مردن
*

پیتان بلیم مردن کییه
مردن سکه و له تییدا دهرشیتتهوه
مردن گوله.. له سهر شوپری
وه کو بووک ده گه شیتتهوه
ئای چهند سهیره.. پیش تهوهی ناویان ژیان بی
زور کهس ناوی لینرا مردن.
*

که لای مردن گه رامه وه
دووکانی شهو.. مومی کاروانیکی دامی
خیرا وتی.. کوانی زامی.. کوانی زامی
وهک برینی شاری ئاگر، قول و قول بی
هاوارم کرد.. کوا گول وهک له
زهوی خوینا روا اگول بی.

*

که لای مردن گه رامه وه
ئافره تیکی زگ پری لات خوئی ده کیشا
گرانییه کهی.. تفه تگیکی پر فیشهک بوو
له ژپر لکه زهیتونیکا، گری ده خوارد
له پر دیتم: منالیکی گهنم رهنگی خوئی له تهک بوو.

*

راکەن راکەن.

تەمەنی خەم وا گەیشتە تافی پیری

دەتکە تەسبیح لەسەر زامی خۆی دەژمیری

ئاخۆ کێیە.. لەتاریکی بانگ رادیۆی

تکیتی قین.. لەپاسی ئاشتی هەرزانە

لەبازاری رەنجی هەژار

خۆشەویستی مەزات دەکا

پەیکەرێکی بال شکاومان..

خەڵات دەکا.

١٩٧٣/٧/١٨

ھۆنراوہی منالان

منالی سەردەمی ژان و خەم

ھۆنراوہکان لەبەندینخانە و تراون

کوانی بابە

بابە، بابە

سەھوڵی خەم لەدڵ لایە

بەسیە دووری...

خۆ تۆ ئاگریکی سووری

*

بابە، بابە

چاۋى بەيانى ھەلدىنم

تۇي رزگار بوۋى تيا دەينم

رۇزىش خىرا، شەو راودەنى

موژدەى سەربەرزىت دەدەنى

*

بابە مەلى دەست بەستراوم

لەبەندىنخانى گىراوم

خۇيىنت لەدلما ناسرەوى

ھەرگىز تۇمان، زۇر خۇشدهوى

۱۹۷۸/۸/۱۰

بوسى كىزۈلەكەم

-۱-

كىزۈلەكان..

جاران وابوو..

گەر چۆلەكە.. بفرىبايه، بهناو رهزى

كيوهكانتان

بالى دةشكا.

گەر شهپولى پيكةنينتان

برژابايه، دهرىاي حەزى هيواكانتان

حەياو دەتكا..

مىنى گەنجىش.. ۋەك بولبولى باخى گىرياۋ
بال شىكاۋى عەشقى (شەم) بووم
لەناۋ ھىۋاى ئاگرىنى كىژۆلەكان
گىر بووم دەزىيام
نەك ئەسرىن رىژ
ھەر خۇم چەم بووم.
كىژۆلەكان.. دەمويست خۇربىم
لەناۋ كەلى سىنگى كچا چاۋھەلېنىم
دەمويست خۇربىم، تۇقەى گول بىم
ئارەقەى شەرمى ناۋ بوخچەى رازى دل بىم
دەمويست زامى داگىرساۋى شۇخى بەند بىم
تالە ئەشكى دەسگىرانى بىرەكانىم
بالى فرېنى بو بېنىم

-۲-

كىزۋلەكان.. نووبەمروى ئافره تىكم
ماچى ژيانى ليدەكەم
خۇشەويستى ئافره تىكم
لەشكرى كىزى سەردەمى، پى زۆردەكەم
ئەمرو باوكى سى كىزۋلەم
بالى فرىنى سەربەستى، سى بچكۈلەم
ئەو جۈگەيەم.. شەپۈلى پىكە نىنتانم لىرەتدەبى
تاكو شەوہى بەرئاگردان
دارلاستىكى، پەنجەى رقى شەكەت دەبى

۱۹۷۷/۹/۲۳

بروسکه یهك له دله وه

پېشكشه بهو قوتابیانهی تازه چرۆ بوون و بهزۆر لیکیان دابرین

شاگرده كان.. جیتانم هیشت

که جیم هیشتن

سه ر که وتنتان..

هیشتا بیچووی ناو هیلانهی تیکۆشان بوو

که جیم هیشتن..

ئازوخه ی مالویرانیتان

له ناو ته رازووی کیشان بوو

رۆیشتم و .. خوشه ویستیم.

مالئاوایی له یادگار تانا نه کرد

ئستهش چاوم له گریانه

له ئیوه یان دابریم و خستمانه به ندیخانه

رۆیشتم و به هاری سوور

مهلهی له ناو روباتانا نه کرد

خۆشه ویستیم ..

مائاواویی له یادگار تانا نه کرد

شاگرده کان ..

حه زم ده کرد گهرمییه ک بم

له ژیر جلی دراوتانا ..

راوی ته زووی زستان بکه م

حه زم ده کرد ئاسمانی بم

گوللهی سامی بزهی ئیوه م لیتپه ری و

پاسی بهری بیستان بکه م

دوور نیم لیټان

مناله کان ..

له رۆژ باشا .. له سردوودی به ره بهیان

ده تان بینم

له گه لټانم .. له خاوینی و ..

ئاوینهی دیواری قیان .. ده تان بینم

مناله کان ..

وه ک شاگردی وه ک فیڕ کاری

هاوه لټانم

له گه ل زه نگی هه موو به بیان
وه ک چه پکه نیږگری ژیان
له گه لئانم، شاگرده کان
دوورنیم لیټان
نزیکتانم
توخمی شیلهی گولّه گهنمی فه ریکتانم
له ناو جانتای کټیبتانا
دهرس و شیکاری شهوتانم
نزیکتانم
کاوهی نه ورؤزی خهوتانم
له هاتوو چؤی قوتابخانه
دلّم له ناو دلّتانایه
په پولهی زیندانی ته مهن
له ناو باخی گولّتانایه
شاگرده کان..
له فیږگهی خو شه ویستیتان
به پږ پوّه خوینده واری
مروؤی ئازا، به خټیو ده کم
له ناو میږگی سه ره مه رگا، وه ک چه ته په کی مالو پږان

ئىۋەى بۇير، بزيۇ دەكەم
شاگردەكان
ئىۋەن شۇفېرى شابىرى چالى ميژوو
ئىۋەن بەرى گورستانى ژىنى پىشوو
ئىۋە داسى ھاۋىنىكن
درەۋى بەفرى دۆل دەكەن
ئوتىلى ناو دىھاتى گيان
بەفروكەى زام چۆل دەكەن
شاگردەكان.. بەمن دەلېن: لېمان دوورە
واتىنەگەن..! ھەرگىز كۆترى ئەندىشەم
لەچىمەن و شاخى سبەى
دەنووك سوورە

منالی سەردەمی ژان

مامە، خالە..

مەلّین، (هەرەوەز) منالە

تەمەنی زامی من پیرن

کوۆتری ئاسمانی شادیم

لەژیر چەقۆی خەم بەخسیرن

*

با پیره گیان ..
دایکم لای لایه ی لیبریم
یه خه ی غه ربیی بو دریم
تا قگه ی گریان ده رژینه چاو
مه له وانی میژووی ههستم
یادی ناگرینی خهستم
له گه ل شه پو لیک ی رژاو
له روباری ژانی منا
له هه واری زه لکاو ی رقی دوژمنا
له کوچیکا .. داده گیرسی
کهوی باو هشی نازارم
له پشتکنین، له فه لاقه
له هه لواسینیش ناترسی
*

مامه، خاله ..

مهلین، (هه ریار)ه و مناله

ئهوه نییه .. مناله کانی شاره کهم

داوی یاریان لیده کهم

دهلین جلمان له بهر نییه

دهلین .. دهلین: کهس گه واله و

هه وری رهشی وه کو ئیمه ی له سه ر نییه

دهلین: خه لکی، له (شهت) ختکا

باوکی ئیمه، .. به پته ختکا

دهلین: هاوړی و خزمه کانمان

دهست و پیمان به زنجیره

بوپه هه زی منالیمان

له یاری شه قام و کولانا .. دلگیره

*

مامە، خالە..

مەلّين (بویر)ەو منالە

ئەووە نییە.. منالەکانی شارەكەم

داوای یاریان، لیدەكەم

بەرەو دێهاتەکانی دەچن

لەشەویکا..

بوۆ بریاری.. بەرەبەیانى مل كەچن

*

مامه، خاله..

هیشنا شخارتهی دلی من

له گیرفانی ره شی شهوه

گولی تمه نی داهاتووم

ئاوزنگی سووره و پرتهوه

وه ک ئه سپی خور..

له کوچاپه و

چاوه رییه و، نه هاته وه

پیچی دووری.. به لافاوی.. ده خواته وه.

۱۹۷۸/۸/۲۵

رووبار

شىلەو موچرېكى ناوزەوى
نەشەو نەرۆژ، ھەر ناخەوى
مژى دەريا، دەيان كېشى
بلىقەو خورەى دەنگى ناخە
ھەستى گەلە، ئاسكى تىنو
رەوى كۆتەر، سبەينە زوو
پەزى كوېستان..
ئەسپى كاروان
نوېژ بۇ شەپۆلەكان دەكەن
سامى گرى گوللە دەبەن
لەگەل بىرژانگى كەنارا
بەرروبارا..
راپۇرتى ناو لاشەى قەوان
دەگەينەن بەئاشەوان

۱۹۷۸/۷/۲۰

كەي پاييز جەزنى گول بوو

دايك:- رۆلە مەگرى، ئەمىرۆ جەزنى منالانە

پيىكە نىنى روومەتى خۆر...

جەنجەرىكى بيىكالانە

كور:- دايە جەزنى، ماناى چيىه؟..

دايك:- رۆلە مەگرى..

واتە لەبەر ئاگردانى، مالى خۆمان

كولىرى سۈور دەبرژىنىن

رۆلە واتە..

حەزۆكەتان، وەكو گولۇ

بەسەر گيانى دايك و باوكتان دەپرژىنىن

كور:- جاكوا ئەو.. جەزنى منە

وەك ھيىلەگەى بەرچاوى خۆر.. ھەمووى كونه

دەپپم بلى

دایه جهڙن له کویوه دی؟
دایک:- روڼه جهڙن.. سوالکهریکه
له شهروالی گریډراوا..
نازوو خهی
زستانی پییه
کاروانیکه، به ناوتیشی، چهوسانهوه
جله و کیشی، ئهسپی شییه
کور: جا دایه کهی ده گاته جی؟
دایک: که له فیږگهی برسیتیا
خویندمانهوه..
بمري چهوسانهوهی ټینسان
خویندمانهوه.. بڙی هه ژار
سبهی شوږش.. ده کا به نان

۱۹۷۸/۴/۱

ماچىكى سارد

رىي خوشهويستيت دهزانم
بهلام بهفر گرتوويهتى
چاوى حەزى تۆ دەبينم
ههورى خەزان رشتوويهتى
*

ئەو گۆلەي تۆ زستان ويستت
چى بکەم هەر هاوینان هەيە
ئەو کړپوهى لەخۆر بيستت
لەوهرزى سالى تۆ هەيە
*

بۇچى شاخم پىدە كىلى
كەتیشكى چاوم گاسنە
بۇ دروینەى عەشقم دەكەى
دیارە دلى تۆ ئاسنە!

*

بۇجۇگەى سەرىستانى سینگ
لەدەریەندى مەما دەبرى؟
یادى ژېر كەپرى بەرگزنك
نەكەى بۇ كۆشكى خەم بدرئ

لەگەن چەمى بەھارىكا من دېمەۋە باۋك: بېرۆرەۋە..

رۆلە چەپكى ھەزى گەرمى ھىۋاي منى

قۇزىھەردى خۆرەتاۋى، بىزەى سواری و

زامو ھاۋارى دوژمنى

بېرۆرەۋە..

منال: نەء بابە گيان

با بىبابان..

لەناو ھوتى دەريای كەمەندى خەمدا بىمكوژى

باۋەكو تۆ

لەناو سنوورى ھەپسىدا، گيان بېرژى

نابابە گيان..

بهروناکی چاوی بیرت
شهوی دووریم ویران دهیی
بهآکو خمی ههردوو کمایش
لهیهک کفنا.. تهبا دهیی
باوک: برۆرهوه..
برۆ رۆله، وهکو گهلا له بههارا
گیانی دهرهختی ژینی من،
جیمه هیله
کلهی عه شقی.. راپه رینی
من بشیله.

۱۹۷۷/۸/۹

دوورم بزهى به يانيه

دوورم دوورم

به گريه ي خوم پشت نهستوورم

مهلهوانى دهرياي خهم

زامداريمكى بزهى سوورم

ئاگريكه و بنى نايه

خوشهويستم، كه ده تگه مئ

ماچى رزگاريت دهده مئ

كلپه ي خوشهويستى دوينئ

خهرمانى شهو دهسوئينئ

كاروانى دل دهخاته رئ

داده گيرسئ، لهشار لهدي

دوورى دهستگيرانى خوړه

سوژى شوړشى لاوازه

دوريم ژانى كپ دهبيستئ

رواوه له خوشهويستى

۱۹۷۸/۹/۱۰

كەوش چە كوشى لاتاوانبارە

كۆمەلە ھۆنراۋەيەكە لەبەندىخانە نوسراۋە

باكىلگە كان بيباران بن

-۱-

منالېكم، سەعات تەمەنم دەژمىرى و جىهان دەنگم ناگرىتەخۇ

ۋەكو مەلى، دابرابى لەھىلانەى

ھەستى زىندووم، دابراۋە، لەشىلانى مەمىلەى تۆ

خۆشەويستم، با كەمتىارى، خوترمەى دەستى زەمانە

ھەموو بەزى گىانى ھەزار ھەلبواسى

بادىنارىك، راوى گولەگەنم بكاو

گيرفانى گر باهاوارى له ناو ههلسى
خۆشهويستم.. باده نوکى کوئرى سوور
له پيرى زهمينى چاو، چينه بکاو، بارانى خۆر بخواتهوه
بانووکی کهو.. بېته سه رين، ريز بى له سه ر هه رزاله ی شه و
زريانى کيو.. ده رگه ی به هار داخاته وه
خۆشهويستم.. چاک ده زانين
هه ر بورغوى زولمى دوژمنه . سيلاک ده بى
ميژووى منالى تووره ييم... به گاز گيانى ده کاته وه
دهنگى من و هه رچى مه له
له روبارى تىکووشانى، بالداره کان ده کاته وه

-۲-

خۆشهويستم، خۆشهويستيت
وهک ئيمپرياليستى دوينى، دورگه ی دللى داگير کردووم
برينه هه ژاره کانى گه ل، له رېکخراوى شيعرى سوورا
گوندو شارى، نامه کانى، له باوه شى ده فته ريکا
داگير کردووم

-۳-

خۇشەويستىم... منالېكىم
وہ کو (مہسیح).. چرۆى زمان
لہزستانا. خونچہى ئاگر دەپشکوینى
منالېكىم... وہ کو (ئەيوب) وہ کو... وہ کو...
لہناو گلکۆى ئارامى خۆر
سواری کەستى خەبات بووہو
لہتەک ھەرچى کپوى بەرزہ
چالى گزی و خەمى مپڑوو دەر ووخينى
وہ کو شەمال
بەرى خۆراگرتنى گول دەجولینى

۱۹۷۷/۸/۱۸

شاعیریکم

پیره ژنی بام... له مندا لدانی ژانی رق
منالیکي گيرم بوايه
وه کو نوځلی بهراتی خه
پینووسه کان
به ده م روژ نامه زه رده کان
وینه که میان ده کرد به پند
پزیشکه کان.. ئەم مندا له ساوايه میان له خوئی ده سهند
که چی ئە مرۆ، شاعیریکم.. له مندا لدانی میشتکی دل
شعری برسی و تنووم ده بی
پینووسه چاو رژاوه کان.. نانی نادهن به وشه ی گول
کویر و مردوون
بویه تادی.. به چکه گری هه لچووم ده بی

* * *

جومبازى بام، لەسەر پەتى يارى شەوا
چاوى بازدانم كۆيىربايە
هەناسەى خەم، چەپلەى سەرسام
نەك روژنامە.. ھەزاران كەس لەناو دلى خويان دەنام
كەچى ئەمىرۆ، شاعىرېكم
جومبازى پەتى ئازارم
كلىلى جىيى نانم لايە
ھاوارى چەوساوەكانى، نالەى شارم
بەلام لەناو گوڤارەكان
باسى ئىمە، زامى ئىمە، نووزەى نايە
* * *

زگتيرئ بام.. باسم ده کرا
هيتله رئ بام، سوپاسم ده کرا
دياره منيش.. شاعير يکم
له ناو دهنگي ئاگرينما.. خوله ميشم
شاعير يکم.. له ناو لوله ي تغه نگيکا
هه ناسه ي ژيني رزگاري، هه لده کيشم

۱۹۷۷/۸/۲۱

له روژنامه کاني خو مان، له ئيسگه کاني بيگانه زور شتم ليک داوه يه وهو
به بهر اوورد نه ده گيشته تو سکالي مه سه له ي ئيمه که له به نديخانه ده ست
به سته ين، هه موو که سي له سه ريانا، هه لده ده ني..

ههرديمهوه

هاورپكانم...

كه ديمهوه سهرم وه كو شاخى زوزان

به فرى زورى ليده كه وي و، خورى عاشق خهريكى قژداهيپانه

كه ديمهوه.. دلم سه تگه رى جوتياره و

شه نهى جوخين، سه ولى كه شتى خوينى گيانه

شه نهى خه رمان له ناو دهروونى برژانه

هاورپكانم.. كه هاتمه وه

بنارى چاو، بهر بهر وژ كهى زستانيكه و

هيشتا به فرى له سه ربانه

* * *

هاورپكانم، كه ديمه وه
وهك امناره ي چولى) بهر زقيت ده بمه وه
كه هاتمه وه
شه قامى شار ده گويزمه وه
له دوكانى سوخوره كان، لاشه به هه رزان ده فروشم
قه ترانى خوين، وه كو بازن... به دلدارى نوئى ده فروشم
هاورپكانم.. كه هاتمه وه
وهك مناره. ديرينه كان قيت ده بمه وه
له ميكرو فونى (پينج فه رزه)
ده بمه (نويزو) سوره ي سوشيا ليست ده خوينم
له ريزى مام سو فيه كانا.. (كولير ه يه كسانيم تيايه)
له هه موو چوك د ادانيكا... هه لسانه وه م له گه لدايه
* * *

كەھاتمەۋە.. دەبمە بەھارى كەلاۋەى
قەلاتى جارى جاران و... خۇر بۇ كۆلنەكان، دىنن
ھەرچى منالى گەرەكە، گورز گورزانى دەكەن و
قەرزى كرىكارانى شار، لەخانۋە بەرزەكانى ھەولپەر دەسپنن

* * *

كەدېمەۋە.. ۋەكم منارەى چۆلى بەرز، قىت دەبمەۋە
كەدېمەۋە.. گيانم تۆپەلى ئاگرەو
بەچە كوشى چەوساۋەكان، دادەگىرسى
سۆزم لافاۋى روبارەو
لەرامالپىنى زەلكاۋى، كەس ناترسى

۱۹۷۷/۱۱/۹

پیری بەندگراو

(مامە سوارە، تەمەنی پتر لە ۹۰ سال دەبوو خەلکی دیھاتەکانی
چۆمان بوو، لەسەر چەك لەبەندیخانە گیرابوو بەیەكەو دەژیاین)

مامە سوارە

لەرۆباری لۆچی رووتا، قورای شاخم لی دیارە
لەپپچی میزەری سەرت.. شەختەى نزاری باپیران
هیشتا وەك تیلەگە قەسەر لاتان بارە
مامە سوارە.. ئینسانیکى، مروۆئیکى
سەد زستانت بەسەر بردوو خۆت مایەو
وەكو بەفر.. نەتوایەو

مامەسوارە

دەیان روبار، لەبەھارا.. سەرى ھەلداو

لافاو ناوی جوگەى لىنان

فرمىسكى خۆر. ھاوین جوگەى، بەئارەقە ژيان

مامەسوارە

لەكتىبى تەمەنى تۆ، مېژووى ئازار دەخوینمەو

مۆرى رەنجى، رەنجبەرى دىھاتەكانت

لەگىرفانى (بەگا) و امىراى گۆرستانا دەبىنمەو

مامەسوارە.. تۆرى رىواس بەكوئتەو

بارە دارى قەلاشكەرىت، پوووشانەى ئاخورى مىرە

تاماندوو بوون روژانەت بى.. چەوسانەوەت لەمل گىرە

* * *

مامە سوارە.. لەگتییی ئەمەنی تۆ
بالۆرەى شۆخى چەوساوەى، کەنگر لەکۆل دەبیستم و
خەزى لەسەپانى خۆرە
کەگەردەلوولى هەناسەى، باوەش دەگریتە، کۆشش
رێوابس لەکۆل لەلاوکی تەنیايدا
سەرپەست دەبێو.. گری وێرانى. لازۆرە
هەيزى هەلسانى لازۆرە
لەر ووبارى خۆشەويستى، مەلەوانەو رووت و قووتە
شەرم لەئارەزووى ناکا
تا لەوینەى ياسای کۆمەل
گورگ لەتەک (مەما) جوتە

مامە سوارە

لەکتیپیی تۆ، زۆر دیمەنی نوێ دەبینم

چەرچی و دیوهرەى ژانى تۆ

كارىتهى خانووى دىيه كەت.. دەبرنەوه

گوپزو رهزى باخى ميژووت

بەخاولى نەرهى بلدۆزەرى دوژمن دەسپنەوه

مامە سوارە

منالەكان... چاوه پیتن.. لەوبنارە

رۆ رۆپانە.. دەگریەن بۆ جووتی گوارە

بۆ دەستگیرانى دیرینیش.. کوانی گوارە

مامە سوارە. کوانی گوارە؟

کوانی گوارە

بینە گوارە

۱۹۷۷/۱۱/۱۵

كەوش... چە كوشى لاتاوانبارە

(ناوەرۆكى دانپيانانم... تا لەدادگای كەرکوك پى حكوم درام بە (۵)

سال و مانگى)

دانپياده نييم: كەشكۆلى ماسيم هەنگرت و

تەوژمى رووباريكم بەست

هينام، نەوتى، خۆرەى تاڤگەى پى راجەنم

لەپەر موچرکى كارەبا

گۆپى تاريكىمى گەست

دانپياده نييم: هەژارنى بووم.. لەكۆشكى ئاسمانى خۆرا

كە(مان) لەگەل (مردن) تۆرا

تيشكم بۆ تاريكى دزى

دانییاده نییم: شخارته یه ک... دسه که وتی گیرفان برینی، هاوینم بوو

پووشی ترسنوکی زستان.. زستانی زام

که سوتاو لیی له هه رادام

دانییاده نییم: هیلکه ی درۆی بالداری اقالدهایم دزی

گوپیمه وه به تغه نگی

که خه و جوجه له ی هه لهینا... رابو سازی کلپه ی ده نگی

دانییاده نییم: ائافره تیکی مه مک براوی فه له ستین

له ناو بوخچه ی قودسا ده ژیا

دزیم هینام، هینام هینام

مۆمیکم بو داگیرساندو تیر بو ی گریام

دانییاده نییم: بیستم، بینیم (نان) ده ستگیرانیکی دیله

قاسه ی دوژمن بیکیله

پرمدایه، چه کو و نان و ده ستگیرانم

نایه کوئی به ره به یان

ئه مرۆ له داد گادا گیران

ياسا وتى: داىكه برسى... له ناو شهوى چهوساندهوه تازه بوو كه

دادگا وتى: به پيى برگه ي زاواى دزى تاوانبارى

ياسا وتى: تو ي تاوانبار

به پيى برگه ي زاواى دزى تاوانبارى

داىكه برسى. له ناو شهوى چهوساندهوه تازه بوو كه

منيش وتم: شه قلّه ي ليدان

له كه لاوه ي نازاردانا.. چند به هيز بي. هر چروو كه

هر چروو كه

۱۹۷۷/۱/۳

بۇ شاسوارى... سوارى ئەسپى ھەتاو بووہ

بۇ ھاوریی شەھیدم، شاسوار

وہک ھیزیکی، رژاو بہناو گیرفانی بۇر جوازییہکان

وہک (ییکاری.. دەرہ بہرگیی) گر دہ تکینئ

بہدەر وونی جوتیارہکان

وہکو پووشی، لہناو بلیسہی ئاگردان

وہک ئەوانہ.. خوینہکانمان، دہبن بہداس

مافی دۇراو دەدر ونہوہ

خوینہکانمان.. دہبنہ ھەسان، خەنجەر و شیر دەسونہوہ

ھیزی شہ پۆلہکان دەر پۆن

رہنگی زامی ھەرچی سنووری دەستکردہ

لہکەناری راپہرینا، دہریا دہخۆن

* * *

من دەمەوئ، كرىكارى كارگەى شىعر وتنى بم
خۆم خاوەنى (كەرەستەى خا، ھىزى بەرھەمپىنانام بم
ھىزو بىرو، وشەو زمان.. رقى چەوساندنەوھى ژيان

لەمپەرەجانى برسیتیم

ھەر خۆم شىعرى تىكۆشانم بخوینمەوھ

ھەر خۆم بەفرى سەرمايەدار، بتوینمەوھ

من دەمەوئ شىعرى بلىم رووناكى بئ

بەدەست شاسوارى بەر بەريان

من دەمەوئ شىعرى بلىم، زۆر لەشىعر گەرەتر بئو

شۆرشى بئ بو گۆرپىنى (خەو بو ھەلسان، شەو بو بەيان)

شۆرشى بئ، بو گۆرپىنى ھاتنە سەركارى ھەژاران

من دەمەوئ شىعرى بلىم ياساى بئ

بەدەست شاسوارى شۆرشقان

من دەمەوئ شىعرى بلىم، زۆر لەشىعر گەرەتر بئ

كوتەيەكى بئ بو گۆرپىنى ياساى ژيان

* * *

لهخه وههلسن، تهكان بدهن
ئهى كرىكارى روى زهمين
تاكهى هيزو ئارهقهى بازوى كراوتان
چهكى سهرمابه داران بىو.. لهولتانى ژيردهسته
برامان پى لهناوبه رن
دهى راپه رن
هاتين، هاتين ههموو هاتين
تهكان بدهن، ئيوهش وهرن
* * *

كاهه شاسوار.. لهگه ل برينه كانى تو ده ژيم
براى عاشق، تهكان بده
لهناو ههموو ده رپايه كى قه ده غه دا
پاپورى كى و.. سامى چه كى نه تو م ده گرى
لهناو ههموو لووتكه يه كى ياساخ كراو سه تگه رى كى
لهناو ههموو گوندى ژانا ئاگرى كى
خوت گولله يت و.. دوژمن له زامى تو ده مرن
* * *

برای عائق ته‌کان بده
له‌جه‌ژنی له‌دایکبوونتا
پارچه گوشتی ئه‌مرو که‌مان ده‌به‌خشنه‌وه
له‌شه‌وانی به‌راشمانا، دال و بومبا
ژیان کوژ ده‌نیشنه‌وه
له‌روژی له‌دایکبوونما.. کیردی ده‌ستی بورجواکان
ده‌یانه‌وی چیاکانمان سهر بپرین
ده‌یانه‌وی سامانی ناو کیلگه‌کانمان. بگریه‌نن
دل و میشتکی هه‌لبدرین
* * *

برای عاشق... کاتی که‌سواری خۆر ده‌بیت
سه‌دان سواریت له‌گه‌لدایه
کاتی که‌سواری خۆر ده‌بیت رووناکی ئه‌ستیره‌کانی
ئاسمانی نه‌وبه‌هارانت له‌گه‌لدایه
برای عاشق

كاتى كەسۋارى خۇر دەبىت. ھەرچى فروكەى دوژمنە
ھەر لەفرگەيدا دەمرىت و قورئانى مردن دەخوئىنئ
كاتى سۋارى خۇر دەبىت، (دەنگى خۇشت)
لاوكو ھەيرانى ھەژاران، دەھىئىت و
تەقەى زۇردار دەۋەستىئ
كاتى كەسۋارى خۇر دەبى. ئەستىرەكان لەشكرى تۇن
لەنۆتەكى شەۋى سەردەم، لەھاتوچۇن
* * *

كەكە شاسۋار.. تەپەى ئەسپ
لەدوئىئو، سامى تارىكى نيوە شەۋ. پىى زانىوہ
تەكان بدە
دەستگىرانت، كەمانىكە و سازى بو گىانى تۇئىہ
دەستگىرانت سەنگەرپكە و دلدارى خۇى تىدانىيہ
دەستگىرانت ئاگرىكە
ھىشتا تىشكى لىمان دوورە

تەكان بده.. واده بېنم
زین و لغاوی ئەسپه كەت.. لەخوین سووره
كاكه شاسوار.. ئیمهش سواری ئەسپی تۆین و..
راوی دوژمنه كانی تۆ ده كەین
هەرچی دوژمن پێی ناخۆشه.. مهوا ده كەین
شهو یاسا بێ، ئیمه روژین
له كوردستان، چیا لیمان قه دهغه بێ
له جیی شه مال تیا ده ژین و خو مان لوتكه یین
ئەگەر مردن، دهستیین، له شوانكاره بگری
ئیمه هه ناسه ی بۆن خو شی به رزی ژینین
ئەگەر خهوتن له ناو بېشكه ی دیلیتیدا
لای لایه ی زامی ئیمه بێ
ئیمه هه رگیز راپه رینین

۱۹۷۸/۲/۲۰

ئەو نووسەرانەى دەروونيان چالى بەفرە

(بەبۆنەى بەستنى پىنچەمىن كۆنگرەى يەكىتى نووسرەانى كورد لەهەولپىر بەسترا..
هەلبەتە هەموو نووسەرىك ناگرىتەو..)

يەك، دوو، سى چنەد ئاسانە
تقى سەر شۆرى دەژمىرىو.. وشەى دەمى وەك هەناسە
گەران.. گەران، لەكۆلانا..
لەشارەكانى خۇمانا..
تا.. (بۆى) و (باى) تيا بنووسن
هەرچى گپە..
هەرچى دارستانى چرە
بەسۆپەرمانى عەنتىكە
دەيانەوئى شاخ و دۆلىش، داپەلۆسن
*

سال ژماردن، پوول ژماردن، زۆر ئاسانه
تفی سەر شوۆری بژمیرن!
وشه‌ی داسی دۆر کانتان، وه‌ک هه‌ناسه
چاوی رسته‌کانی ئیوه، که‌م بینایه
تانه‌ی ترسنۆکی تیایه
گیرفانی وشه‌ی کۆنگره‌تان
وه‌ک گیرفانی (یه‌رخۆکه‌ی)⁽¹⁾ شیت پیرار، برا
وه‌ک جه‌له‌بی یاسادانانی (ئاغه‌کان) به‌شه‌و کرا
شه‌هید (شه‌هاب) جه‌غه‌ر، ئە‌نوه‌ر
عوسمان گ‌رو، مه‌جید که‌ریم⁽²⁾ وه‌ستا ئە‌نوه‌ر
کرێکاری کارگه‌ی هه‌ولپیر

(1) به‌رخۆکه: شیتێکی منال په‌روه‌ریوو، پاره‌یه‌کی نۆری هه‌بوو، رووتیان ده‌کرد.

(2) مه‌جید که‌ریم: شه‌هیدێکه له‌کاتی نووسینی ئە‌م شیعره، شه‌هید نه‌کراوو به‌لام له‌کاتی نووسینه‌وه‌ی

ئە‌م دواییه‌ی شیعره‌که، خرایه‌ سه‌ر.

جوتيارانى ديهاتى پر له خير و بير

چاوى ئيوه، نايان بينى

له كونجى گهرمى زيندانا، له كوشتن و تيه لادانا

وشه كوپره كانى ئيوه.. نايان بينى.

*

پهت و سه كووى سيداره كان

بوته يانهى ئيوارهى ژينى لاهه كان

له سه عاتى هه زاران جار..

اسوندهاى كيبيل بن پيى خويناوى ماچ ده كا

دادى زلله، قژى ميوزمان قاچ ده كا

ئه ديبه كان..

وشه ي ترسنوكى ئيوه.. ئهم دهنگانه مان نابينى

له خوئين، له گر، له لافاوى چه وساوه كانا، ده ترسى

ئه گهر ده يان كوئنگره بگرن

بهرى خوړى زامه كانى هه ژار ناگرن

*

ئەدىبەكان

ئىيۈە لەشار گۆنگرە بگرن.

ئىمەش ھەرچى شاھىد ھەيە

لەژىر لىدان، شەقى پۇستالى (دوگلهدا)^(۳)

لەسەر سەكۆى ھەموو جەمىكى زىنداننا

ھەرچى شەھىدى خۆر ھەيە.. دەيان ژمىرن

ھەر كىي لەناو تەونى دىلى ئىيۈە دەمرن

دەيان ژمىرن

كردەوھەكانتان دەبژىرىن.

پوول ژماردن، روژ ژماردن، سال ژماردن

چەند چركەيەكى پىش مردن

زۆر ھاسانە..

(۳) (دوگله) بەعەرەبى راست (دق لە) لەدەزگای تايبەتى مەھكەمەى كەركوك لەسەريازمەكان نەيان دەمىشت دەست بەئاويگەيەنن، خىرا بەريتريان دەوت (دوگله).

بېراره كانى كۆنگرەتان

داسى كولى (سالخاغە) يە ^(۴) ..

مليپچى ارەشاي لەملەو. بەفیکەيى لەجەيرانە

بېراره كانى كۆنگرەتان..

احمە رەزاي ^(۵) شېت نايىنى.

كاتى كەپپى ئەيىن ادەرويش). بەشى ھاوارو گريانە

زامە كانى.. ھى (چوارچراي گۆرستانە.

*

ئەدىبە كان..

داوى وشەي كۆنگرەكەتان..

گەر چۆلەكە بۇ سازادەي پاشا نەگرئ

^(۴) سالخاغە: بەناو شېتیکە گالتە بەشارستانییەت دەکات، لەشە قامەکانی ھەولیرا داسیکى بەشانەو یە، بەگویرەي باری رۆژ زۆر بلییی دەکات.

^(۵) حمە رەزا: کۆنە ئەفسەریکی سەردەمی (قازی محەمەد) لەداخی ھەرەسەینانی کۆماری مەھاباد تیک چووو ھۆی بەدەرۆیشی (قازی) دازانی.

رہوہ کوٲتری سہربرپاو
بہدیاری بوگیرفان نہبری..
نابی..! نابی!!
ئہگہر دروٲی ہہموو دنیا. بکہن بہبلویری حیزی بلویر ژہنی
نانی (کانہ)تان^(۶) نادہنی..

۱۹۷۸/۷/۳۰

(۶) کانہ: ئہم جار جارہ خواردئہیہ کہ لہبندیخانہ دہیدہن.

سەردارنى بەندىخانەم

وتيان: برا خەمت نەبى.. بەندىكراوى

لەخەمى دوورى ئالۋى

وتيان گىانە: بەردەبىت و لىۋى زامەكانى گىانت

ماچى خۇلى ۋلات دەكات

گىرى دوورىت، بەردەبىت شەۋانى ساردى ژىانت

وتيان: برا، بەندىخانەمى تۆ خۇشترە

رقى ھەتاۋى ئارەزووت، گەرم و توندو بەجۇشترە

وتيان: ئىمەش لە بەندىخانەدا دەژىن

ھەۋاى سەربەستى نامژىن

وتم: دەبا ۋەكو ئىۋە بەرەللابم

ۋەكو ھەتاۋ.. لەمالى شۇرپش زاۋابم

جا بائیمه تهنه رۆژی، به ئاره زووی خۆم ئاوابم
دهبا بيمه تفه گیک و له دهست منالی ساوابم
به ره للابم

وه کو هه تاو له مالی شوړش زاوابم
دهبا بيمه (نيزه کیک و) هه موو دهشتی کوردستانمان بسووتینم
خۆ ده تینم خوشه ویستم هوگر ده بی و
له که ژاوهی هیوامانما.. دهی هه ژینم

١٩٧٨/٨/٢

سوڀاڱ بنڪه سووره كان

جو تياره كان... جو تياره كان

سهرمانه..

سهرمانه.. باڻاگريڪ بڪه پنهوه

برسيمانه.

برسيمانه.. بامنالان ڙيركه پنهوه

ريمانبدن

با تفهنگه كان ته رنه بن

ئه گهر جو پنيشمان پيبدن..

ئيوه تووشي شهر هر ده بن.

*

جوتياره كان .. سهرمانه ..
دالدهماندهن .. خويئي خومان تاگرمانه
دالدهماندهن برسيمانه
گرې چاوي دهشتي ئيوه .. لوقمه ي ده مي شوړ شمانه
لابردني ماكي دوژمن .. كووشمانه ..
جوتياره كان .. ريگه ماندهن ..
كوټري سيبى جوانمان پييه
وه كو چه تری به فری ئيوه، هه لمانداوه
ده ژين، ده ژين
له گه ل گرې .. له بننه هاتووي ئەم رييه
*

سهرمانانه .. بهم زستانه ..
برسيمانه ..

سهرمانبووو برسيتيمان

كرددوونى بەدسكەلای قوربانى ھەزار
 وچان نادەين
 تادەرە بەگ، دېتە ژېر بار
 وچان نادەين.. تابرسىتى ناھيلىن و
 دېكەى ئېوھش، دەكەين بەشار
 جوتيارە كان..
 بستى زەوى، كىلگە كانتان، وھ كو لاستىك
 لەدارلاستىكى ئالۇھ
 ئىمەى گوللە، بەردىكى ناو چەرمى ئەوين
 ھەندەت زانى..
 دال و قەلى گەنكە كانتان پىكاوھ.
 جوتيارە كان..
 تىنومانەو.. بارانى سالى نەھاتىن
 سەرمانەو.. خۇرى گەرمى، بەھارى ناو زەوى لاتىن
 برسيمانەو خۇمان نانين
 چەمى گرپىن.. كانى ژانىن
 دال دەمان.. دەستمان دامىنى زامتان بى
 مەترسن نابى، خەمتان بى
 بۇتان دەينە جوگەلەو، زەويىبە كانتان بو ناو دەدەين

بۆتان دەبېنه ئامېرو..

لەگەل لولەى چەكەكانمان، جارى شوپشى تيا ناو دەدەين

دالدهماندەن.. تارەشمالي برسيتيمان..

لەگوندهكانتان هەلبدەين

جوتيارەكان.. لەكوي خەوتوون.

كەباسى سەر بەستى دەكرى.

ئەحەى كورنۆم ديتەوہ بېر

لەتەك ئەوا كەناوى شوپشيش دەبرئ

پيلاوہكەى ئەحەى كورنۆم ديتە بەرچاو..

كەچۆن دەبېتە نوينەرۈ.. وەزير

۱۹۷۸/۶/۲۰

ئەو بايەنيە

تەنھا ژوورى ھلمزى

ئاي لەو دلەي كەوەرزش لەگۆرەپانى سىنگت دەكا

ئاي لەو چاوەي، لەپېشپرىكى تيشكى خۇرا.

ئەوى دووريم دەگرىنى و.. ئاگر تىكەن دەنگت دەكا

*

گيانە ئەگەر با بوومايەو بەند بىراىام

خۇ نەبدەووم ھەناسەي خۇبادانى شەقەكان

نەدەبووم بەئوكسىجىن و..

گر خۇشكەرى، سەھۆل بەندى تەلارەكان

(با) بوومايەو..

دەنووك سوورى، ناو سىيەكانى ھەزار نەبام

مال نەدەبووم.

وا بوومايه. گهمى سووره كانى عيراقم پالدهدا لهديجله ژان
به ره و لوتكه سه رنه كه وتبام
پيلووى چاوى گهل نه ده بووم.
من نه و بايه م.. شه ماله كم، له ناو كهلى كيوه كان
پراوپرى دل رژاوه
ته نها گيانه.. گهرده لول و زرينه كم، به ندكراوه

۱۹۷۹/۱/۱

رۆژی لەدایکبوونە

زۆر نووسرا بوو..

ژان، بیرە نەوتی دەروونە

خەم، گریکە، لەهەلچوونە

زۆر نووسرا بوو..

شاری گیرا.. زۆر کەس کوژرا

بۆمبا تەقی.. بەناو هەوری قەرچەیی گەرما

زۆرمان دەبیست، مافلا مروۆ

واتە لێدان..

سزا زیندان.

زۆرمان دەبيست، شوڤرش شوڤرش
شوڤرش لە ناو.. خوڤه و شهپۆلى ئارهقهى كرىكاران
زۆرمان دەبيست، فاشست، نازى
هېرۆشيمه ئهتۆم بازى.
تازانى سوور فيرى خويچنده وارى كردين
خويندمانه وه
چهوسانه وه
خويندمانه وه
نان و ولات و ژيردهستى
خويندمانه وه.. خهبات، سۆشيايست، سهربهستى
له فيرگهى شهو نووسين فير بووين
نانووسيمان..
(چهكى چاوى ميشكى ههژارا)

بارگه‌ی شه‌پۆلی رووبارین
گردو کۆری گشت ته‌لانیکیڤ... هاتووین به‌غار
له‌شاخی سوور، گردۆلکه‌ی ره‌ش، نووسپومانه
لوسوونانی خۆمان گرپین
له‌ناو لوله‌ی ویستی برسی، گولله‌ی درپین
تافیڤری نووسینی ئەم وینانه نه‌بووم
هیشتا نه‌بووم.
که‌فیڤری بووم.. له‌دایک بووم.

۱۹۷۹/۱/۲۵

به يادى تاڭگه سووره كه

به پونهى تپه پوونى سالى به سهر شه هيد بوونى . شه هاب ، جه عفر ، نه نومر)

سالى رووى و سى چاو... تاگر ده گرن

سالى ده بى.. دالى خنكان به خوينا لاشه يهان ده مرن

بيناهيان.. بيده نگ نابى

زامه كانيان.. ناگريهن و بازووى چه كيان ، دلته نگ نابى

ئهى چاوه كان.... له بيرانن

ده ژن. ده ژين، له ناو لووله و ژي تيرمانن

گويمان ليوو.. هاوارى خوشه ويستيتان

وه كو خور چون و داناگيرى و تيشكه كانى، ههر ده به خشى

ئيوهن ئه وهو.. به ره و سه رمای چياكان ده كشى

بته قنه وه و هاوار له فاشى هه لسينن

يو اتان بوو به گه رووى خوراگرتنتان

په تى سيداره بپسينن

* * *

ئەى چاۋەكان

ۋەك چۆن گەرمى گىانى گىرە

ئاۋى پەلە، لەناۋ كىلگەۋ رەگى روۋەك، سۆزى كرە

لەبىرمانن، فېشەكدانمان لەرىيازى ئىۋە پرە

لەزستانا، چەند پىۋىستمان بەجلى گەرم و ئەستورە

زامى ئىۋە، چەند لەبازووۋى لەبىرچوۋنى ئىمە دوورە

لەبىرمانن، دلمان لەناۋ دلتان سوورە

* * *

ئەى چاۋەكان.. پار ئەم كاتە.. سەنگەرى گرتان داکوتائو

اكەل ژيان و كەمىش ژيان)

پار لەم شوپىنە... وشەكانتان، تەرمەكانتان

ۋەكو تافگە... رژانە كەندانى برسى و رقى جىهان

* * *

هو چاوه کان
داسه کانتان، دایه دهستی هزی سه پان
تا ته باره ی ملی خوین مژ.. بسر نه وه
تاخه رمانی داگیر کراو
به ناره قه ی جوتیاره کان بگریته وه
نه و چه کوشه ی نیشان تاندا این
بزمار ده کتی و
له کار گه کان لای کریکاری دلداره
نه مړو هه رچی هه لویستیکه .. له وان باره
سه ری دوژن وردو خاشه و
هه رچی قه له وی قه د کیوه، له هاواره
* * *

ئەى چاۋەكان
سالى رۆيى و.. تيشكەكانتان، ئاگر دەكرن
دالى خنكان بەتۆۋى لاشەتان دەمرن
زۆر چاۋى تر... بۇ بارەگاي ئىۋە دىن و
برپارى سەربەرزى دەدەن
لەخاكى گر تىبەربوا، بەرمالى شۆرش رادەخەن
زۆر گىيانى تر
تەرمەكانتان ماچ دەكەن و دەبتە پردى بەرەو بەيان
لافاۋى ورناكى زۆر چاۋ
مىۋانى مالى ھەژارە، بۇ خواستنى يەك دەستگىران

۱۹۷۷/۱۱/۲۱

ئەو كۆتۈبەي، وشەي بەخەنجەر نووسراوہ

كەم ژيان و كەل ژيان

ريزە چياكان..

وہ كو تەونى بەرہ بەيان.. راجەندرا بوون

برۆي روناكى چاوى خۆر..

وہ كو ريسى مافوورى دەستى قەيرە كچ

بە گوللەي بالاي لاي رايەل كرابوون

*

لەنيو، جوت مەمكى وو كەلا.. لەدەر بەندى

ژانى داىكم.. راوى نامو..

وہ كو تەورداس، كو پرايى تاريكىم بېرى

بومە رووبار، خۆم ھاويشتە ھاژەي كەندى

*

ھاتم ھاتم..

ناويان لېنام داسى سەپان

ماچى گۈلى گەنمى تەبارەم دەكرو..

كەدەمبىرى..

تنۆكى زىزبوونىم بۇ دەسپىرى..

لەجۇخىنا.. قەدو گەلدى (گەنمە سوورە)

بادەيبىرد بۇ.. ھەر ھەلەتتى زەقو دوورە.

خېرا ئاغە

رەوسەو دانى، لەعەمارا ھەلدەلووشى

وەك شۇخى بەزۇر مارەكراو

خەنجەر، ئاگر لەرپىگا دەبوو بەتووشى

*

پۇستەى خەرمان بەرە كەرتىى جوتيارەكان

لېى نووسرابوو، گەنمە سوورە، ھاوار.. بۇ (داس)

كەى پەيمانى.. گەوزە برسپىتيمان وابوو

*

هاتم، هاتم.. ناویان لینام (مامه سواره)
عه شقی کچی زۆرداری بووم
له به ندهری دلداریما..
ئیشگیری (ئال و ویلی) هه ژاری بووم
ئه سپی نه بوو.. کچی ئاگر، له پوانی ئه قینی زوو
له گه ل منه تاوی تیدا.
تاگه و آلهی، شوانکارهی شه پوله کانم
هه لیگرت و هیچنای، هینای به ری نویدا
له گه ل منا تاوی تیا.

*

هاتم، هاتم.. ناویان لینام (ئاگره سووره)
بوومه کیلیل.. بو کیلانی هەر کیلگه یه ک
دهرگه ی جوتی.. جوتیار نه بی نه یکاته وه
بوومه خورشت.. بهر بوومه گیانی ده وله مند
تاقور قوشمی نه رژیته سهر
چاری نابو.. خهوی مردن ده بیاته وه
ناویان لینام ئاگره سووره
به قسه ی رهق چوومه ژوانی
(هه له بهت قسه ی هه ژار رهقه)
لیوی وشکو و تاسه ی گهرمی برسی و اینووه کانم هیئا
گرپی تاقگه و خوینی دوژمن، رووباری بوو
ده ممان تینا.. بکوژه بیره
پشکو کانمان، هه ندی چزان
دوچمن شهوی به سه ردا هات
چاوی ویستانییه کانی مه..
نیشانی ته مه نیان، گره.

*

هاتم، هاتم..
ناویان لینام بزمار کوته
چه کوشی بووم
ئهو دارتاشهی، شهسکه میلی ئه نجومه نی..
کوشکی سپیی دروستده کرد
ئاستگهری که شیش بهندی..
بهندیخانهی خوینی (باستیل)ی خهستده کرد
هیزی منی پینه کرا
کهوی کیوی باوه ری پیه ئنه فرا.

۱۹۷۸/۸/۳۰

کاتئ هٺار

قه نئ سنووره کان ده برئ

کۆمهله هۆنراوهیه که زۆربه یان

له بهندیخانه نووسراون

سئ دیمهن

-۱-

به تریغه ی مانگه شهوا

له یادگاری تهلخی (ئهوا)

دل وهک تاقگه به خور ده رٺا

ده رٺا به ناو سنگ و ققا

وه کو ته می پیچش دهم وچاو

ئیواره بوو، (په یمان) به ناو

خۆی پئی نایه بان ئه و جه رگه ی

هی یادی روژی ئه و مهرگه ی

که ئاسمانی ویژدان گریا

گیانه.. کهس نه هاته فریا

-۲-

بالندەى بن عەرد، بوون بەجىقلە
جەوئندەى ژىرزگ، زگى كەرى دىز
مت بوو بى شلۆقە
ئەمىيان پان بوو، ئەوئيان زۆر گرىيا
گرىيا، گرىيا..
گرىيا، بو بريا..!!

-۳-

جۆخىنى ئاغەو جوتيارى ئەو دى
ئاگرىكى گرت، تاكو سەر لەنوى
ھەرىكە كە بو خۇى ئارەق برىزى
تەرمى چەوسىنەر.. رەنجبەر بىنىزى

۱۹۶۹

وتەيەك

شىيلەى دەروونى تەمەنى لاويم
خستە گۆمىلكەى خۇشەوېستى تۆ
سەربوۋەتى^(۱) ژىنى، دورر لەگەرداويم
كردە، تەرخانى جوان پەرسىتى تۆ
بۆيە ھەر نەبى رېز لەوۋەبگرە
لەپپىناو نرخى بەدل تىكۆشە
ئەگەر جارجارىش پىم وتى: بمرە
كەبۇ بۇ تۆ وابووم، تۆش بلى خۇشە

۱۹۶۹

^(۱) سەبوۋەت: ئارام، سەلىقە

پيرو زبایى!!

بوتهو شوخه

بقسه من عبارى فرشى نهدا

دهک پيرو زت بى، تهو کفنه ره شه

تيا ته يشاريه وه، تهونىگا گه شه

مردوو کفنىكى سبى ده پوشى

به لام کچى تو!

تو به زيندووى خو گيانت ده پيچى

ته گهر سهر پوشى

خوشت ده ر فروشى

کوا زيندووى..

مردووى!

تهى بو سهر پيچى..

۱۹۶۸

چرپه

دلّی شهیدا..

له باوهش سوژی بادا

خستمه سوال

گهردان بهدوای جوانی که ژال

وهک ههنگری توره گهتی راز

پشتم سوار

ههژار، رسوا

چهند ههوار گهو زور پیچمکرد

تاینگورمهوه بهمراز

لهپر گولی گرانم سوک بوو

نهما ماندووبوونی پیشوو

تومهز جوانیک، منی دواند

خهمی دلّی منی ههژاند.

۱۹۶۹

فرمیسکی

بو ئه و کیژه فهلهیه که وتی:

بو: نابی منت خوشبوئی!!!

له ئاسۆی چاوی پرشنگدار

له ئاواتی گهش و دیار

له دوو لئوی ته‌ری دوام‌چ

له جووت مه‌مکا له سه‌ریا (خاچ)

که هه‌لبه‌زی به سه‌ریانا

خۆی موچر که له ناو گیانا

له دل و چاوی شارماوی

که بو دلخوازی داماوی

هه‌ناسه‌ی سارد هه‌لده‌کیشی

دوو ده‌ستگیران. جهرگی دیشی

لەئەندېشەى دلى پر سۆز
كە كەوتۆتە نيو تەپ و تۆز
ئالەوانە.. و لەهەموويان
بۇ يادى خۆش، كۆرى ژيان
وا دل دەگرى، بەبى ئۆقرە
جارجار جەستەم دەمد تەفرە
زۆر دلۆپى خۆشەويستى
خۆشەويستى كەس نەبيستى
هەلدەرپىژى بۇ جۆگەم
تارامالكا، دركى ستەم
ئەگەر گيانە.. هاتنە لاي تۆم بيترس بى
ماچى كولم و ليوى ژيان.. بيب پىرس بى
كاتى كەتۆ
بالت گرت بۇ گەشتى ئاسۆ

كاتبى وتت:

باسەر بەست بىم منىش بۇ خۇ

ئەوسا گيانە.. زۆر بەھىوام

رزگار دەبىن

لەكۆشى گەرمى يەكسانى

دەس لەمەل يەك..

لەژيانا، بەختيا دەبىن

۱۹۶۹

وازبېنه

کيژوله کهي شارستاني
دهستگيراني، مني لادېي کوردستاني
تۆ وازبېنه، لهژياني بورجوازيت
لهبيرت چوو خوښهويستم
لهبيرت چوو
وتهي ناخي ههژار خوازيت؟
دهوازبېنه
لهئالۆزي بيري دهويني
لهو گورانبيهي، ههستي زيندووم دهگريني
دهوازبېته
لهئهنديشهي کوشک و تهلار
لهنازي نيؤ، جانتي دینار
دهوازبېته، دهوازبېته

۱۹۶۹

لە ئاھەنگا

تیشكى روويتۇ ماچى كردم
لەھۇلى ئاھەنگى نازا
بەرەو شانۇى چەندىن چاوى
وەك تۇى بردم
خستىمىە شەر لەگەل نيازى
لەجوولەى لىو، تىت گەيشتم
نامەت دەوى
تامەبەستى ھەردوكمانى
تيا دەر كەوى.

*

له بانى نامه‌ى پر گومان

خۆم هاتمه لات..

به په‌نجهى خه‌م به‌زه‌نگى مات

له‌ده‌رگامدا

له‌ده‌رگه‌ى زامى نه‌ترسا

كه‌تۆم بينى

رزگارم بوو..

له‌ژېر بارېكى زۆر قورسا

*

كه هاتمه لات..

بازېك به‌سه‌رما نېشته‌وه

بوومه سه‌ر كرده‌ى ده‌وله‌تى خۆشه‌ويستيت

له‌سه‌ر تاخچه‌ى هه‌ردوو مه‌مكى

كه‌س نه‌ويستيت

لېى دانېشتم

به‌ئامانجى گيان گه‌يشتم

۱۹۷۰

—له‌ژين) له‌ژماره (۷۰) بلاوكراوه‌ته‌وه

لەهەگبەى شارا

(ئەو ھەستانەى سبەينان زوو لەمەيدانى كرىكارانى ھەولير

دەبيستريت)

دەنگت تيرە..

لەيارەگا، سەردەرئىنە

بۇ شار بۇ دى.. زۆر بۇ تيرە

چاك برۋانە، نەخۆشخانەى شارى كوڤران

شال و كوڤران..

تیبگە لەپژمە و نالەى

ئەو ژيانە يەكجار تالەى

تەشەنەى زام لەدل ژوورا.

لەئاگرى نيو تەنوورا

دەنگى برسى

كەس ناى پرسى

*

دەگویت لیبی..

لەتۆماری.. یەكجار زۆری ئەو دەنگانە

لەو ئاوازه، ترسینهره بەسەنگانە

دەلین: کوانی کارگە ی گران!

کوا خواردنی.. نرخ ی هەرزان؟!

بیئیشین، ئیش

کوا ئیش، کوا نان؟

چی بەسەر هات، وەك یەك ژیان

*

لەناو نوشتە ی هەلۆاسراوی ئۆتۆمیلا

لەچاوازار، خۆیان پاراست!!

لەموفەرکی سەر کلای کوری گیلای

کورپان پاراست

بەختی کوردیان

لهجولانهی، گۆری پیاو چاکا ههژاند

چهوسینهران..

لهنالی بهردهرگهی تهلار

چاوی گهلیان..

بهپوول دهرواند.

*

چاوهروانی.. باریکی ئاوی سوورین

زۆر پیوستین

لهداگیر کهرمان نابوورین

تاشهتلهکانی رزگاری، یهک یهک دهروئ

جوتیاری دیی کوردستانم

سهربهست دهوئ

۱۹۷۰/۹/۲۰

ئارەقەمى تورە

بروایکەن..

دوا دنە گوباس لەشارە کەم راگە یەندرا

نالەى جوتيار..

هى كرىكار

بەگوپى مافا، چىپىندرا

دايكي دلسوز.. گريا، گريا..

لە گریانە..

بۆ تۆلەى خۆى و رۆلە كەى

باودىك هېرۆشىماى لەنيو كيانە

۱۹۷۰/۱۰/۱۰

سه رنجی هه ره شه ی چاو

خۆشه ویستم

دوی که ئه ونگوستیله ی ژینم، خسته په نجهت

له تارمایی نیگای کپ و فیزو له نجهت

په یمانی مردن و ژینتله گه ل بهستم

که چی گیانه ..

په نجه ی هه تیو دوینیکهم

له چاوه پری

دیاری ئه ونگوستیله ی دلت

کهستم، کهستم

*

لهئه یلوولی، گیانی برسیی ئەمسالمانا
گهراين بهدوای مووچه و نانا
لهسهردانی ئەمجاره مان
به کامیڤرای، چاوی چهزی بیکاریمان
وینهی ناخی ژیانمان گرت
جوتیاره بیزه و بیه کانی، گوندی بیرمان
هاواریان کرد، عهردمان دهوی
کارگه ره بینانه کانی شاری اژیرامان
هیرشیان برد وتیان: کوا نان
له شاری ژان
وتیان کوانی سه ره بهست ژیان؟؟

۱۹۷۰

گۇرانىيە كى خىنكاو

ھەلگەرام بە كىيوى دلتا

تا تۆم خۇشويست

كەرام لەدواى رووى وەك گولتا

تابەدىلى ناوى تۆم بىست

*

خىنكاوى چاوى كىانى تۆم

توامەوە لەئارەقەت

بۇ فريشەى ياد خەم دەخۆم

بۇ سىبەرى مېژووى لەت لەت

*

گیانی شیرین ..

له بازاری ههستی رهشا

مهزات ده کرای

بهقه پاری گازی دینار .. له باوهشا

له ژیر بهزه بی جامبازدا

ده برای، ده خورای

*

که بآیوژی خوشه ویستیم، نارده چاوت

له خوری ویژدان خۆم بین

له سه رمایه ی بروای بتهو

نووسیم ناوت .. نووسیم ناوت

هه لمینا چاوی گهشی روژیکی نهو

*

گیانه گیانه .. بروات بی

تو ئاوازی خوشه ویستی رهنجی تالی

له باتی خه م .. باشیبت بی

تو به ره می سرودیکی وشه ی قالی

لەپەنجەرەى دەرس وتنەوما

بۇ ئەو كچە مامۇستايەى خوشەويستى منى
لېبوو بە كۆتريك و بۆى نەگىرا.. لە (باتاس)

نەورۇزىش ھات..

شانۆى ھەستم كرايەوہ

بەفرى زستانى ئازارم، لەاوەشتا توايەوہ

رووناكى چاوەكانى تۆ.. گرى ھەستى داگىرساندم

خۇشەويستم..

لەبەيارى خوشك و برادا، بەدل چاندم

*

گیانہ .. کائی دہیبیستمہوہ
یاکہ جارجار .. ھەناسەى ژوورى پۆلەکەم گيان سږدەکا
ئاوازي نيازي دوينیکه، گوئ پږدەکا
لەچی، لەچی؟
لەجامی خوښهويستی من
لەپاکى و جوان پەرسى من
*

لەچيروکە ئەفسانەکەى شانۆى لادئ
دلئ شينئ منيان رتکرد
لە (قورئانا)، لە (ئينجیلا)، لەدەشتيکا
ھەزاران جار، ناوى خوا دئ
سەير نيبه... لەفەرھەنگى گوندەکەشمان
بەچاک بەخراب
لەبارەى تۆ، ناوى من بئ.
*

خوشكى بهرېز...

ئەو ئاوازە ناسازانەى كە گوڤت لېيە
پېيىلكەى خۆ ھەلكېشانى چەند كەسانە

لەناو تەيارەى كۆمەلە

داسى كولىان بېيەسانە

ھەمدىس بەلگەى

سەربەرزىتى مانىان، پېيە.

*

كەى خۆى ھەلدى لەچاوى تۆ

كەى بىيائىنى من ماچ دەكا

كەى رېى دوورى دلم دەبرى

دەروا... دەروا بەرەو ئاسۆ

كەى تىنوڤتى...

گەرۋوى ژىنى من ماچ دەكا

۱۹۷۲/۳/۱۰ ھەرير

بۇ ئومىدى

(لەنازىكىيا.. لەكوچ كوردنيا، لەشوكردنيا، لەوسى جارا، بزوامدى...)

گيانە، گيانە..

بەھەناسەى پىر لەھىوات

لەئاسمانى گيانى تۇدا..

وەك بالۇنى خۆشەويستى، بەبال كەوتم

لەگەل نازو ھەزى گەرمت

بەكارەباى جوولەى مەمكت

لەناو بېشكەى چاوت خەوتم

*

گیانہ ئافرەت..
کەنامەى ئاگرینی تۆ
بەفووی دینار کوژایەو
کە فرمیسکی یادگاری بیچارەبیم رژایەو
بەفری سەفینم رشتە نیو باوەش تۆ
وتم دلسارد.. دەى تیر بخۆ
*

کەپیرۆز باييم لیکردى..
ئەنگوستیلەو کاتژمیرە بچکۆلەکەت
وہک خەم ژمیر وەردەگیرا
ئەوکاتە بوو.. دەستت بەناو جەرگم گیرا.
*

خوڏه زانم ..

ئيسٽاش چاوى په شيمانيت له گريانه

به لام چى بکهين، چى بکهين گيانه

• نه ترانيوه

(اله جيى ⁽¹⁾ قوزه لقورت، سندانه)

۱۹۷۰ هه رير

⁽¹⁾ په نديكى ناوچه ي مه وليزه.

ئاگر لەخەمى دوورى بەردەبى

خۆشەويستم .. كەجيتيپيستم
رووبارى چاو .. بو هەورازى گريان دەچوو
كەجيتيپيستم
تەپەى هەنگاوى ناو دلت
لەناو رەشمالى تەنەيايم
بو ئيوارەى ژيان دەچوو
خۆشەويستم .. بو جيتيپيستم
منم گيانە .. مەچەكى خۆشەويستى تۆم
لەزىندانى دوورى رووتا .. بەستراوہيە
بەگرتنم .. شايى بەفرەو ..
وادەزانى بەدەم خۆرا حەساوہيە .
بو نازانن .. قورگى زامى تىكۆشەران
شەيداي كانى ئەو چاوہبە

چەند دوورېش بم .. ليم نزيکه ..
قزى سپى و پيرتيمى لافهريکه
خوهويستم، که چيپيستم
وهک گولى بهر شه مالى غهريبي گهل
له ناو باخي چيپيستنما
هه ناسه ي بوني پهروشي
له ئيينجاني دلما، جما

*

که جیتپیشتم ..
نهمدهزانی گه رانه وهت، گریانیکه .
جیا بوونه وهی
(هه ناسهوسی) تاوانیکه
نهمدهزانی کام ئاره زوو
له ناو کۆشی دهر برینما نقوم بکه م
که جیتپیشتم
نهمدهزانی .. چون زیندانی چهوسینه ران
به بهر زه بری ئه تۆم بڅه م .

۱۹۷۷/۸/۲۶

لەبیرت چووم بۆ گۆرانى

لەبیرت چوو، لەبیرت چووم
لەبیرت چوو، سەردەمى زووم
خۆشەويستم، لەزىندانە
هەورى.. سنوورى گيانمانە.
خۆشەويستم، بالارى بوو
بەئاسمانى جوانى تۆدا تىپەر دەبوو
سۆزم تەکانى سواری بوو
لەفرمىسكى دەشتى روتا..
گول تەر دەبوو..
کاتى دەروى.. کاروانى گر، لەرېگایە
کاتى دەروى. دل خۆشەويستى تۆى تىايە
خەونەکانم، گولى گەنمى دلدارىە
چاوه کانم، گۆمى مەندەى بىزارىە

*

دوای چی ده‌پوئی
دوای ئه‌وهی که .. که شتیت له‌ده‌ریام په‌په‌وه
دوای ئه‌وهی که، فرمیسیکی خوتت سرپه‌وه
رۆبشتیت و دلسۆزیمت هه‌رزان کپری
رۆبشتیت و جوگهی گهنجیتیمت بری.
دوای چی ده‌پوئی..
جیتپه‌په‌شتم و .. دووریت کرده دستگیرانم
وه‌ک مانگانه خه‌مت خسته دل و گیانم
*

له‌بیرت چووم..
له‌هه‌ناسه‌ی نامه‌یه‌کیش، ناو نابهی
له‌بیرت چووم .. دیاره نابه‌ی خه‌مم لابه‌ی
له‌بیرت چووم..
منیش وه‌کو تاگر هه‌لچووم
قه‌فی زه‌مانه ده‌پسینم
ناوی ژبانی نوئی ده‌ینم

۱۹۷۷/۱۱/۱۴

شیرین بوکە، بەستەى نەورۆزى بۆ دەلیع

ابۆ مەزھەرى خالقى گۆرانى بېژا
زۆر جار مەلى غەرىبى دىل
لەسەر مىلى رادىۆكەمدا ھەلدەنېشى..
ئامۇزاگيان دەلیتەوہ.
لەاگيان و گياناى خالقى..
ھەراو ھۆریای دەروونى من
لەنیو ارۆلە. کۆرپەى شیرین...
جۆگەى کەلى يادى گەرمم دەکریتەوہ
*

برا مەزھەر خۇ ناتناسم
لەدەربەندى گۇرانىتا بەتفەنگى تاسەت كاسم
گرشى دەتگت دۇستى دىرىنى ھەستە
بىزەى سابلاخ.. سۆزى ئاى ئاى
دەستگىرانى گىانى گىانى..
اچار چرايەو مەبەستە:

*

مىنىش ۋەكو تۇ، ۋەك (ۋەفائى)
ۋەك عاشقىكى ئاساىى
چاۋەرىى شىرىنم دەكەم
شىرىنى من..
بەخولى دۇلى رەشى چاۋ..

قۇزى زامى گول دەپرسى
شلكەى رانىگيانى سەرمای پىر لەژانى
لەتەونى شۆرش دەپرسى
بەتەشىي پىلووى چياكان
شىرىن تيشكى خۆر دەپرسى
خەلكى پۇشاك و نان دەپرسى
*

ئەى ھونەر مەند..
گوندى گەرووى ھەناسەى تۆ
لەقەدپالى چىاي دلى من .. ەسووتانە
گولەکانى .. باخى مەستى، سۆزى قولت
لەناوچەپكى غەرىبىما .. بەندە لەنيوہى ئىنجانە
کاکە مەزھەر ..
چاوەرپى کام تەشى رستن لەشىرىنى دنەگت دەکەى
کام لای لایە دەھۆنیەوہ
کامە گریان ..
لەدايکى کۆرپە کوزراوا .. دەسینىەوہ,
*

كاكه مه زههر ..
 لهو شيرينهى كه خوشمهوى
 چاوهر پى كام ته شى رستنى لىبكه م!
 ده ميگ شيرين ده مناسى
 نازى چاوى له ئاگر و كهى كاروانى ريگا ناكه وى
 ده ميگه شيرين ده مناسى
 ته شى سوورو قزى گزنگى بو ده بهم
 كاكه مه زههر .. سهيره باسى شيرين ده كهى
 شيرين من و وه فابى شاعير ده يناسين
 خوشمدهوى .. نه و ده زانى
 چ ته بارهى ئازار يكي داوه ته بهرده مى داسى
 شيرين ته نها من ده ناسى

*

کاکه مه زههر ..

له ناو گه لیلی گه رووی تۆدا، گهر دهنگ ده بووم

لافاوی سووری به هاران، نه بوومایه

له ره ی خوره ی خۆم ده بپری

له کوێستانی گه رووی تۆدا .. گهر زستان بام

به گپری شوانکاره ی هه ژار ..

فرمیسکی چیا کانم ده سپری.

*

ئهی هونه رمه ند .. له هه لسانی به نده کانت

شیرین باوه شم پیا ده کاو ..

هیشتا هه وری خو شه ویستی ..

به سه ر کیلگه ی غه ربی گیان ناباریوه

منیش لیره .. باوه ش له شیرین ده گرم و ..

هیشتا هیزی، دهست بهسهری دهنگی دوورم

له پیتهلی ئاموزاگیان)..

له تۆمارگهی (کهمه رهشل) نهمه بیوه.

*

شیرینی من ههردوو کۆلمه کانی سووره

بیریقانی ژانی گوندی دهم سنووره

به رهه لیبینهی چهرمی سهری شههیدانه

ماره بپی... رهز گار بوونی کوردستانه

۱۹۷۸/۸/۹

له گهڻو زامه ڪانا ده ٿيڻ

نينووم ٻو ماچي جو گهي
ههردو ليو نايته سهر ليو بريني چهوساوه
برسيم ٻو ماچي ڪيلگهي
ليو هه موو برسپيه ڪاني تيا روا بي
خوشهويستت...

قزي گهرمي هه زاران بوڪو و زاوا بي
*

ليو گرم...
ماچي تووره بووني دهوئ
ماچي ههنگاوي ٿهو (گهله مند الانهي)
له شهقامي شهنڪاريا
تهرمي شههيدان ده نيٿرن
موچر ڪه ڪاني ٿاره زووي برسي سبهئي

دانه و يله ي دوست و دوژمن

له جوخيني ئه لقه ي به ره هم

به خوږاگرتن ده نيژن.

ليوي گرم ..

ماچي منالاني ده وي

ليوي سووتناو ..

باو هس ده گريته ئه و خوږه ي

له سه ر گوږي هه ژاريكا تفه نكيكه و ..

وه كو شوږش له زام ده وي

۱۹۷۸/۲/۱۴

زامه گانمان به باي (هوره) فينله نابي

سووري پانکه‌ی بنمیچی رق
زای ناوده‌ئی.. باوه‌شینی گیانمان ده‌کا..
زامو سووتانمان تیده‌گریو..
وای ناو ده‌ئی..
گوایه ئاره‌قی پیستی له‌ش
به‌باي (هوره) فینک ده‌بی
وای ناوده‌ئی..
که‌جو‌گله‌ی رهنجی (قیتامین) و خوینیش
ههر به (باي) ئه‌و وشک ده‌بی.
ده‌زانی رووی کیژوله‌کان بوچی جوانن
وه‌ک به‌فرو خوین..
چاوی گه‌شی به‌به‌یانن
بو‌یه جوانن..
به‌شه‌مالی کو‌یستانی خوشه‌ویستی سوور
باوه‌شینی گیانمان ده‌که‌ن
بو‌یه نیانن..
شه‌پو‌لی ئاواتی به‌جو‌ش

لەسەوزايى دەم رووباران
باوەش دەگرە تيشمى خۆر .. بەراوردى ژانىان دەكەن
كۆژۆلەكان بۆيە جوانن ..
فېرى شىنەى باوەشىنى قزى پەرشى قۆر پېوانن .

*

كۆژۆلەكان .. بۆيە جوانن
نىگای ئالى بەر بەيانن
بىدەست و پەنجەى بەخەنە
دروينەى گازى خاوەكەن
تەورى تىژن .. بەدەست گرى گۆرەهەلكەنە
كۆژۆلەكان .. بۆ يە جوانن
كىلگەى چەوساوەيى هەزار
بەگاستى چاودەكىلن .
مارەبرى خۆشەويستى شۆر شىكن
چەكوش و بىورو بيلن

١٩٧٨/٧/١٧

به چکه ی شه پۆلی ژانه کان

-۱-

کاتی کوتر بهرز ده فری.

ئه گهر ته قهشی پیوه نین .. ده ربه ست نییه

گهر نیشته وه

لهو هیلانه ی به چکه کانی تی خوراوه

سه ربه ست نییه.

بۆیه له زامی هیلانه ی قاچو دهنووی ئال ده بی

ههرچی دژی داگر که ران

چه کهه لنه گری .. دلای ئال ده بی

-۲-

له شهوی سک تیره کانا ..
خانوو بهرز، ملوانکهی تاریکی خه مه
مناره ی خه و، میزه ری مردووی لیده نیین
قولله ی به یانیه برسینه کان
هیشتا وه ستای گری که مه
تا کو سووره هه تاوی روژ
شهوی خهوی بهنجیخانه .. هه ر ناهیلی و
تا فگه خوره کانی به هار ..
هه رچی هیزی هه ژار هه یه
له رووباری پر شه پولا .. لمی دوینی به جیدیلی

-۳-

کهوی کیوی.. لهم کیو بو ټو کیو راده کا
راوکه ر بهدجوا یا عهبداله
ههستی کلچول دهوئیته وه
شمشالی خوین...! فووی پیا ده کا
قاسپه ی خرۆش، ده ییه ژان، گرمه، ناله
که کهوته ناو داوی رقی دوژمنانی.
له بیر ده کا.. کلپه ی سه ربهستی کوپستانی
گه ر به ریده ن.. مالی ده بی و هه ئنافرئ سو ی ژیر دهستی
ده رنابری
که چی مه لی کیوی برسیی ژانی کولم
له قه فه سی هه رای دوژمن کهوی نابئ
سه رم برن..
ئالای سووری که لی (شاخام، نهوی نابئ

۱۹۷۸/۷/۱۳

چاۋى .. تەرى سۆزمە

(شيعرى گۆرانى)

ۋەكو گۈلى .. قرتاوم لەچلى بالا
ۋەكو رەنگى سوور ..
تكامە ناو لۆچى ئالا ..
گيانە، گيانە ..
گېرى چاۋك .. لەھىلانەى روونا، كېرە
دلم لەخۇشەويستى تۆى، ئازىز پېرە
خۇشەويستم
ھەستى بەندىم، بېگارى خەم و ئازارە
ورەم لەناو كىلگەى دووريتا جوتيارە
دواى ئاورى تېشكى چاوت، دىلى كردىم
زۇر لېكراون ..
ھەلمەتى خېرى پى بردىم.

گیانہ گیانہ
ھو ژنہ خوشہ ویستہ کہم
ئہ ییپیژی زنجیر پسین و.. ھەلو یستہ کہم
کہ ھاتیہ لام..
گولی کو یستانم بو بیئہ
گریہ و ھەرای منالہ کانم بو بیئہ
ھو ژنہ خوشہ ویستہ کہم
کہ رویشتی.. باراشی خەمی زیندانم
ببہ بو ئاشی رووباری کیوہ کانم
ھەرچی گەنمی ولات ھەیہ، بیکەنە نان
تاتیر بیی،
زگی ئیمەو دلدارە کان

۱۹۷۸/۷/۱۸

خۆشه‌ویستم ڤیتامینی میټرووی منه

خۆشه‌ویسته‌که‌م بیټرییه
چارۆکه‌که‌ی هه‌ولیییه
ده‌ستگیرانم بیټری ره‌شمال نشینیکه
شوانکاره‌ی گڤی ئه‌مسالی
له‌پووشانه‌ی به‌گ بیزاره
بیټری، چه‌زی له‌بازنه
چه‌زی له‌میخه‌کی یه‌خه‌ی به‌ریناره

*

خۆشه‌ويسته‌که‌م بېرېيه
چاروگه‌که‌ی هه‌ولرېيه
خۆشه‌ويستم. . قه‌دپالېکه، له‌کانياوی غه‌ريبيدا
برې تېنووتيم ده‌شکينئ
شمشالئ شوانيتئ دېرين
له‌پاله‌وانئ يادو دوورا
به‌قه‌پارئ يادئ دوورا
به‌قه‌پارئ په‌زئ برسي ده‌بزوينئ
خۆشه‌ويسته‌که‌م بېرېيه
گوانئ خوئين داده‌دوشئ
پسپوړئ ماستئ به‌هاره
دئ نشينه‌و..
ماره برې ره‌نجئ شاره

١٩٧٧/١٠/١٥

راپه رپن

له بازارا ..

که د یلیکیان، هه راج د کرد

ترس و سامی د ابزر کاو ..

له نیشتمان، له ژان پر بو ..

یه کسه ده مرد ..

هیچ گیر فانی

نه یوانی ئینسان بکړی

که چی چرنوکی ئهم ادیله ..

توانی گهرووی خاوه نه که ی

گورج هه لدری .

۱۹۷۸/۸/۱۱

گرې بورگانی کټوہ کان

(بو شہید جہ عفر)

کہم میٹووہ.. قوناغہ کانی زور گہ شہ

کام سپی و سوور پیست رہ شہ

کام کتیبخانہ ی ولاتہ

بہ قہد میٹسکی شور شگیری، پر زانینہ

کام راپہ رین

بہ قہد تینی زامخی کولی ہاورپی مہرگ

تیرخہ بانہ.. درولاتہ..

مہ گہر ہہر بیری باوکیکہ

شورشی کوری دایکیکہ

گردیای بیٹسکہ ی رہنجبہرہ

بو زرگاری چہ وساوہ کان

وہک سوپہرہ

به‌رزی ئاسمان، قوولی ده‌ریا
تیکره شینن
ناگا به (شینای) چاوی تیکوشهر
شه‌کر، چوکلایت باقلاره شیرینن.
ناگا به شیرینی هه‌نگوینی خوینی سه‌ر
*

ره‌نگی (شین)م له‌بیر ناچۆ
چاوه‌کانی جه‌عفه‌ر شین بوون
گه‌رمی هه‌تاومان لا ناچۆ
هه‌نگاوه سووره‌کانی ئه‌و.
هیژو تین بوون.

۱۹۷۸/۸/۱۰

نیوان به فرو ناگر

که له دواى دوژمن ئالاین
من و دوو کهس لیمان دهدرا
ئهو ی راستهم که لییان دا..
وتی (گیانه، له گهل ئیوهم.. بژی دوژمن)
ئهو ی چه پم تا کوشتیان
دهیوت: زوو کهن، خوبشمرم
له خوینی من.. له جیاتی گول تغهنگ ده پروی
گولله ی تو له ی..
کریکاران ده تان کوژن

۱۹۷۸/۸/۲

چەند گۆرانىيە بۇ سەرەتا

(وہلامى چەند پارچە شىعەرىكى شاعىر لەتيف ھەلمەت كە
بەناوى (چەند پارچە سەرەتايەك بۆيەك گۆرانى) لەيەكى
لەژمارەكانى گۆقارى رۆژى كوردستان بلاوكرايه وە)

-۱-

پىكەن

ئىمە لجرخىكدا دەژن

خەم: گريان و خوین رشتنە

خەساندى راپەرپنە..

ئەم سەدەيە..

سەدەى سووتانى خەرمانى داگىر كەرە

سەدەى زامى چەوسپنەرە

سەدەى نانە

نەدۆندرمە، نەئەسپىرىن

بو برسیتی هه ژاره کان
نابن به کۆلپه و هه تگۆین
له چ ده رمانگهی ئهم سه ده
ده رمانی پیکه نین ده بی
هه لبه ت، شوړش
میلله تی پیرزگار ده بی

-۲-

رۆژنامه

رۆژنامه کان

ناتان خمه، ته رازووی شایانی ره خنه

نه هه ژارن،

نه بو پیرن

نه، وه ک ئیمه دلّتان له زاما کون کونه

تابلیین: ئه ی رۆژنامه کان

نەتانیویرا .. بلین شای شار، درندهیه

بەرگی بەری ..

ئارەقەو قینی ئەمگەلە پیوه دیاره

بو سبەینی خۆی ناگری

لەبەر لافاوی ئەم رقه کوشندهیه

۱۹۷۸/۶/۱۹

کاتئ مړوؤ ده بیټه ماده یه کیتړ

سه ربازیک له سوپای سوورا

گهر بگیریئ..

ده چپته وه زگی دایکی

به گولله یه ک..

ماچی دلئ خوئ ده کاتو

له پیناوی.. گول و زام و خوین و خاکی.

۱۹۷۸/۸/۱۲

كاتى ھەژار قەفى سنوورە كان دەبىرى

تاسولىم بەپپى كچى دىھاتە كان
رووى داگىر كەر مجىياج بكا..
لەپاژنەما..

قور بزمار، تىفەنگى پپى برىندارن
مامزە كىوى دلداره كان
سنوورى ئوردوگى (ئاتو) دەشكىنن و
چەكوش وەشىنى ئازارن

تاباخچەبىم قەدىم دىلى رەشەبابى و..
زىريان ميوەم ھەراج بكا..

رەگم وەكو رەگى لوتكە، دەكوتراوہ
باخەوانم، وەكو دەرىا..

مىوانى گشت بەندەرىكە و..

پاپۇرى چەرچىيەكانى دوى تيا خناكاوہ

۱۹۷۸/۸/۱۲

شوانی روتله

له شه وینی، شوانی زستان
کاتی گورگ فه رمان ره وایی گرتنه دهست
برپاریدا.. شمشال و نای..
ههرچی قورگیکی دهنگ خوشه
به سیکاردی که لبه ی برسی.. هه تئیشی.
برپاریدا..

ههرچی رووتله ی ولاته، بیانکوژی
چونکه شوانی په ز روته لهن!
دهستی گۆچان ئەم گهلن
برپاریدا، باجو باوان، میرگی ژوان
لووتکه کانیش هه لبه کیشی
چونکه موئنگه ی په زی چوانن
چاوی که لی به ربه یانن

۱۹۷۸/۸/۵

فوله گری زامه کانی هزار ناکه

که ده بینم.. جوتیاره کان، هه ژاره کان

زه وییه کانیاں داگیر ده کری

هاوینی دریژ

ری بهرووباره کانیاں ده گری

بیدهنگ ده بم.

تاله دیهاتی ماره یی باپیرانیاں

له کیلگه کان.. ده ریاں ده کهن

کاوړه کوږبه ی پهزی شوانی

له (که ویسارای گیان ده کهن

يېدەنگ دەبىم..

لەكودىلەى ھاژەى لافاۋ پىر زەنگ دەبىم

تاكو چەوساۋەكان خۇيان

لەخەرمانى زامەكانيان شىين دەبنەۋە

تابوركانى لووتكەكانيان، رادەپەرن

رىك دەكەون كۇدەبنەۋە

۱۹۷۸/۸/۷

ئاواتە كانە سەربەستىن

بەناو رەگى ھىوامانا .. دەتویمەوہ
دەبىم بەئندېشەى رووتو ..
لەقابلەمەى بەندىخانە
دەمکوژن و .. دەژىمەوہ
دەبمە مەلى، لای رووبارى دەنېشمەوہ
كەنارەكان ..
دەترسن و .. راوكەرەكان دەمگرنەوہ
دەبمە گول و .. لەمېرگى يادگارېما
بوئىم شوخى شار دەيمژى
لەپەر، خېرا ..
بەھار لەچىكان زىزدەبى و ..
بەفر دەبى بەلاقارى و .. تگر دەرژى

*

رېبوارى ئەندېشه كانم ..
بو ھەر شوېنېكى دوور دەچن
ھەيتە كانى بەندېخانە ..
وہ کو شمار .. لەپىي بەربوونم رادەچن
*

دەستى سەر بەستى دەرەوہ
بە کەلەبچەى ھەناسەى ساردم دېتەوہ
جا ھەيتەرەش ..
ئاوا ئەندېشەم راوبنى
گەر شەپۆلى (گېرى گيانم) خۆى دەر بچى
دەبى بەچۆن، تاوانى قورسى ناوبنى.

۱۹۷۸/۸/۲۶

رازو سکاڻو بهستهي مهليڻ

لهنيو چوار چيوهي سنووري تهسڪم
چون هه لپيڙم تهسري ههنسڪم؟!
خو ته گهر بليم: نازاديم تهوي؟
تيريڪ به بالو جهسته م ته كهوي!!
بويه چاو پوشم لهو ڙينه تاله
تا روڙي ته بي خه مخوارم زاله...
ته گينا ڙيني نيو رڪ* کوا ڙينه؟
پر لهه مينهت و نازارو قينه...

۱۹۶۷

بەباوەر

لەراوايم، لەداوايم، لەھەر كۆي بيم
لەديھات و لەنيو شارا لەھەر ري بيم
راست و رەوام، گسپەي سۆزي نيو كۆمەلم
ريشە بري درك گولي تاسە گەلم
كێردى دەستی كامى ژينى پيشكەوتنم
ھەيئەتجەري گەردى بيري سەر كەوتنم
بۆ ادارى زلا شوين گريكي درەختى بەر
بەباوەرى زادەي مەبەست ئەبمە نەشتەر
كۆلكەرى رزيو، مروو مووچى، ھەزار سالى
گەر ببيرم، بۆ زويرن (ئەحە) و (قالە)؟

چەوساوەیی و دەردو مەینەتم سوار ئەکەم
ئەی تەقینم! ئەوەی لەدڵە دەرتەکەم
ئەلیم: خەوی سەر سەرینی چەخی پێشوو
ساویلکەیی و خۆپەرستی و نەقامی بوو
هەموو دینم بەگرێکی بیری روشن
ئە سوتینم ئەکەمەو سەرودی وتن
جا هەر ئەلیم: لەهەموو شوین ئەیلیمەو
خۆم و هەستم یا مەبەستم ناتویمەو

۱۹۷۶

خۆزگی تورو سکى، لەو ژينەى نەمويست

سردوودم ئەوت لەهیلانەكەم!

زايەلەى هيوای ئازادیم نەبيست

لەگۆشەى خاكى نيشتمانەكەم

ئەى كىرۆلە

وەرە گيانە كەم توۆ مەستى من بە

خۆم بەخت ئەكەم، مەبەستى من بە

جارى زۆر بەسۆز وەرە بەداواما؟

وەك يارى دلسۆز منيش حواحوامە؟

بوۆ ھەر ئەبى كور مەستى ئىوہ بن؟

لاوانى ھەزار پەستى شىوہ بن؟

بوۆ من نەتبنیم شادو سەرسام بم؟!

بەشىوہو وینە دل پر لەكام بم

زۆر مخابنە: ئەو لەشە جوانە

لەژىر پەردەيەو دىلى زىندانە!

جوانى و ناسكى و تريسكى نىگا!

بۆ بەپىچراوى بىروا لەرېگا؟!

جا ئەى كىژۆلە تۆ وەرە بەدوام!

چەرخى بىستەمە دانىشە لەلام

باسى پىشكەوتن، شادىي ژين بکەين

نەفرين لەبرواي پەستى و كين بکەين

۱۹۶۷

ژين وهك ئاوينه بۇ كەس نامىنى
تەنيا ھەر ژىرە خۆى تيا ئەبىنى
ژيان گەر ناوبى، بىئاگر، نەزان
بەكلۆى سەھۆل خۆى نەسوتىنى

يادى دىيە كەم

تۆمارە لەياد دىكەى رابردووم
شويىنى منالىى و روژانى زىندووم
ئەمبەرو ئەو بەر سىنەى دىزەچيا
ئەروانىتە دى رووبار لەنيا
تارايى سەوزو ئاسمانى شىنى
ھاتى دەغل و دان بەرزى پشتىنى
بالۆرەى كچان لەسەر كانى و ئاو
ئەزرنگىتەوہ رووہو گوچىكەى لاو

تەپەي سواری راو کەری نیو دەشت
گورج تێئەپەرێ بەرەو رووی بەهەشت
دەنگی بەسۆزی بلویرۆ شمشال
تەزوو ئەخاتە ناخی ژینی تال!
باوەشی قەرسیل لەدەوری مالان
جوانی جیھانی بردوو بەتالان!
گفتوگۆی سەپان بو کاتی درەو
بو ئامادەبوون پرسیارە یا گرەو
ئیتەر چۆن بژیم لەدوور ئەم دێیە؟
دلم یادگاری ئەو کاتی پێیە:
کەدائەنیشتم لەشوینی گولان
ئەمنوارشییە کانی بەردەلان

ئارايتەم ئەكرد تۈانجى دلدارى

بۇ نازەنىنى گۈلى بەختىارى!

دىمەنىم ئىستاش ۋەك خەونە لەياد

لەرۈۈگەى شادىم بۇ ئادەمىزاد:

بۇيە كەپەنجەم بەپىنۈوس نەخشى

تېشكۈ ۋە پرشنگى ئەۋى ئەبەخشى!

بەۋىچتەى چىكانى يارۈۈبار

ھونەرى پىدام تا ھاتمە گفتار

۱۹۶۶

په پیمان بی

په پیمان بی دایه تا کو دوا تۆلهم
پیشکەشی گەل و ئەو خاک و خۆلهم
ئاموژگاری تۆ هەمیشە دایه
بو مان پهیره وو نهخشه و بر وایه
تا کو بهخشتی کهم گیانی بیگهردم
به دۆل و چیا و نزارو ههردم
نازی دوژمنت ئاره گرم به خوین
مه رجه تاماوم نه شکینم به لین

۱۹۶۶

لیکدانہ وہیہک

بہمیشکی بہتال بہرہو کوی تہرؤم؟
ریی تاقیکردن ریی دوزحہ بؤم
میشک بی خویندن گیرفانہ بہتال
ژیریم نایبری سہرکہوم ئەم سال
منیش وەک خەلک دەبا پالکەوم
بؤ سالیکیتر نابئ بسرەم
بەلام ئەوکاتەم گشت لەکوی رابورد؟
ئیسیت ھەست ئەکەم بؤوام بەسەر برد؟
بیگومان سستی کاری خۆت وا کرد
کات سالی بری منی ریسواکرد!
چەند ناشیرینە دوو سال لەیەک پۆل
چاتر (احمال) بێم بؤ گەل بار بەکۆل

من جیمینم هه قالیبش رادنه
به سهرما لافی فیزاوی لیدهن

سالی له ژینم له دهستچوو کاتم
سهر شوږ به گهردوون ئه بی خه لاتم!
گشت هوئی ئه وه بوو نهم ئه خویند روژی
رابردوو چاش چی؟ په نجه بکروژی!

۱۹۶۶

بۆ ھەر كۆيى بېرۇم بە گۈل شىرىنم
بىزە لەسە رلىتو يارم ئە بىنم
ئە بوورژىتتە ۋە ۋەك خونچىلا بە ھار!
ئە بىم بە چە پىكەى باۋە شى ژىنم

ھەنسلەو جوانى*

ھەر چەند ئە كەم بىئارامم
يەك ناگرى كامو زامم
بۆ دىمە نىك وزەى گىانە
نەرمە نىانە...
بالاى نازدار
لەناو گولزار

* بىرۈكەى ئەم ھەلبەستە لە ھەلبەستە يەككى (عەبدوللا پەشىنو) ۋە رگىراۋە.

وتەى شىرېن روويەكى گەش
ئەشك و سۆزى گرىهەى باومەش
بەلن جوانە...

گەشت شىۋازى جىچى سوورمانە!!

** ** *

گىرانى بىيان پىكەنىنى

كەبەناز بۆم راتەمىنى

ئاۋازى دەنگى بزيوى

خەندەى چاۋو دەم و لىۋى

ھەموو جوولەو دانىشتنى

يا وچان و پالكەوتنى

ئاھ ھەلكىشان...

بۆ يادگارى (شەۋى ژوان):

بەلن جوانە ھەموو كارى لەيار جوانە

گەشت شىۋازى جىچى سوورمانە!!

** ** *

رویشتی سووک و لهنجهی
ئهمووستیله کردنه پهنجهی
ههستی پاک و گفتی شیرن
بالای ریک و جهستهی خرپن
ورشهی قژی..
رهشی بژی..
لهرهی مهک و سمتی خپی
بادهستی ناسک و پپی
سوری قاچی..
کراسی پاچی..
ههموو باسئ له یار جوانه
بزه و گفتی جیی سورمانه!!
* * * * *

ههست و دهنگی وینه و رهنگی

وینه و رهنگی

ژیبری و گپی یادو بیری

تانه و تیری..

پهستی و شادی..

لیکدانه وه و کهوتنه یادی!

هالدا نه وهی (په پری یادی)

له دلداری له ئازادی

گشت نه ریتی لای م جوانه

چونکه ژینم بیئه و ژانه!

** ** *

هەر مردنی بۆم ناووتری بۆم جوانه

ریشهی جوانی تیکهڵ گیانه

چونکه ناشی...

بیخۆشویستن بیدلداری!

پم له کین و بیبهختیاری

بۆ باوهشی...

یاری جوانی بکهوته ناو!!

دهستبخاته سهەر قژی خاو

وهک مهلیکی نیو رکی چۆل

بهند کرابی به دهستی زۆل

(بۆ دلخوازی پاکی جوانه)

بهالی جوانه...

نهک بۆ کهسی له ناو تاوانه

بیبهزهیین ئه رهجینن ئه و (دوو جوانه)

۱۹۶۷

ھۆ. شوان

كاكەي شوانى چاپووكو دليپر
دلسۆزى بليمەت بۆم ليدە بلوپر
بيلاوينهوه جيهان بينه جوش
به (الوك) و (اھيران) لابهرة خاموش
به رامبەرى دئ سۆزت ببهخشه
بۆ راو شوين دابنى نهخشه
بۆ روبراي لهوه رگه ي جاران
دانيشه له ژير سيبەرى داران
هەلکيشه (اھى دەردى دلدارى)
رووكەرە كيوو لوتکەي هەزارى
ئەم خاکە جوانه ي سروشتى ژيان
دەنگى ئاگرين هەلده بۆ گيان!

دەم دەم ئەگۆرۈ شويىنى ئازەلت
ھەست و ھيوای نوۋ ئەچىتە دلت
بۇ ژېر كەندالى بەرامبەرى دۆل
دەنگت ئەداتەوہ ئاوازی بەكول!
ئىنجا لەسەرخۇ بەشمشالەوہ
بۇ بەرايى رانبەرەو مالەوہ
گۇچان ھەلئەبىرى خۇ وريا ئەكەى
پسپۇرو زانا ئازال رى ئەخەى
ەخۇر ئاوابوو رووناكى بىرا
مەل بۇ ھىلانە گشتى ھەلفرا
مىگەل دىنيەوہ بۇ نىو قەرسىلى دى
پاشى وچانى ديسان دەستبەجى

ئەرۆى بۆ (شەوين) بەتارىكى شەو
چاوت ويىل ئەكەى بۆ ليکنانى خەو
گۆرەوى (چلين) ليپەلئەكيشى
لەگەرماو سەرما ئەرۆى بيئيشى
خوا ھەر بتھيلى كاكى شوانى لاو!
كەجىي دىنى رازەكەت(۱) تەواو

۱۹۶۷

(۱) رازە: خزمەت

هەندى بۆ يەككى بەكوللە باسن
نازانن (كەر) بەكورتان ئەناسن
بەبۆنى (كەباب) دايك هەلقرا!
زوو بەداخەو (كەر) بوو داخكرا

رۆلەى دواروژ

بەمندالى خۆت پيشكەش كە
هيوای تۆيه لەناو پيشكە
ئەو لەش و گيانەت بۆ چييه؟
كە پيشيلى ژير دەستيه
بۆ رزگارى و بەرزەوەنديت
تاوژمنت لىئى نەسەنديت
تەقەلا دە تاكو لاوى
بەفەريكى نەخوراوى
تاسەويلكەو مېشك پاكى
رامەبورپىرە بەبى باكى
هەول بدە كۆششېكە
بىر لەزانستى تىژ بکە

فېرپۇي مەدە كاتى بەسوود
خەرىك بە، بەھەولۇ خۇشسوود
بۇ پارىزگارى گەل و ولات
تا ئەپشكوئ خونجەي ئاوات
ئەو سامانەي بەرھەم ئەبى
نيارە (دوژمن) بۇ خوئنى بىي!!
دەسا وەك مەردئ سوئند بخۇ
دلسۇزى خۇت بکە بەھۇ
بۇ سەربەستى خاك و گەلت
لەدەست نەچووه.. كات و هەلت
ولات باوەشى ئەكاتەوه
هەلمەتت گر ئەداتەوه
اخەبات بکە ئەي قوتابى
بەئاوتم زور تەبا بى
پنجى ژيريت پەل بەاوى
خوایە ژەنگت نيته ناوى!

۱۹۶۷س

ئەندىشە و ياد

خەونە ئەبىنم يا. راستە گىانە..؟!
بالم تىپەلسووى. ران لەسەر رانە
چەند بەتاسەوہ بووم بو ئەم ئاواتە
دل وا پەرژىنى دەورى بالاتە
نازدار، با پەردەى سەردلى خوڭىنن
بکەين بەتاراي خەوى خوڭشى ژىن
بەناز ژىرم کە لەلىوى گەرمەت
باجەستەم کپ بى بەتەمى نەرمەت
پارسەنگى مەمەت وان لەسەر بازوو
وہک يەک گرانن بېشکەى ئارەزوو
وېلى و کەم ژىرىم، پېت دائەمرکى
کەدەست لەمل بىن ئەبىن بەچەپكى

گیانی پیروژت گهنجینهی گوله
گولزاری خومه و بههشتی دله
وهک میشکهی چاوگیر، منالی گریاو
جا تهشکت ته گرم، بو فرچکی ناو:
باوہشی گهرمت وه کو (قوزاخه)
جینی له دیادچوونی خهفت و داخه
به پی روژکھی ورد، پیو پا ته کهم
ته مژم شیلھی سوژ له سهر اخوانه کهم

۱۹۶۷

هه لیده وه په رده ی شهرم
بیستنه وه سه لوی گهرم
گویی مه دهره (ناتوره ی کویر)
زوکه بۆلام نه رم .. نه رم

ناگامی

له ههردی ئاوات گولیکم رواند
خویناوی سوورم به سهر ئه پیرژاند
هینده شهیدا بووم له بو ئه م گوله
چونکه هه لچوونی به په ره ی دله
لاوی ئومید بوو (باخچه وان) ای گول
زۆصر به په رووش بووم دهر بی پۆپ و چل
به لام باخچه وان بی گرتگی دان
(گولی ئاواتی ئیمه ی هه لکیشان)!

۱۹۶۶

بیتاری

ئەي غەمى دل، ھەر تۆي دوژمن
بۇ ۋەستاي لەرپىگەي من
دەلېم گەري! بۇ خۇم بمرم
نارزگار بىم وچوان بگرن
لەدەستى زۆرلېكى ۋەك تۆ
كە ئەم شېبى، بۇ بەئ ھۇ؟!
ئېتر نالېم بەم ژيانە
كە ژيانە، غەم و ژانە
ئېشك گرى ھەموو كارە
لەگشت شوينى لەمن ديارە
ۋەك ئەفسونە خۇي ئەگورى

ئەبى بە (خىۋا) بۆم ئەنۆرى
 بۆ ھەر شىتتى دەستى بۆ بەم
 ئامادەيە دەست بەجى غەم
 بۆھەر گوللى كە رووم تىكرد
 بوو بەدېر كۈ دلى لەت كرد
 ياپپىش ئەوھى يىم بۆ بەرى
 گوللى ھىۋاي من زوو وھرى
 بۆ ھەر كانى كە ئەچمە سەر
 چكى ئەكەم.. نەمرم ئەگەر!
 بىكەومە دوا بۆ كام ھىۋا
 ھەر ئەى بېرم مەجە بخوا
 بۆيە: غەمم بەسەر ژيان
 نەگبە تىشىم بۆ زۆر كەسان!
 بۆھەر كارى بىكەومە رى
 (جەنابى) من ھەر ئەى بېرى
 (غەم درۆيە.. ھەر من غەمم)
 (بەسەر ژيان پەردەى تەمم)
 جاخودايە.. زوو بىم سېرە!
 بۆ بەزەبىت گىياننم شېرە!!

مخابن گول۱ رهنگینی بۆن خوۆش
(گول۱ك) و (به یون) و (لاولای) گل پۆش
له ژیر ته په ی ی، نه نجن.. نه نجن!
هه زاران چوزه ی تر بوون به خامۆش

سكالا

شالوور چاوهری گزی به هاره
په پولهش هیوای باخی گوزاره
تادینن روژی وچانی ئه گری!
له ژیر تیشکی خوړ ئه خوینی ئه فری
دلیش بریندار غه مو پر ژانه
لیئه دا له بو رو له ی تا قانه
رو له: هه ر من بووم په روهردهم کردی
به ره و سه ره برزی ژینم بردی

بەئارەقەى چاۋ، بەقول كوتانم
 بەخىوم كەردى، گولى ژيانم
 ھەزار ھەلدېرو دەردم چىشتووہ
 تايەك پى ئەتۆم بۇ پېش بردووہ
 كۆشپ و مەينەتم: دەردى ھەژارى
 ھەر لەبەز تۆ بوو، كەوتمە ژىر بارى
 ھەر بەم ئاۋاتە، چىم لىت (چاۋ نەبوۋ)
 چاوم لەژىرى سىبەرى تۆ بوو
 كەپى گەيشتى زۆر دلسۆز بى بۆم
 بەلكو بەرھەمى رەنجى تۆ بخۆم
 ئىستەش لىكەوتوو ريش سىپى و پىرم
 لەتۆ چاۋەرى، يارمەتى و (خىرم)
 تەنيا تۆم ھەيە، ئەى خوشەويستم
 (شادو دلخۆش بووم، ناوت كەبىستم)
 دەستت لەنەمان ژيان گىر بووہ
 ئەى بوچى منت لەبىر كەردووہ؟!

(لوقمه) دەمی خووم ئەخستە زارت
تاپییم گەیاندى سووک بووه بارت
بیچئەمەک مەبە وائەمرۆ روۆله
بەهانام بگه. باوکت کلۆله!
ئینجا سەد سوپاس بوۆ خودای گەوره
رزگار بکا لەم شوینە نەوره
خوا دەستی بگری روۆله بەبالآت
گیرابی لەلای نزاو سکالآت

۱۹۶۵

كەسم ناوئى بۇ فيلى كەس
بن كۆلم بىۋ دەرم بكا
ناشېم بە (كەس) بۇ خۆم و بەس
دەردەستەكەى پېشوو شكا

پېنوس

بۇ من بنوويه: ئەى پېنووسەكەم
سەرو سامانم، بېرو ھۆشەكەم
ھەر كاتى كە تۇ ئەگرم بەدەستم
شەپۇل ئەداتن دەروون و ھەستم
بەلام ھۆى چىيە ئىستا نانووسى؟
لېم كەوتويته قين لەبەر كەساسى؟
لەگەلما ئەدويى ئەلئى: پېنووسم
جا دىلى ئېوهم خۆم و نانووسم!
(ئېوھش بەزۆرى پېم رەوان ئەكەن)
(ھەلە ئەنووسن راستى ژېر ئەخەن)

نشینگه

ئەرى ھۆ گل ..
چاۋگەى بوونى دەروون و دل
چاك ئەزانى ..
رۇژى داۋى ئەخەيتە مل
چەند كەسانىك
بانازو فيز
بەسەر تۇدا تىئەپەرن
وہ كو بلىى والەشەرن
خۇ رىك ئەخەن بەئەسپايى
ھەگىز بىرىش ناكەنەوہ
لەسووى كەس
ئەلىى تەنيا ئەوان ھەن بەس

قەبۇزى زل ئەجولتېن!
ئەقىرېنن!
بەخۇ بادان...!
باپارەش روو وەرناگېرن
وا تېئەگەن..
لەتۇ نېن، دارپشتەى زېرن!
ئەرى ھۆ گل..
ئەرى ھۆ گل بۇچى ارزى؟
لەناپاكى..
بەم ئارامە چۇن ئەزانى؟!
لەجياتى تۇ من بوومايە:

بور کانیگ بووم..
بوڤ خاوهن فیز کردهوه شووم
ئهتهقیم، دانهئهمر کام
تانههاتنایه سهه بیرورام
بوڤ باشه روژ میوانی توڤن
رایان مه گره..
(ئاگره سوورن)..
لهناو سکت پشوو نهخوڤ!
ئینجا ئهئین:
حالمان شره
بیان گوشه لهژووری گوڤ!
بهبی یادت کهههر ئهیان پهستایهوه
لییان بکه بهزیرو هوڤ!

فريو نهخۆي: پارانهوه
لهژيانيان..
بهلگه نهبي دواي په شيمان
بيکه به په نند..
تا تيبگه ن پياواني (گه نند)
ئهرئ هو گل..
چاوگه ي بووني دهر وون و دل.

۱۹۶۶

سوپاس بۆ دايكم منى پيگه ياند
منى له باخى پياوهرتى رواند
خستميه جهرگه ي تيكوشانه وه
تاكوشكى په ستىي و دايليه تيم روخاند
تاكوشكى چه ستىي و ديليه تيم روخاند

كام تاسه ي گهرم، به موژده ي به هار؟
لانه با هه وري گرپوه ي نازار..
كام شه مالى سۆز، له چله ي هاوين؟!
كپ نه كا قرژه ي گهرما بۆ هه ژار!!

سۆزى باوئەش

دل لەلای داىكى خۆشەويستىمە

منى پىگەياندى كە پىويستىمە

لاى لايەى جاران ئەزىنگى لەگويم

بەئامۆزگارى رووناكى كىرد ريم

خوایە، چ روژى ئەمەمەو بەوئەش؟

داىكى دلسۆزم، منى چارە رەش؟

گەر خەوش(*) نەبى ئەگەریم وەك منال

(لاچەك بەسەر) بوو، بو من شانزە سال

بوچى كەس نىيە پىم بلى روئە؟!

(هەلسە دانىشە، بىننە توئە)!

بو بەرژەوئەندىم بو پاشە روژم

بوئە لەدووریت ئەسرىن ئەرپىزم

(*) خەوش: نەنگ (عیب).

بۆ ژېنى خۇشېم بۆ من له باسى
 چاوى بى وزهت دوور من ئەناسى
 كه ئەگه پېشتمه ده رگای ماله وه
 ئەتخستمه ژېر جووتى باله وه!
 ههلت ئەمزېم ماچت ئە كردن
 گشت غه م و تالېت له بېر ئە بېردم
 بهوشه ی (رۆله) به وويه كى خۇش
 ئە تلاواندمه وه بېگه رد فرامۆش
 پاش حه سانه وه م بهرپت ئە كردم
 داواى سه ره به رزېت له خوا ئە كردم
 شه و له خه ونمدا، رۆژېش به اخه يال!
 هاوارم دايه دل بوويته زوخال!
 ههريه كېكى وه ك داىكم ئە بېنم
 بۆيه پرش به دل لىي رائه مېنم
 كه بانگى ئە كه م ئە لېم: دايه گيان
 ئومېد بېر ئە بېم له چىژى ژيان.

۱۹۶۷

ره هيله ی چاو

رؤژئ په ربووم به شه قامی شار
ئهم خه لکه م ئه دی سوال که ریگ بیزار
ازور به ئه سپایی به ده ست پات کردن
روو به ره و ئاسما، سالاکردن
خه لکی پر به ده م، هه لچیری ازهم
پاش مله وته ی ناشیرین و که م
یا به پالنه سووری دژئ پر به ده نگ
هه ژاری بیچار، هه بوو وه ک نه هه نگ!
نه پوول نه خواردن، پیی نه ئه دا خوئی
خه لکیش پیی نه دا: ئه و بوو ئه و بووه هوئی

دەولەمەند: با تۆ جىگەت بەھەشت بى!

تەلارى بەرزت، شوين گول و گەشت بى

جلى (فاسون) وابرىقەدار

برشوى لەبەرتا لەگەل دوو نازدار

گىرفانى پرو ئۆتۆمبىلى جوان

پياوۋەتى كردن، يا خۆھەلكىشان

فیزت بەتەقەى (پىلاۋى) تازە!

تۆز لىنەنىشتوو ھەربۇ تۆ سازە!

ئەى پاشى مردن، بو كويۋەى ئەبەى!

يامەتى ھەزار، داماۋى نەدەى!

ھەزار: دەبا توش بەشت ھەروابى

ئەو رەنجەش ئەى دەى ھەموۋى بەبا بى

پىپىۋاى ژيان دلەت غەمگىن بى

گىرفانت كون و خالى زەبوون بى

جله چاکه کهت در او سهد پین بی
خواردنت (نانی برویشی قین) بی
کاریش که هه تبی (ده) روژان نعت بی
له هه ندی شویش دزو جهرده بی!!
ئهی خوا ئهم (حاله) تاکهی ئه هیلی
هه ژار له گوړی ژینا ئه شیلی!

ئجنا منیش دیم شینت بو ئه کهم
چیت ئاموژ گاره جیبه جیی ئه کهم
ئه گریم: دار دهستی شوونی هه ژاری
کوشتت له برسا لاو له ژیر باری..
هینده گران بوو نوشتی هینا
خوایه بهزه بییت بوچی نه هینا?
جا ئهو هه لبه ستهم پیشکەشی تو بی
له نیو گوړیشا گویت له روړو بی!

۱۹۶۶

واردینغ.!!

بتۆ بووی تهلاری ژیان و هیوا

له باخی تۆدا گولالهم روا

با ئەو تهلارەش بۆ من روخابی

ئەو گولەش له باخ سیس و بیئاو بی

بهختیاری ژینم: ئاهو نالینه

کام دلداری راسبت بهشی بهزینه!

واز دینم ئیتر له ژین دەس ئەشۆم

یهخە ی توو ئەگرم خودای بهختی خۆم

دلداریم له کووش ماتەمی غەمە

روژی رووناکیش بۆ من هەر تەمە

سانقی بههت گشت که بهش کراوه

تەنیا هەر بۆ من ئەوهنده ماوه!

يا به زیندووی نغوومی گل بم

يا بو بیبهشی ژیان و گل بم؟!

چینتر دۆزهخی تالی و ئەشکه نجه

بو بژیم له داخ به بای ئەو رهنجه؟

۱۹۶۶

مانگ دره وشاوه خه لکی پی شاده
ری بهردی بکا ریوارو پیاده ..
به لام که ونبوو مه رج نییه ون بی
بو سره و بگری له چه ق ریگادا؟

هسته و شاناره

بو بزه یک سهر بهست ژبان
خوم له لیسته ی ژینا ته سرم
تا کاروانی هیوا ته گرم ..
کورج بی وچان ..
بازووی هه لمه تی تیکو شان
ته خمه کار ..
له لادی و شار
بو نووزه ی پرشنگی هیوا،
ته و تیشکه پیروزه ی که وا
هر بستیکی به خوین ته کرم
وه ک په پوله ی ئومید ته فرم

بەدەوریدا ئەخولیمەو

ياتى ئەچم ئەتویمەو

با نەمامى لەو ئاواتە

لەم ولاتە ئەرمینمەو

پەرەى دلى بۆ ئەكىلم

بو لووتكەى خويناوى كىلم

ئاودىر ئەبى بەئەسرینم

بەتیکەلاوى تنۆكى خوینم

تا ديه بەر..

بۆ سەپان و چینی رەنجدەر

جابه يانى زۆر بەپەلە

لەگەل گزنگى دەم كەلا..

وژەى موژدەى بەخوین نووسراو

هەلئەواسرى بۆ گۆرى (لاو).

۱۹۶۷

مال ئاۋايى

پېشكەش بە كاك (بارام شوانى) بېت،
كەنېمچە ژيانىكى بەم جۆرە رابوارد...

چەند سالى شەداى بەژن و بالاتم

بەخيارى ژيان بوۋە ئاۋاتم

گوایە تۆم ھەپە زۆر شادومانم!

سەچاۋەى سۆزى تەلى كەمانم

خەزانى رۆژگار ھەلىۋەراندى

لەدلدارىدا چاكى بەزاندى!

ئەو ھەلبېژاردەى پەسەندى ئەكەى

كلۆى ئاگرە، دەستى بۆ نەبەى

چونکہ ئو دلەت ب و من رسکاوه
بی خوشه ویستیت خوینم وه ستاوه
ژینخی به خیاریت نه دهی به پاره
دلی دلداریت، هیشتا زامداره
ئه گەر چی ئیستا که وتیه منجه منج!
بو شوو ناخوینی، ریکوپیکی قنچ
توخوا گؤراوی! باوه پش ناکه م
یاباوکت ئەلی اکیسه پر ئەکه م
ئه تو ئە فروشی به امالی دنیا
بو دۆزهخ بچی، ئاگر به بنیا.
من دهر به ست نیمه، بو تو زگیانه
په نجه ئە گه زئی، ئەلی ژبان ژانه!

ناشیرینم چی، یا خو هه ژارم؟
ئەم فیله شت چوو بلی بیزارم..
دلدارى ناکەم، دلدارى پوولم!
نايمه داخواز هه لالم قۆلم!
چۆن ئابروت ههيه بۆ يەکن تری
(به کالی بتخۆم، گیووت سوور بی)
تاکەى به نامه غەمم ئەدەیتى!
کۆتایى ییتە، باکات نەفەوتى!
سالى خویندم له سەر تو دانا..
چیم لیت چاو نەبوو تاهەم بوو توانا
ئەم (وانه خۆشەو وتە شیرینه)
تیبگه: شەرى خەنجەرو خوینە!
گیانم بۆ چیه پاشى نەمانت؟
تابەتاوانى بمه (قوربانن)!
بۆچی کەم هەستى ئیتر چۆن نەمرم؟
ژینم به باچوو، چاو پر له ئەسرم

۱۹۶۶

هونەر

هونەر ئەبَلَقَى لەدَلّ وە کو خویڤ

گَلپە ئەکات و ئەجولَى بەتین

فریشتەى هونەر بەکۆمەلە دین

ژینم تنەخان کەم! ئامادە بئ شوین

هونەر: تووى کانى دل تینوو شکینم

ئاوى زیندەگى ژیان بزوينم

ببزار نابم لیت، چەند ناوت ببەم

ئەى هیواى روون و بلیسە و پیشەم!

ژیری و زانین نرحى خووى نواند

نەمامى ژینت لەپنچا نواند!

چونکە شابۆرى خوینی ژيانی

ئال و رەنگین و هیزو تەکانى

رژیمی کارو سازى گیانى

کردهوى گریى کویره دلانى!

۱۹۶۵

نیگاگەت

دەتگی ناسکت سۆزی کەمانە
چاوی گەشی تۆ، کانی غەمانە!
هەنگاوی وردت نەخشی سەر دلە
وشە ی سلاوت بۆنی گولانە
پرچی خامینت زنجیری ملە
مەمی سار سینگت بزە ی لیوانە
قەدی باریکت چنووری بەرزە
کاتی نەتیینم لای من تاوانە!
نیگای بیوینەت، ئاویکە بی بن
رووناکی ژینم، تۆی بەم چاوانە
هیوای هاوسەری دوا روژم تاسەر
گفتو پەیمانەت مەبەست و مانە!

۱۹۶۶

ھىۋاي بەھار داد لەزىستان..

لەزىستانى شوومى پر ژان!
كړپوهى ئۆف ئەباريڻى
تەن و دەروون ئەتەزىڻى
بەھەر بەرگى خۆم ئەپۆشم
ھەر سەرمامە..
ئەژنۆى تەزىو ھەموو زامە!
دل بى كامە..
جا ئەچم بۆ پەناو پەسيو
لاى ئاگردام..
بۆ پشوو دان..

تاگەرمى كەم پەنجەى نەزىو

سەير ئەكەم ژىلەمۆيە

ئاي بى چارى...!

چۈن ساردى ئەم پىل و بۆچە؟

دائەمركى بەئاسانى

يىەكجارى..

پىاو چاكى بۆھەژار كۆوانى؟

رزگارم كاو دەستم بگرى؟

فرمىسكى بىزارىم بسرى

كوانى بەھارىش دەرنەكەوت؟

ھەر دەرنەكەوت..

بەھار خۆزگەم بەنەورۆزت؟

بەگژى جوانى پىرۆزت

تابەگرى گەرمى پرشنگ

لەگەل بزه بەخشى گزنگ

ئەبىرايەو سەرماو سوڭلى
زىستانى زۆل..
رزگار ئەبووين لەگلوڭلى
بەھەلپەرىكى و بەستە وتن
لەنيو جەرگەى چياو دەشت و دوڭلە
گياى نەرم و نۆل..
تا بەتېشىكى خورى روشن
ئاسۆى بى بن..
پەردەى بەفرى كەلى ھيوا
ئەتوايەو..
ئاواتىكى تازە ئەروا
تاكو ھەموو بەر بەستى
ئەخولايىنەو..
بەپر ھەستى..
بەدلىشادى

لەكۆش بەهەشتی ئازادی
خۆزگە نیازم هەئانە دی
لەناو ئەچوو ئەم زستانە
سەرما زیندە بەچال ئەبوو،
لەباخی ئەم کوردستانە
ئەو زۆردارە لەناو چوو
تاكو ئیمەش..
بەگیان و لەش..
دەس لەدەس بەتگ دەربرشین
هەلپەپین..
دەستە دەستە کۆمەل کۆمەل
کچی شوخ و ئیمە ی کور گەل.

منی که پیشیلى دەردى نەبوونیم
بى نازى پوول و فیرى زەبوونیم
خۆزگە و ئەندیشه نازو هیوامە
سەرمايەى گىرفانى (شيعرى) بەتامە

گیانە کەم بە گۆل، ناوت هەلنە دەم
هەچەند جوانترى، لە گۆلى خەندەم
چونکە جوانى گۆل بى ئەندازە یە
بۆیە بە وشەى (گۆل) ناوت ئە بەم

هەردوو هەزارین

(راستى) ئەم وشە پەر مە بەست و پاکە یە زۆر بە ی خەلکیش پلارى
کویرانە ی تیئە گرن و پشتیان تیکردووە دواى کلاوى بابردوو کە وتوون
هەورە کولەم هەلبەستە (چیرۆکى) یە (جەمیل زهاوى) یە وە دەرى خستووە
منیش بە دەستکارییە وە وەرم گىراوە بۆ زمانى کوردی..

روژی به تهنای، پهست ئهرویشتم
 به پیریکی پشت کوماو گهیشتم
 له چهقی ریگا ئهرویشتم له سه رخۆ
 سپال شرۆل و بیدهنگ، گفتوگو
 جل پینه قلیشای خاوین
 بیدهنگ کز مات دیار بوو پاکداوین
 لۆچ لۆچ که وتبوه نیو دهم و چاوی
 ته کانی ئه دا به په شوکاوه...!
 خه لک له دوایا به چه پلهی دهستیان
 جوینیان پی ئه دا، ئه و بی وه لام دان
 ده میک ئه بزوت، یا پشووی ئه دا
 خه لکیش زیاتر اچه نه ای لی ئه دا!!
 چومه پیشه وه، لیم کردن پرسیار:
 ئه وی کییه وا مل که چو هه ژار؟!
 له وه لام وتیان ئه وه (ئاست)یه
 توانجی (ناراست)ی رووی تیکردیه

نزيك بوومهوه، پي دهم يارمه تي
تادەري بينم، لەزير هەلمه تي
ئەو خەلكەي زۆره ي نەزان و زۆر جار
منيش فرميسكم بەگوڤ هاته خوار
دەستم گرت پيم وت: هەردوو هەزارين
منيش وهكو تۆ، وا لەئازارين
جا روژي دادئ (گهواهي) بينن
بليين هەر ئيوەن، پهيام گه بينن

(۱) گهواه: شايه دي.

روباريکي خويناوي

ٺه و برباره ي دروينه ي خوي کردم

مهلي هه ژار

له فرگه ي ژان هه لده نيشي

پيشمه گه ي ليداده به زي

هه رچي كانياوي سه نگره

بو روبري به هار ده زي

برپيار وايه
بههار بيتو،
دهيان چهپکه نيرگزي جوان
لهسه ر گوړی شههيد بروی.
برپيار وايه
خوینی رږاو،
لهرووباری سهروهريدا
خورهی نه مردنی نه نوئ

بېړيار وايه

كۆتري دهنگى. شوانه كان

له قهد پالى شمشاليكا

فوو بكانه جوگه لهى دى.

بېړيار وايه

تهورى دهستى خۇرى بهيان

گر بهرداته باره دارى زستانى شهو

بېړيار وايه

كۆتري دهنگى شوانه كان

له دوله كان شووږ بيته وهو

سواری رووبارى خوین بى

ناوزهنگ ۱۹۷۹/۱۲/۲۹

سەرى سالىكى راپەرىو

سەرى سألە

وا كۆتۈرى ژانى مريەم

هانۆتەوۋە ناو ھيلانەھى مەسېحى خەم

مۆمى تەمەن

فوو لەخەوى مردن دەكاو

لەنشېوى تاريكى كېو دېتە خواری

خۆرى تەمەن

بۇ ئاھەنگى بوک و زاوا

ميوانى خەونى سوور دەبى

وەك رەھيئەھى وەرزی بەھار

لەچاوانيا گول دەبارى

سەرى سالاھ

ماچى شوخى شوپرش تالە

بولبولى ئاسمانى ئەمىرۆ

لەسەنگەرى ژېر كېيوى ئەم سەردەمە

لەگەل كېپەي كرىسمس— ئەشكەوتەكان

دەبنە گرمەو ھاژەي بەخوړى ئەم چەمە

سەرى سالاھ

وا بېيسەي چەندىن سالى بىنكەي سوورى

پېشمەرگەكان بەتىن دەكەين

لەگەل كېيوى بەرزەكانا

چۆپيمانەو بو نەورۆزى قوربانيمان

ئەسپى ھەژاران زىن دەكەين

ئەي ئەستېرەي شەوانى ئېشك گرتەم

لەباتى من .. بەنەينى
خەندەى جەزنى ئەمال بەرە
رەنگى خوین و كەللەى سەرە
ئەى ئەستېرە
خەندەى گولى ئەمسال بەرە
بەحەسرەت بوون بۇ ئەو شارەى
لەكانياوى بينايى چاۋ
ماچى شادى بخۆنەوہ
بۇ ئەوانەى بەئاواتن
خەمى گلکۆى شەھيدەكان
بەشەونمى سەرورەرىى خۆر بشۆنەوہ
ئەى ئەستېرەى بەكەم شەوى ئيشك گرتن
بۇ بەيانى

كە چۈيتەۋە بۇ شارى سىدارەو كوشتن
ئەي ئەستېرە، ۋا تېنەگەيت
فرۆكەيتو، بۇدومانى دوزمن دەكەيت
لاساي فاشيىست نەكەيتەو
من دەمەۋى
چەپكە گۈلى نامەي رزگاريم بەيتەۋە
سەرى سألە
ماچى شوۋخى شوۋرش تالە
بالە فرەي خەمى لەيلا، ھەۋرىكى گران ئاسمانە
رەۋتى روبارى كوردستان
ھېرش دەبا بۇ دەرياكەن
بالەفرەي گرى لەيلا

لهټورپه یی بورنه کان ده خواته وه
له سه ر چلی
بیابانی گر هه لده نیشی
که و دینیتته وه کیوه کان
رسانه وه ی شو قینییه کان ده شواته وه

زه لئ ۱/۱/۱۹۸۰

رووباریکی خویناوی

بو دووهمین یادی شههد (ئارام) ی تیکۆشه ر پیشکه که

ئیواره بوو..

شاسواری هات

ئهسپی سپیده ی راپه راند

خۆری چاوی هه ژار هه لهات

ئیواره بوو

بهسه ر لوتکه ی ئارامی شو ر ش هه لگه رام

په نجه ی خوینم

به ناو چاوی دوژمن تهقی و، لی ئی دابرام.

ولّات شهووهو
ئەستىرە كانىش پىشمەرگەن
لەشەقامى بورژواكان
هەراج خەوهو
گۆلى چەكدارى زامەكان
رۆلەى ئەم دىيە بەجەرگەن

شاسوارى هات
خەمى شەهابى هەلگرتو
داى بەكۆلى گرى هەتاو
چەكى جەعفەرى هەلگرتو
ناى بەسنگى حوزەريانى لەژان سوتاو
تیشكى ئەنوەرى دا بەكۆل
هيناي بۆ ناو سەنگەرى دۆل

ولادت چەمى خويىنى زۆرە
دەتگى ئارام
لەزۆر گۆلدانى چەم روا
ھەموو كۆيۈچكەي كوردستان
ئىستانش چاوى يەكەم سەنگەر
بەخويىنى كاك ئارام دەشوا.
ھاورپى شەھىد...
وامەفرەزەي وشەكانم
بۇ دېھاتى ھۆنراوھى جوان
لەيادى تۆ
زەوى خەمم

بۇ جوتيارى ھەژارى گول دابەش دەكا
وا مەفرەزەى دەربېنم
بەگژ غەرببىدا دېتو
وہكو سرودى سەرکەوتن
رستەى: گەمارۆى كوردستان
بەيادى تۆ پېشكەش دەكا
ھاورې ئارام
گەر رەشەبا
كۆزە ئەسپىندار سەربېرىو
جۆگەى خوېنى،
زۆرەملىيى كاروان ببا لەدەشتى شەو

کارگه ره کان چاوی کووره ده کیلنه وه

زریانیش بی

خیوه تی ئارام هه لفریت

هیلانه ی کهوی ئاگرین

له ده روونی برسییه کانا ده هیلنه وه

گه ر کرپوه

به فری سپی بکا به کفنی ئهم خاکه

قرچه ی هاوین، چله ی زستان

تا به هار دئ

رووبار له مردن بیباکه

زه ئی ۱۰/۱/۱۹۸۰

میٹروی نازارہ کان سہوزہ

سہردہمی بوو

رہشہبای

بہئہستوونی چوار چرادا

کوچی سیدارہی ہہلواسی

ہات و روئی

تانہگریاین کہس نہیناسی

رہشہبای

ئاگری بال گرتووی سہوزی

لہخاموشی بہہار نواند

لافوی گریانی سنہی

لہخوینی سابلاغدا ختکاند

ره شه بایئ

له شه قامی شای سته ما فی گرت و

نانی هه ژاری وه ده رده نا

هه ناسه ی ژان وه ک شه مالی هه تیو گریا

گریا .. گریا ..

گریا ..

ره شه بایئ .. هات و روئی

لاوکی پیاده ی بن بناری شوڤ کرده وه

سرودی چه کی بر واکان

بو هه لڊیری گه رووی مردن

که وته وه ناو دهنگی دوژمن

که دیواری یانه‌ی زۆردار بهرز بووه
پرسیم خشتی ئەم دیواره
له کوپوه دئ؟
شیشی په‌نجه‌ره‌یی وتی:
گل و ئاوی کوردستانه
له ئینجانه‌ی دەرگاکی ئازار دەرۆ
ده‌بنوارن..
قه‌ناره‌ی زستانی به‌فر
چۆن گه‌رمایی خوینی برسی ده‌ختکینی
ده‌بنوارن.. خوینمژی نان
چۆن فه‌لاقه‌ی دارکاری شه‌و
له‌سه‌ر سینگی ئیسک و پیستا ده‌سوتینی

دەسەیر کەن ..
دیلە گیراوە کان تینون
ئارەقە ی شەق دەخۆنەو
بەندە هەژارە کان برسین
وێک خەرمانی خامۆشی لاو
لەدوای کوشتن
تەرمەکانیان بەلدەگرن و دەروڤنەو
بۆ ناھیلن قەتارە ی خەم
لەزەلکاوی بەندیخانە وینە بگری
دەسەیر کەن

ئادەمىزاد تېشىكى خۆرەو
لەدۆزەخى مردوۋەكانا دەستوینىڭ
بۇ ناھىلن
جوتيارى دلّ لەدېھاتى سنووزى گيان
سەر بەست بڑى
بۇ بەھۆرەى زۆرەملىڭى تۆران دەكوژى

دەبى چاۋى ھەتاۋى ژان گەل بېينىڭ
خەرمانى باۋەرېكى سوور
بۇ ھەژاران، سكى تېربوونى بنوینىڭ
دەبى گې بى

خۆر بە کوردی لە کێوێه کانا بال بگری

تارانک و چۆغەى ئازادى

لە ئاوزهنگى رهگى گولا

تفهنگى بهرگرى بگری

تافر ميسكى گولاله کان

به برژانگى ليدان بسپرى

دەسەیر کەن ..

بازامه کان، ئازاره کان بناسنهوه

گیراوه کان، سیداره کان بناسنهوه

بایدهنگی بچینه بهردەمی چهقوی ههلسانهوه

باتاریکیی لافاوی کپ برۆا بهرهو کشانهوه

وا شاره ختكينراوه كان به جي ده يلين
به ره و سهنگه ر . به ره و شوړش
هه ويري نازوخه ي برسي
له هه ورازي نوازي گه لدا ده شيلين
ده با ريگا له گه لما بي
ئيمهش خوړه ي روباړيکين
چونکه هه موو گولي خه ونى منالانين
باخي رزگاري شارپکين

ده بتوارن هم هه تاوه
جامي سهري پاسداري شه و ده په پريني
هم هاتاوه دزي توپ و تانكي دوژمن

دەنەریڤى

دەبنوارن وائەمجارە

شەپۆلى لاوک و حەيران

گەيشتە گوڤى لەخەو هەلسان

خەونى گەرمى دلدارەکان

تەونى خوڤنەو جوتيارەکان وا دەيچين

برينى قولى دەزگيران

کاروانىكى ئاگرينەو

لەگەرميانى دەشتى تينو

تۆلەى هەلواسين دەسينن

لەكوستانى چىاي برسى

تۆلەى ماندوو بوون دەسينن

زەلى ۱۹۸۰/۱/۱۵

چەپكە گولئى بۇ يەخەي هەلۋىستى ژنەگەم

وەك خەمىكى بالدارى شار
لەھیلانەي خۆر دەگەرەم
كەتارىكى شقامەكان پېيان زانى
هاتن دەرگەي سبەينېيان لى كليل دام

خۆشەويستم
رەنگە فرمىسكى غەرىبىت
لەكانياوى تەننېايا هەلبقولئ
رەنگە لاشەي كۆترى گيان
لەزىندانى دەروونى تۆ
وەك مەنجەلى چىشت بکولئ

ئەرى گيانە كەى ھەناسە
لەناو جریوہى بەربەیان
ھەوارى دۆزەخى مألویرانى
تکەى قەلشکەرى سەرمای
لەئاگردانى دل دیوہ؟

خۆشەویستم
دەشى ھیشتا تېم نەگەیتو
چۆلەكەى بېر بەسەر چلى خۆزگەكانتا
جۆگەى بېزارى گر بگرئ
نۆ بلى ھیشتا تېم نەگەیت...!
گيانە.. گيانە

مامزی ئاوازه کان

له کوټانی ئاهه نگی شار کهوی نابی و

نابی .. نابی

نابی له ئیستگهی دوژمنان

راو بکری .. بالی بکری

ئهری گیانه

که رووباری و شک دهی

که نارەکان په نا ده به نه بهر پرسه!

که پاییز دی

گریه می ماله سووتاوه کان

وه کو لافاو بو روبار دی

بهلام گیانه
خۆ تۆ خویناوی روبری...
تۆ ههتاوی
لهغهریبی
لهتهنیایی و تاریکی زیندان مهترسه

خۆشهویستم
گهر پرسیان کوا هاوسه رت!
بلی روئی و
نه یوست بی به شوسته کان
تا پۆستالی زولمی ئیوی پیا تیپه ری
نه یوست بمری
نه یویست بی به ری

نەيوسىت قىر بىۋ
لەشەقامى پپاۋەكانتانا خۇي ھەلسوي
نەۋەك زىلى رەشەباتان
گەردەلوول بۇ چيا بيا
نەۋەك تۇپى كرىۋەتان
خەرمانى دى. بۇ گىرفانى بەغدا بيا

خۇشەۋىستم
بلى رۇيىۋ، پىي خۇش نەۋوۋ جارىكىتر
پەتى خنكان بىتە ميوانى زىندانى
ئەۋ خەمى بوۋ
نىشتمانى زامەكانى بسوتىنىۋ
گولى شۇرش، لەدوورى ئەۋ گىرمانى بى

ٺهريءَ گيانه .. كه پرسیان
 بليءَ روئي و .. چونڪ ٿيوه ده تانه ويست ماشينيءَ بيءَ و
 سه رمايه ي ٿيوه ليءَ خوريءَ
 بليءَ روئي و
 نه ويست نانيءَ ديليءَ بخوات
 نه ويست تفيءَ شوئينيتان
 روويءَ چه وساوه کان سواغ بدات
 ده تانه ويست شاعيريءَ بيءَ
 کوٽستانيءَ بيت. گهرمايءَ بيابان هه لمڙي
 هه زاريءَ بيت، چلڪاويءَ ٿيوه ي پيا برڙي
 خوشه ويستم
 گهر پرسیان: کوا ٺه و گره
 بليءَ روئي و، بهم زستانه له ٺاسماني

هه ژارانا داده گیرسی

بلیی روئی. بهم سه رمایه

کی بزانی روت و قوته، لهو ده پرسئی

گیانه:، بلی

ئهو ئاگره، بهرده بیته رقی ئیوه

ئهو ئاگره، ئاگردانی پیشمه گه یه و

بابه گور گوری جوتیاره

تاوی گهرمی کریکاره

ئهو ئاگره، عاشقی ئازادی گوله

بوئه باخی هه موو دنیای لاله باره

وهک خه میکی بالداری شار

له هیلانه ی خور ده گهران

که تاریکی شه قامه کان، پینان زانی

هاتن دەرگه‌ی سبه‌ینه‌یان لی کللیل دام
به‌لام له‌شکری نیوه‌رۆ
شاری خه‌م و تاریکیان داگیر کردو
سروه‌ی خۆر، بوو به‌وی‌دی هه‌زاره‌کان
کللیل خوین، دەرگه‌ی رزگاریی کرده‌وه‌و
بوو به‌گۆلی د‌ل‌داره‌کان

زه‌لی

١٩٨٠/١/١٩

سوردی ههژاران

ئەى چەوسىنەر .. نان دەپرسىن
تۆ ناتوانى ئىمەى ههژار قەدەغەكەى
ئەى داگىر كەر، هىزى برسىن
تۆ ناتوانى گەرووى شوپشمان خەفەكەى

ئەى چەوسىنەر .. لەمپۆ بەدوا
كەس ناتوانى رەنجى كرىكاران بىا
هۆ داگىر كەر .. لەمپۆ بەدوا
هىز ناتوانى .. بەرى كوردستانمان بخوا

هۆ چهوسینهەر ..
والهشکر سک سوتاوان ئاگر دهگرن
هۆ داگیر کهر .. زامی ئیمه
وهک هیرشی ئیوه دهمرن
ئیمه دهژین ... لهناو بنکهی ههتاوی ئازارا دهژین
روباریکین ... لهگهڵ روبراری گشت جیهان ریگه دهبرین
هۆ داگیر کهر .. هۆ چهوسینهەر
ئیمه گپی چاوی ژانی کارگهرانین
چهکوشیکین .. کیوی فاشیزم دهرمینین
مافی ههژار ... بهتفهنگی گهله دهسینین
زهلی ۱۹۸۰/۱/۲۵

جھڙن

گهر نه ورڙي دوڻيڪه مان

لهناو شه پولي نازارا

ثا شبه تالي

سهر ڪرده ڪاني خهوتن بي

ٽهمرو دهنگي راپهريوان

دهنگي منالاني ههزار

ده بي جهڙني سهر ڪهوتن بي

زهلتي ۱۹۸۰/۱/۲۶

کوټر

گهر دوژمنان

نیشتمانم گر تیبهردهن

پهړی ناشتیم یه ک یه ک ده رکهن

ویران بکهن هیلانه کم

ههزار جار پیم بلین کوټر

پاریزگاری له خووم ده کم

هیرش ده بهم... هیرش ده بهم

زهلی ۱۹۸۰/۱/۲۷

زیندان

مامزه کیوی مافه کانم
له زیندان بی، یا له شهوی شارا بمری
له که نداوی خوینا بزی
یا وهک نیچیر له ژیر گوچانی راوچی بی
یاخه لوزی، گری شریخه ی قامچی بی
که ر سنووری لینه نرا بی
با ههر گوری جه ژنه کانی
له ناو زورنای به هارا بی

زهلی ۱۹۸۰/۱/۲۸

زەنگى شۆرشى كرىكاران

ئاوو گلى ئەم سروشته
بۇ پيويىستى خەندەى مروؤ
دەكەين بەھونراوہى ژيان
پيىستى ئەسمەرى ئيمەيە،
بەردو خىشتى خانووى بەرزو، شەقامى شار،
دەشىلييت و ئارەقەى خوین
ھەلدەسوئ لەگيانى ديوار
ئيمەى ھەژار. بەتەشى و تەونى بىرى ژان
پيىست و خورى، لەكارگەى دەست و پەنجەدا
كەوش و بەرگى ئادەمیزاد بەرھەمدینين
ھيشتا نيوہى جامى رەنجمان
بۇ ماندوويتى لەش ناستينين

ئەگەر ئىمەى بەلەنگازان
شوانى ھەموو پەزى گىابىن
گۆمانى مېشىكى گىرگرتوو
خۆ دەتوانى
فيودال بۆ يار ھەلگرتنى رى راگرين
ئىمەى ھەزار، ئىمەى ئازا
خۆ دەتوانىن خورەى روبر، گەوالەى قىن
بىننە سەر شىرە بەفرىنەى زەمىن
ئىمەى ھەزار.. دەمانەوى سەر کردايەتى گەل بکەين
كونە کايەدەست، دەنى ھەردەم لەسەر کەوتن دۇنيا بىن
ئىمەى نەبەز، پېشمەرگەين و
دەبى لەچە کدارانى دوى. ئىمە جيا بىن

ئەگەر ئىمە، رەوتى ھەموو زىرا بەكان
لەناو بۆرى ژىر شەقاما بخىكىنن
چىك و گەردى كۆلانى شار
بەفر بەندى گەسكى تىلا
ئارەقەى سۆلكەر بېژىنن
چۆن ناتوانن، چەوسىنەر وەك پەز لىخورن
چۆن ناتوانن، خوينمژى گەلمان سەربىن
وەكو چۆن بىر، بەناوى مېشكى ئىمەى تىنو، ئاگر دەگرى
وەك چۆن گوللە بەناو لولەى كلاشكۇفا رى دەبرى
چۆن برسېتىنى نان دىلى دەكاو
لىكاوى گەدە دەپرېنى
واش دەست و تەنگى ئىمە، بەخوينى سوور
ياساى دەولەت، لەبۆرژواكان دەسىنى
دەوەنى گر، ئەگەر لەناو ھەرچى زەوى و كىلگەكانى
چەوسانەوہو ئازار ھەيە

بههؤ هؤى دهنگو چهيرانى ئيمه بروئ

گەر تەبارەى هەرچى جامى ژيان هەيه

ئيمهى سهپان دروينهى كهين

ئەگەر دەستى جوتيارى دئ

بهشه نه باى خەرمان بسوئ

بوچى هەرچى تەمبەل هەيه

سوآلكەر نه بئ

بوچى هەرچى ماندو نابئ و حەساو هيه

له ژير دەستى رهنجدەر نه بئ

ئيمهى هەژار .. ئيمهى ئازا .. وا پؤلا دەتوينينه وه

هەرچى چهكى قورسيس هەيه

رهنجى ئيمه بارى دە كا

له مرؤ بەدواوه هەموو ئارەقهى رژاومان دئينه وه

ئىمەى ھەژار، ئىمەى ئازا وا پۇلا دەتوئىنەو

ھەرچى خەمى قورسىش ھەيە

بەسەر پردى ئىمە دەروا

ئەى بۇ خوئىمژ گوللە بىت و

لەناو لولەى زامى خوئمان،

تېمان خوئى!

بوچى ئىمە، ئىمەى برسى، ئارەقەى چاو بخوئىنەو

بوئسەر لەنوئى، بو راپەرىن

بو شوئرشى يەكجارەكى نەزىنەو

ئىمەى كارگەر چاك دەتوانىن

نالەى ھەژار، خەمى كوئمەل

لەشەوى تون.. بو ھىلانەى ھەتاو بەرىن

ئىمەى ھەژار، چاك دەتوانىن، لەكىلگەى خوئىن

لەكانى نەوتى ئاگرىن

لەسەنگەرا.. دەست لەملى سوئشبالىست بىن

چاك دەتوانىن، لەمردنىش يەكسان بژىن

ئیمه‌ی هه‌زاری پێشمه‌رگه‌ کلاشکۆفی برسیتیمان
توپی تینووی دیلتیمان،
ده‌لی: ئالای رزگاریمان، با دژی چه‌وسینه‌ر هه‌که‌ین
له‌خاکی شوێش و تفه‌نگ، هه‌رچی چه‌کی کارگه‌ی سووره
له‌کوردستانی کارگه‌ران
ده‌با برۆین... برۆین له‌گه‌ڵ ئاوازی جه‌نگ

زه‌لی ١٨

خۆرى بىرسى بەھىچ ھىزى داناگىرى

گەر بەرزايى چياكانمان
وہ کو چہ کی ماشینی ری قەدو بالای کپ بیتہوہ
گەرئازایہ تی پیشمەرگہ، وہ کو شہ پۆلی روباری
ماچی کہ نار بکاو بنوی
ئاو مارکای خوین بگریتہوہ
ئەوسا لەچالی دەشتی شەو
رەگی ژانی بەرزیتیمان،
لەقولایی برسییەکانا دادەچینین
ئەوسا بیری ئیرتوازی
لەناو کیلگەیی ھەستی ھەزار ھەلدەکەنین
ئەوسا بازار، کولان، شەقام.. دەگریینین

دهر گای بههار ده کهینه وه
گهنم و تفهنگ. رزگار بوونی چه وساو هکان
بو خیزانی شه هیده کانی نه بهینه وه

ته گهر لوتکه ی هه ژاره کان بهرز نه بی

ته ی چی بهرز ه؟

دیاره چالی بورژواکان

سه بهره و ژیر، بهرز بی تیایه

دیاره کوشکی سه رمایه دار

رهنجی گیانی کریکاره و

ژانه کانی بهرز بی تیایه

ته گهر پیشمه گه برسینه کان نازا نه بن

کی نازییه؟

دياره زاتو دەست بلاوى دەولەمەندان

سەرمايهى ناو كوڭاكانيان

خويىنى ئازايەتى تيايه

كە گلىنە

سپىنەى چاۋ دەكا بەھىلانەى بينين

كە ھۆشبارى

سەنگەرىى مېشك دەكا بەفرگەى راپەرىن

ھەتاۋ بەخۆى ئەسپى رېگا، ئالىك دەدا

روبار بەخۆى، خورەى دلى شوۋرش دىنىۋ

گوللەى شەپۇل

چەپلەى سەرکەۋتن لىدەدا

زەلى ۱۹۸۰/۳/۲۶

وشه گولہ کانی پیشمہر گہی شاعر

ٹیوارہیہ .. چاوی سووری روناکیی خۆر
بوخچہی زامہ کانی ئەمپۆی
لە کوچیکای پیچایەوہ
ٹیوارہیہو، دیسان شەرہ تەقەیی رۆژمان
بەرئ کردو، ئەو شەوہی کە خۆشمان ناوی
بۆ باوہشی ئیسراحتمان رزایەوہ
قاچی سەرمان .. بەپیلادویکی قورای
بۆ ئەم گوندە ھەنگاو دەنی
۱۰ پیشمەرگەین

شهو ميوانى خەمى مزگەوتى ئەم گوندەين
تاجوتياران.. بۆگيانى سەرما بردوومان
هەندى گەرماييمان بەنى

ئيوارەيە.. ئەسپى پەرۇشى لاوى دى
بەگور تاوى خۇشەويستين
بۆ ژانى گيانمان
اچاوم كوير بىئى دل گرياوى هەژارەكان
كۆرسى سارپىژى دەروونەو،
ديارە، ديارە رەنجى ئيمەى پيشمەرگەى سوور
لەم ديهاتانە پيدەگا

ڳواريه ..
خه لکي لادئ
وهرن چاومان
له خوري گيان بازيتانا
دنيای برسپيه کان ده بينئ ...
وهرن دلمان
له ناو خوږين و برينتانا
گري تينوي جهنگي گهل داده گيرسپينئ

زه لئ ۱۹۸۰/۲/۲۶

بۇ! بۇ! بۇ!

دورگەي مانگى ئەفەرىقىيا^(*)

مىرنىشىنەكانى چىيا

ناوى خۇيان لەسەر نەخشنەي گىتى ھەلكەند

ئەي بۇ ئىمەي مىليۇنەھا

دەيان سائە ژانى ھەژار، دەگرىنين

ژەمى نان و.

مافى رزگاريمان نەسەند!

زەلى ۱۹۸۰/۱/۲۹

^(*) مەبەست لە (جزر القمر)ە.

وہ لامی نوپخواریلہ

وتیان، وتمان، نویمان دہوی
ئیمہی نوپخواز، نویمان دہوی
تاگیانیکی گہرم و چا و تیژمان دہسکہوی
تاکو بہچکہی بیسکہی ئہمرؤ
بہئاوانہوہ، ماچ بکہین
لہبازار... دہسترازی کون، ہہراج بکہین

دوینی لہپیڑی، نوپتر بوو
کاکم لہباوکم جوپتر بوو
ئہگہر پیڑی خوینیان دہرشت
بہلام دوینی..
بہبیگاری خہلکیان دہکوشت
دوینی لہپیڑی نوپتر بوو
ئہی بو ہیشتاوہک جارانیں
دیارہ ئیمہ.. بانگی نوپخواری نازانین

نەمتوانی...

ویستم واز بینم..

لە یادکردنەوهی ژینی لاساییم

یا کەم بێمە لات، ناوت کەم بینم

چونکە لەگەڵتا یە کبووی ئاساییم

ویستم وابلیم کە ژینی پیشووم

هیچ نەگۆراوه، وەک روو سووری رووم

بەلێ وام ئەویست، نیگەرانی نەبم

وەک گیژەلوو کەهی، دڵداران نەبم

ویستم بیکەنم، شادبم، مات نەبم

خەمخواری واتەهی وشەهی (لات) نەبم

چی بکەم نەمتوانی! گیانە کەم ئازار

هەستی وروژاو بەجۆش کەوتە کار

بۇ بېر كىر دىنە وەت، بۇ بېنىنى تۇ
زوو زوو ھاتمە لات ھەر بۇ گىتوگۇ
چاوى دىل بوو، ئاوينەى بالات
تا فرېشتە كەى توى تىا بنوئىنى
تا لە پارىزگاي دىل يا ھەر شوئىنى
لە بەرچاوا بى
تا بە كىكفەى خوئىنى كانى دىل
ئاو بدرى چلى خونچەى سوورى گول

۱۹۷۰/۴/۲۷

وہلام

گیانہ نامہ کہت... .

نامہی سہر کونہو کاری زامہ کہت

بہدل خوینمہوہ پتر لہ جاری

نمہ فرمیسکم بوی کہوتہ خواری

جووشی سکالای ناخی دہروونت

دلداری روونت..

پالی پیوہ نام

تا دہر برم ہووی قولی و کولی زام

سہر کونہم مہ کہ تاکہ نازدارم

بو دہر نہ برینی وتہی تہر شیرین

وتہی ناسک و پر سوزی دیرین

جا دلنیابہ..

چاک دلنیا به ، خوشه ویسته کهم
شه پدا که ی دوینی و توپهرسته کهم
به لام گیانه کهم
ئه وه ی ئه بیستم، هه رچی ئه بینم
ئه وه ی تووشی بووم
ئه ی گوشتی، تن و ده ماری ژینم
نا چاری کردووم ..
له حیاتی وشه ی پر (خوشه ویستی)
یادی رابردوو روژانی مهستی
وشه ی (پهرستن)
ئه ندیشه سوین له له شی کوشتن)
چه ند وشه یه کن ترسناک مه به ست
(نهره) و (ازمه) به هه ر (ده نگ و ته قه)
هه ر باسی (راستی) و (هه له) و ری (هه قه)

(بېرىن و درېن). امردن و گريان
 ريچكەي هاتوچۆ بۆ سەر كوردستان
 وشەي (كوشتن) و (ئاگرە و ئاسن)
 مېشك و دل و گوئ لەوانە كاسن
 بۆيە گيانە كەم، چیت بۆ بنووسم؟
 ئەو سروشانە بۆ من ھەوین بن.
 يەك لەيەك پتر وا دل تەزین بن
 چیت بۆ ھەلبەستم...؟
 چۆن ئاودیری كەم بەسۆزو ھەستم؟
 بېمەوہ دۆخی وەك ھەرزە كاریم؟
 لەبیركەم ھەستی نەتەوايە تيم؟
 بېخەمە ئەولا گشت كوردايە تيم؟
 لەپیناو تامی كوستی دلداریم...!!
 زۆر چاك بزانه من گوشت و خوینم

چۆن تۆ پەرست بىم مەرگىش بدوئىم؟!

خۇ (ئەمۇنيا) نىم...!

ماۋەى چىرگەيەك بىمە ئاۋو گاز

لەزىنى خۇشم زۆر دۇنيا نىم

تادەست لەمل بىن لەباخى مراز

ئازىز من لوم:

جەزىرەبەو دواۋى كەتپى ئالوم

يا ئەو دەردانەى گەل گىرۋدەى بوون

ئەمانبەن بەرەو گۆرى لەناوچوون

پىۋىستى زۆرە! بەيارمەتى تۆش

لەگەلما ۋەرە، دۇلت بىنە جۆش

نەك بۇ مەبەستى وشەى (دۇلدارى)

بۇ رابواردن يا بۇ گرىه و زارى

بەلكو بۇ (خەيات)

باخۆشهويستى..

وهك مهشخهَل بى بۆ رزگارى ولات

دهس لهناو دهس بى..

سهركۆنهم مهكه، ئيتر بابەس بى

شادى و بهختياري گهل و نيشتمان

بايئته بهرى رهنجى تىكۆشان.

فرمیسکی ناولوچی ئالا

کیژۆله کهی شارستانی
منی لادیی کوردستانی
خه ناوکه کهی.. ناخی زهوی
ده ئالینمه...
ملی کارگهی قهندی شارت
تاپی بگا.. تابرسکی رهنجی پارت

كىژۋلەكەي شارستانى
منى لادىي كوردستانى
تا تەمەنى ھەشت نۆ سالى
لەگوندى بووم...
بەكلىلى دەرگەي خۇرم نەدەزانى
رېبوارىكى ماندووى رېبووم
ھەموو سالى...
رەنجى باوكم ھى باپىرم
دەپپورا بەربەي رەنج خۇر
جەوالى خەم.. بار دەكرا لەگيانى پرسوى
بۇ بارەگاي چەوسانەو، دەبرا بەزۇر
بۇ ئەوجىيەي.. تا ئەمرۆكەش
مافى توورە، لەوى دەدوى!

جا گیانه کهم، لیم بووره
لهو نه ریته نایلو نییهی
گیانی ئەو مردووہ برسپیهی
لهمنت دهوی

ئەو ژیانە .. لەمن دوورە

کیژۆله کهی شارستانی
دهستگیرانی .. منی لادی کوردستانی
تۆ واز بینه له ژبانی بوجوازیت
له بیرت چوو خوشته ویستم؟
له بیرت چوو، وشه ی ناخی هه ژار خوازیت؟
ده واز بینه
له ئالۆزی بیری دوینی

لهو گۆرانبيهي..
ههستي زیندووم ده گرینن؟
دهوازیننه.. لهئەندیشهی کۆشک و تهلار
له نازی نیو.. جانتای دینار
دهوازیننه.. دهوازیننه.

چەپلەمى ژىردە وارى زام

كاتى مروڧ ھەنگزايە ئەستىرە و مانگ
خواستى ژىنى سەدەى بىستى يە كالآكرد
بۇ رزگارى لەدىلىتى ھەزاران بانگ
بەھىزو برى يە كسانى..
دەرگەى سەر بەستى والآكرد
بەلام كاتى
گەر امەوہ بۇ شارەكەم
دېتم، بىستەم لەوولآتە و پىرانەكەم
گەشتەكانى خەو بىنىنى ئالۆز كاومان
لەژىر لىفى خۇ ھەشاردان
بويته ھەزىاو تانەى چاومان
مووچر كە لەژىر سەرىن و جووتى بالمان
مات و موور و بىدەنگ مايە!
خىوى درۆى ھىواى ھەرگىز نەبىنراومان
بەچىروكىك ئاخىرايە گوپى منالمان

له به زندیخانه ده برینا!!

دهستی نهینی

درزی پشت پهرده

گورز ئه وه شیننی

بچرپه و لرمه ی له هه موو شوینا

مه لو تکه ی زور جیی به ئاگا هینا

ئاوینه کانی په نجه ره ی شکاند

شهوی روو ره شی کردین به گزا

که وته شاره که و بو ژوور خۆی خزانده

دوو که لی مژی جگه ره ی ده می

تیشکی رووناکی ناوی هه لوشی

له که ی (چوار) په نجه ی رهش به مه ره می

وه ک جل پی پۆشی...

جا له جهر گه ی شهو
دیلی که له پچه ی لای ده سبینه خه و
له سینگی ره شا، به چه ندین نزا
گیلانه گهران له کوشی دزا
یا چاو شارکیی ژیر شاخ و دارو چیا
دهس لیوه شانندن
دوو به ره کی و جیا ..
ئه وانه هه مووی ...
له هه و پریکا .. گهنمی له کیش چووی
کرده پریوله ی جوو جوله ی دوژمن

چاوتیر نه بووی خوین
به ئاوازیکی نزمی ههست بزوین
که (سینگ ئه کوئی و جاری سینگ ئه خوا)

يا بۆ پوول ئەگرى..

كوا ئەزى؟ ئەمرى

چونكى جەستەى بى جلكو نان دوا

گۈلەى لىژە، ھەر ئەبى بمرى

بەو گەردەلوولەى.. تەمى ھەناسەى گەرووى دوژمنە

سىى جەستەمان پىر (ئوكسىجىن) ناكا

بەو سازه زرەى ھى تانكو تۆپە

بانگى ئازادى و ئاشتى ژىن ناكا

لەگوپچكەمانا، ھەر زىپو زۆپە

كۆترەكەى راستى، ھىشتا ھەر ونە

ژوورى زىستانى كورد ھەمووى كونه

نوزەى نەخۇشى، دەستىكى لەرزە

ئالای سەربەستى پىپەئنابرى

بەقىژەى منال يادەنگى ھەرزە

بەلى، بەم جوړەش دەنگ دەرنابرى

درزی دیواری یهک مال و خیزان
سواقی پهتجهی چر، پیا ههلسوینی جوان
زۆر بهدلسۆزی، ئەبێ دایکی بێ، تاكو پریکا
ئەو چاوهشانهی هەر لهسەر شانۆن
دههۆلی شهوی دەس قالۆنچهی کۆن
دهنگی نهوهی نوێ ئەبێ کریکا

لهشکری ههستی دەم بهمزکیینی
روژ ئەجولینی
ساتمه کاروانی شوپرش بهرهو خۆر
تارمایی شهوی ریگه راوئەنی
چاوی بهیانی ههلدیینی بهزۆر
روژی زگاری بو کورد ناو ئەنی

هەر له پیرمه

سروش تێمه پڕۆکه شیواوه

دلیک له جووله وهستاوه

پهلهی ههوری ئاسمانی شین

وا له داخا کردی بهشین

له بهر بیداری خوین مژان

زهمینیان خستۆته ههژان

لووتکهی سپی...

به رهنگی دوانی زۆر کپی

به دلۆپیک خوین تواوه

دلی (کورد) خوینی تیزاوه

ههستی گهرووی شمشالی خهم

له گهڵ خورهی خویناوی چه م

دەروونی گشت لاویکی مەرد
لیی ئەپرووشکی گەری بیگەرد
هەموو سەرچەم
وتیان: خامە رابەرمان بێ
بۆ (شین)ای لاو نوینەرمان بێ
منیش پینووسم خستە کار
بۆ هەلوپستیک، ناسک، نازدار
بیروسۆزم بۆی بوو دەرفەت
تا هەلپێژم ئاخ و خەفەت
تیکەل کڵپەهی گەرمی خەبات
کردمە تابلۆی بەرزی ئاوات
بۆ پالەوانی (پیشمەرگە)
بۆ ئەو لاوێ جوانمەرگە

که گولله‌ی نوپنه‌ری چه پگه‌رد
وه‌ستاندی، دلی رۆله‌ی مه‌رد
وه‌ک ملوانکه‌ی ئاهه‌نگی خه‌م
هه‌ئنه‌واسم یه‌خه‌م
جا له‌جیاتی گشت هاوخه‌مم
هاوار ئه‌که‌م پر به‌ده‌مم
قه‌ت نامری، هه‌ر زیندوو
گه‌لی هیوای به‌خوینه‌که‌ی رۆاندوو
په‌یامی پاکی بردوو
پیشه‌نگی رۆله‌ی خه‌باته
بو ئه‌م خاکه
له‌و ولاته

په‌ره‌ی دلی کوردی جیماو
بووینه شووره‌ی به‌هه‌شتی لاو
اجوانترین گولّ لای به‌هه‌شتی)
کوردستانیکی رزگارە..
که به‌گشتی..
کورد بۆی ویلّ و له‌ئازاره
هه‌روه‌کو خۆی بوّ ئه‌وه‌ رۆی
بوّیه که مرد.. نه‌مردووہ
ئالای کوردی.. نه‌خشاندووہ
جا کاکه گیان گه‌واهانی کورد بدوینه
گولی سه‌ر به‌ستیم بوّ بیینه

هه‌ولیر ۱۰/۵/۱۹۶۸

بۇ رۆلە كەم

رۆلە: سەرت نا بەكىلى زىپىن
بەمىژووت سەلماندى خەباتى دىرىن
بۇ (كوردايەتى) تەمەن و گىانت
بەپاك بەخشى و بۇ كوردستان
بەخپوم كوردى وتم: بچەنگە
سەرت شوپر نەكەى بەم دەس و تفەنگە
تۇش ئاموژگارى داىكى دلسۆزت
لەگوئ گرت تاكو نەمرى بۇ ھۆزت
بۆيە ناش گرىبەم، سوپاس بۇ خوا
(جەرگم) بەردىكە بۇ پردى ھىوا
رۆلە: وانەبى تۆمان خۇش نەوئ
ھەتا بەلگە بى، تاكورد نەسرەوئ

ئەگىنا تۆي لاو تۆي جوانمەرگم
زامىكى گەرەي لەدل و جەرگم
شانازى ئەكەم كە دايقى تۆمە
اھىواكەي كوردت، جىھىشتووہ بۆ مە
ھەزار سلّو بۆ گيانى زىندووى تۆ
ئەي جىگە بەھەشت، قەت نەردووى تۆ

تابڙويه کي ڪون!

مه نجهلي رهش سهر ڙيله موي ڪون
تويڙالڪ ته لخي، دهر و ناو پردون
کهوچک له داري، نيو سوو تاوي خه لوز
به ده ست ديويکه، نهو نه يکا به کووز
رهش و روو ته کاني، منالي برسي
به هانکه هانک و نزره و پيخواسي
هه موو دهس به داس..
وتيان: دهی تیکه لهو چيشته خوشه ی
لهدوييکه وه..

پيمان گه ياندو لي مان ته برسي
ديتيان هر دونه، نهو جهسته پوشه ی
بو هه لسوينه ر له سميلي به راز
ئينجا قيژانديان، وتيان: خه لکينه
کواني کور دينه؟
نه گه بين به راز!!

ئاھەنگى شىعەرىكى گەرۈك

كاروانى.. سەردانى شىعەر

لەپپىرئوھ.. كەوتۆتە رى

لەنيوھى شەو.. زەنگى پىتتى وشەى ئاگر

دپتتى، خەوتووى مەزارى ژان

لەگۆرستانا، پرخەى دى

لەشكەرى شەو.. دەس بەخەنجەر

بۇ بەربەستى ھەلپاتىنى خۇر وەستابوو

تفەنگى ناو پىكى ئازار

لەئاگردانىكى وەستابوو

له پښتادادا .. شيعری نه شمیل
 خیرا، شووی کرد به تیکووشان
 خه مدانی کورد ..
 له تاهه نگی رق خوار دنا
 له تاهه نگی به ره و سبهی سهر که وتنا
 بوو به ده هؤل .. که وته جووشان .
 که خوړ هه لپهات ...
 گوئیکی سور .. ده نگی هو نراوهی هه لپینام
 رو لهی بیسکهی شيعری بروا
 ناوی (ئامانچ) یان بو لپنام
 ههر له پښکا ...
 وتیان: زوړی، وه کو اعیسا، هه لو اسرابوون
 گیانی امه باداد و اکهر کوکا، ئه نجن کرابوون
 ههر له و کاتا ..
 دلّی زه نگی کاروان هیشتا ماته ..
 باستیلی شار .. سپار تا کووسی تیدا قاته

ھەر لەرپىگا ..

لەتینویتی

گەر ووی چرای تاريان پرسى: بۆ بى ئاوى؟

وتى: ئاخرا دىچلە، فورات، پر لەزىروون!

چەند خۆش دەبوو ..

لەدەشتى بىر .. كەخۆرى لىئاوا نابى

خىوھتېكىمان ھەلدا بوايە

چەند خۆش دەبوو ..

زگى شۆرش نائىك تىرى بکردايە

نەك وەكو ئەمپۆ ..

بۆ چەندىن جار ھەوالەى كۆشى خوا بوايە

ئاي چەند خۆشە ..

بەئاو .. وەلامى تىنوېتم بدرىتەوہ

رەوايە .. دەرگای شەویش .. بەرووناكى بکرىتەوہ

۱۶ / ئاب / ۱۹۷۲

وه لوم.. بو ئاگردانی شورشیله له زستانا

له بیابانی ژینی زگ برسی
زستانی بووم.. سه رمای خووم کوشت
له داخی ژانی ئازاری پر مه ترسی
ئای که چی بکه م،
دایکی بیر، تاکه رو له ی سکی خه م نیم
رو له که میان بردو کوشتیشیان..
به کول هه ستم له گه رمای چاو بیمه گریان
گریانیک نیم له ناو چالی بییستم
گریانیک نیم گوپی شهوی کهر بدرینم..
گولله ی گه رووی تینوویه ک نیم
مه لی سنووری خنکاو ی که لاک ی گیان

بەرۆوی چەقۆ ھەلقەرینم
ئای کەچی بکەم..
لەبیابانی ژینی زگ بزی
زستانی بووم.. سەرماي جۆم کوشت
لەداخی ژانی ئازاری پر مەترسی
ئای کەچی بکەم
تیشکی خۆری ھاوین نەبووم
سەری کەچەل ھەلقەرچینم..

شخارتەى دەس سەرما بردووى زستان، نەبووم
لەجامىلكەى گرو خوينىنا..
لەفرى زيوين، بسوتينم
ئاي كەچى بكم..
وشەيەكى ئاگرين نيم
وا ئەو يارە لەباوشى پۈستەبەرى ئەم بەھارە
خەنجەرەكەى لەھەنيسك و ميكروڤۇنى لەگەريانە
پەلاپيتكەى تەنگى ژان
سپىرەى بو سىنگى زىندانە
چۇن ئاي چى بكم
ئەى ئەووتە..

دەسكە جۆنى دەستى خەم نىن
قىنى زىوان لەگەر ووى دل ناكوتىن
ئەى ئەو تە، كەژى ئاشى
خۇى وا بەخۇى نالى، شەتىن
ئەى ئەو تە.. كارپىزى گر ھەواى بىدەنى نامزى
بەردە درى گوپچكەى بوونى ئەو مەرگە نىن
چۆن ئاى چى بكەم..
شخارتە نىن
بەدەست پەنجەى چەوساوەكان
وتەى گرپىن..
بەدەم ھاوارى لاوەكان..

شەمال ھەوری زگپری دایە بەرقاشۆ
بەچکە یەکی ژیرمان دەبی، موژدە لەتۆ
ھاکادیت
گوللە، تەمی ئەو زستانە ی رەواندەو
رووناکی، ئارەقە ی بازووت ھەواندەو
برای تڤەنگ.. ھاکا دیتت
شان و شەپیلکی ماندویتی
باخەلی لەشی سەرما بردووی، بەخوین پر کرد
ھاکا دیتت، لافاوی چاو..
سالی (ھات) زۆرداران ی بەزۆر قەر کرد.

۱۹۷۲/۱۲/۱۴

هتاوله ناو ده ريارى خوشه ويستيدا

-۱-

لههه ورازى، به ره و خورا..

كاتى خهوتن، ليمان تورا..

ئوتومبىلى، ريگه يىچى خانزاد وهستا

بهئه سرينى دوا كهوتنا.. لافاو ههستا

قهلاى ريگا.. ئه شكه وتى چيا..

رووبارى خوڤ

مه نه لوجى كيژى سهيران.. له ليوى كوڤ

هاواريان كرد.. خانزاد له كوڤى؟

خانزاد له كوڤى..؟

وا بريسكه ي باخه لى چياى توڤان سووتاند

كاسه‌ی چاوی نه‌وه‌ی توڤیان، به‌خوڤن گریانند

خانزاد له‌کوی؟!

چاوی کچه نه‌غه‌ده‌بیان هه‌لکوڤیوه

ده‌یانی وه‌کو قه‌ده‌م خیریان کرد به‌په‌تا

گوڤی گه‌نجیی زوڤر لای وه‌ک جووته‌برا

له‌به‌هاره هه‌لوهریوه

-۲-

خاتوو خانزاد:

باخی شانۆت

گوڤی ئیمی لیڤۆن ده‌کری

رستی جل شوڤینی دلم

دلۆڤی سووریان لی‌ده‌تکی

خاتوو خانزاد
کوا ناتیینم؟!..
کهلله سهری سوپای په زید
له دیوانی قه لاکه تا.. کویته و
کوا ناتیینم؟!..
مه مکی تور تمهت..
له گره وی چنگی زوردار بهریته وه

-۳-

خاتوو خانزاد.. نازانی کیم؟
ئه و برینه م..
له له شتانا، ته شه نه بووم:
ئه و کوتره م..
هه زاره ها شالووری خه م
له ناو زامی باله کانمان..

سردووی پېشمه که ده لېن

خاتوو خانزاد

ئاسوې مهندي، خوېني سبهم:

بوويته چاوي سهدان به لېن

-ع-

خاتوو خانزاد... نازاني کيم؟

ئهو کاروانه، دونيا ديوهم..

له رېي دوورا.. ئه سپي ووره م پرتاو ده کا

نازاني کيم...

ئهو ئاگرهم...

به ربويمه جلکي ئهو که سه ي

ماسيي هه قيقهت راو ده کا

۷۳/۱/۴۴

نعم وینانه نهمرو میوانن

نیواره بوو، خندهی ژانی چرووی دهم کهل
چوکی نایه دهم سنووری شهوو روژو
وتی: ئەهی روژ دهیی ههر بییت..
بالی گریاوی مهلی مهم
بخهینه مل دهستگیرانی سازی بیتهل
نیواره بوو، رووباری پر له شوورهی
وتی ئەهی روژ دهیی ههر بییت
دهنا رووبار له بارانت پر ئاو ناکهین
دهنا.. دهنا
به رهو بهرزیت پر تاوناکهین

*

تیشكى گۆمى ژېر مانگەشەو وتى، وتى:
دەبا كاروانى بېدەنگى چىتر پەنا بۆ غەرىبى
ئەمسال نەبا...

چىتر فەرشى حەسانەو لەناو ژوورى
ھەناسەى ساردا رانەخا..

چەقۆى رووناكى مانگشەو وتى، وتى:
ئەو مەلەى كە تۆۋى بېستان چىنە دەكاو
دەشتە كانمان وەك ھەتيوى بىبانان
لېناگەرېم.. تىغى راوى جارەھای جار دەسوومەو
دەبى ھەر خەم لەمەشكەى تىنوو راژەنى

نەمبەي بەدواتا دە گريەم

كيانه، گيانه..

چلهي زستان.. رويت و قووت بم
ئاگري خۇشەويستى تۇ، لەناو گيانه
قرچەي ھاوين..

گەر چوار دەوريشن دۆزەخ بى
لەشم ئاگري كوېستانە
گيانه گيانه

خۇشەويستيم، پەلەي داوي
ئەو بەچكەيەي
سەرکەوتن شيرى پيداوي
گيانه بمبە..

گەر ميوانى خنكانم بى، لەگەلتا ديم
 گەر خوت، تەورى ليدانم بى، لەگەلتا ديم
 دەبى بمبەى.. بو ناو دلى..
 شەمەندەفەرى سەردانى.. وەر ناگەرئ
 هيلى ئاسنينى بىرى.. لەناو گەنمى سەپانايەو
 ھەر نابەرئ، ھەر نابەرئ
 گيانە بمبە، لەگەلتا ديم
 بو ھەر شوينئ.. گريان قامچى ياساۆلەو
 پيگەنينى تيا زيندانە
 گيانە بمبە.. بو كىلگەيەك ببارانە
 بمە بو ئەو ھەزارەى بيدەسگيرانە
 لەگەلتا ديم، لەگەلتا ديم
 بمبە، بمبە، دەبى بمبەى
 تاكو زانى زامم ماوہ.. نەكەى ئوخەى

نیشان

به پهنجه که ی فریشته ی خوا..
مهره که بی پینووسه که ی خوینی دلّ دوا
نووسی: ئیوه نیشان کران، بوّیه کترن
فهرموون بیخهم دهی دهستی یهک به جووت بگرن
لهو باخچه یه ی ههزارانی وهک ئیوه ی تیا
به بهختیاری، بژین، بژین، زور دلّنیا
دهست بهرستی میخزنجیری تون داکوتراو
لهو ژینه ی پر درکو دالّو هاژه ی لافاو
ژیرانه و پاک و وریا و گوئی سووک ریگه بپرین
له که ژاوه ی داهاتوودا، ئاسمان بدرن
ههمدیس نووسی: دوو دلّ بهسترا..
دوو جهسته ی پاک بوّ یه کتری مهره خهست کرا
له باوهشی گهرمی باوک و دایکی نازا
بوّ ژینیکی تازه ی اجووته له کار ترازا
اره نجبه رانه له ژینیکی پر له (نازارا)
توّل بکوتن: بوّ کوّریه ی نوی بکه ونه کار

۱۹۷۰/۴/۱۷

بڼه گه ی شوانکاری

نؤپه ریتیکي یاری منالانه یه

۱۹۷۸/۸/۳۰-۲۰

تابلوی یه که م

ادییه کی وشکو بیئاوه.. سی چوار منال عوسه و شیره، ره شه، بهرچاو

ده که ون

ده تگی: اله سیله ی قهبران هاواره

دادگا بمدا له سیداره

دانانیم من مه یلی نه و یاره

وه رگه ری بالآت های ببینم

باده رچی رۆحی شیرینم

عاشقان له دووره وه دیارن

ره نگ زه ردو لیو به باران

مه نعیان مه کهن خاوه ن یارن

عوسه: (بهر اکردن دیته گۆره پانی دی به ئاوازه وه نه مه ده لی)

ھەرە لەقە ھەرە لەقە
 پەرەم وەك حاجی لەقە لەقە
 ھەرچی نایەتن بۆ گەمان
 لەمال بەشی شاپ و شەقە
 شپۆرە: (منالیک سەر دەردەکا)
 زەردە خۆر ھیشتا ھەر ماوە
 زگی برسی کزو خاوە
 باتاریکی قینی برژۆ
 شەمشەمە کوپەر ھەلسۆ و بفرۆ
 بۆ کەل بۆ کەل
 منال کور گەل
 بەرووی بەیانی ھەلدە گژۆ

رەشە: ھاتم ھاتم

نووردیە نانی خۆم دینم و
 عوسە، عوسە زوو لاتم
 زرباوەکی مال
 خۆی دەمنیۆرۆ بۆ ناو منال
 ھەرە لەقە، ھەرە لەقە
 بەم ئیوارە، چاوم زەقە

لهئۆوه بى ھەزار سلاو

دانو دەخۆن، ياخو پلاو

عوسە: دانوو، دانوو

مەنجەل دەخەينە سەر ئاگر

گر دەكەينەووە سەر لەنوو

شیرە: دەبى پىكى منيش بکەن

ھەرچەندە زۆرم خواردووە

پرسی باوكم نەکردوووە

تاخەوم دى

ئەستىرەتان بو دەژمىرم

بەگورگو رىوى دەسپىرم

رەشە: دەدانيشن.. كور گل ھانن

(كۆمەلەيەك دىن)

بەلام ئەگەر.

كورى ئاغە لەگەلدابى

تامى نابى

فەرھاد: پەرتەي ليكەن.. خۆتان بگرن

بەفيل بەشەق.. دەرى دەكەين

تايارىيە كانمان سەردەگرن

عوسه: ئەو بەگزادە

هەرڅۆی نایە..

زۆریش رقی لەفەرهادە

بەلام تاوە کو بۆی بکری

یارییە کەمان لێتیک دەدا

زۆر وریابن

جاری کەس جوینی پینەدا.

شیرە: (کور کوپخایەو دەولەمەندە)

منالینە دل رەق مەبن

لەناوە څو.. فیری لیدانی شەق مەبن

(هەموو کۆدەبنەو)

هەموو: یاری ئەمجارەمان جیایە

کورپی هەژارانی تیایە

هەر مندالی تیکەلمان بی

دەبی مەرچی گەمەی ئەمشەو

بکانه کۆل لەگەلمان بی

رەشە: دانوو دانوو

گر دەکەینەو سەرلەنوو

(دەست و پیمان درێژ دەکەن)

فەرھاد: حلول بلوول تەكامە
 زەردو سوورو شەمامە
 عەيشى باوان.. لەخوشناوان
 دەگرى چاوان
 چاوى بەگو..
 پىم تىپەلچو..
 عوسە: (شىرە تىكەوت لەو يارىيە)
 شىرە.. شىرە
 پاشكووى دمۆر بەتوقىرە
 تۆ خەوت دى
 تەبەيانى ناگەيتە جى
 فەھاد: پالدم بەستم..
 گەر نەچىەوہ.. بۆ كوئى برۆى
 ھەر دەتەستم
 رەشە: دەدەستى چەپتان ھەلبېرن
 ئەى ئەوانەى فىرى گېرن
 ھەموو: ھەرە لەقە ھەرە لەقە
 چاوى برينم زۆر زەقە
 ھەرچى نايەتن بۆ گەمان

لهوئى بهشى شاپ و شەقە

(كەمى وەستان)

دەرۆين بەرەو قوتابخانە

كەئەوئى سەرچاوەى نانە

خويندەوارى و زانستى نوو

گەرە بو مەنجەلى دانوو.

تابلوى دووهم

اگرەكئىكى، شارە منالى جوتيارە دەر كراوہ كانى گوندانى تيا

دەبىندىرئىت، رىياز، ھەريار، شاسوار، شوړش، عوسە، رەشە، فەرھادا

تەمى زوپىرى گوندەكان

لەچالآويكى كوندەلانا

ئاغەو چەقەل

خوينى چينە رانيان دەخوارد

لەقەرسىلى دەشت و دوڤلا

باب ھاتن.. وەك دپلە سەگ

رايان دەبوارد

كوچى جوتيار..

بارگەى نايە ئەسپى تاوات

بۆ شار هاتن.. بوونه كارگر

تاچه كوشى داهاتوويان

خه مى ده ر كردنيان لابات

هه موو: هه ره له قه.. هه ره له قه

چاوى برينمان.. زور زه قه

ريياز: دايم ده يگوت

گورگى شهوى.. گورگى شهوى

ياخوا له مالمان دوور كهوى

هه ريار: دايمى منيش پيم هه لئه گوت

هه موو چارى زوو زوو ده يوت

زاواى خالتان..

بينه مالتان

زور كهس هه يه هه ر راوى ده نى

هه ريار ئيوه چى ده ده نى

ئيمه ش وتمان:

توى ده ده نى

ده ست له مل بن تا سبه نى

هه موو: (پيگه نين)

هه ريار: دايمه ماچى ده كردم.. پيده كه نى

وتى: خۇزگە باۋكى ئىۋە
لەبەندىخانە بەردەبوۋ
رېشەي خەم و غەربىمى ھەلدەكەنى
فەرھاد: ئىمەي بېباۋك
ئىمەي ھەتىۋ
لەشارا بېپەناۋ پەسىۋ
رېياز: باباخى گول.. دەي پېك بېين
گل و ئاۋ.. بېل و چەكوش
لەگەرەكى كۆن بسىن
ھەموو: ئەم زىبابە..
لەمالى خۇمان دەردەكەين
بەردەقانى و دارلاستىكى
چى منالى جوتيار ھەيە..
پاسەۋانى..
كىلگەي گوندو.. تۆمان دەكەين
عوسە: عەسكەر نېم مەشاشم بى
پۆلىس نېم رەشاشم بى
مەلا نېم زەكاتم بى
ئاغە نېم دېھاتم بى

شیخ نیم کهرامه تم بی
 داوم که وتوته داوی
 زهحمه ته نه جاتم بی
 کومهل: (روه مندالیکی شارستان وهلامیان دده نه وه)
 ههویزی مه قشپیل نییه
 زامی پشتو بن مل نییه
 ره یخی تغه نگه عوسکه یه
 ئه سئیره مان، تروسکه یه
 فه رهاد: دوو جاو.. چه قوو قوچه قانی
 باشتر نییه
 له تغه نگه جرن او فر نای
 شانی پیوای پیپه جانی
 شوړش: مناله خو شه ویسته کان
 نیوه شه و بوو
 چاوی ته لار پر له خه و بوو
 باوکی مه زن گه راپه وه
 باوکی به رده می سیداره
 که هاته وه..
 هه رچی له شکری گر هه بوو

هینابوویهوه، ئەم شارە
زێباب تووتە
برای تووتە
مام سەرسپی و بالابەرزه
ئەسپی کوژە و دۆشاو مژە
کەشەو باو کم گەرایهوه
خستیه گوڤه کی میژوو
مەنجەلی دانوییان هیناو
گرمان تیبەردا سەلەنوو

هەموو:

هەرە لەقە هەرە لەقە
کاروانی مە دوورو زەقە
هەرچی نایەتن بۆ شوێن
لەولانا.. لەژێر شەقە

تابلوی سیبیه م

قەدپالی کیویکە.. هەمان کۆمەڵە منالە بەرامبەردییەکی چۆل و
خامۆشن..

دەنگی: اهه بوو نه بوو <

شیخ ژنی بوو

بەبووک نه چوو

منالی بوو

جاشووی کرد به..

جووله که یه کی دهوله مند

میرده که ی مرد

چالی بو سامانی هه لکه ند

ولات زوری مولکی ئه بووو

لهو هه موو پاره و دارایه

خانی چۆله ای جیگه ی شه و بووو

هه موو خزم و ناسیوانی

که لاهه که ی ئه ویان نه ویست

شۆرشیکیان دژ هه لگیر ساند

خانوو یه کیان لیدامه زراند

بو هه موو لایه پر به پیست

همموو: هاوار هاوار هاواره

لهشكر سهدان سواره

دئ دئ

گشت رئ

دۆل و رووبار

ژوانی دلدار

مات و كزه

جیی رهوه كوئترو مامزه

رهزو باخه دیرینه كان

مائی شوخه شیرینه كان

مناله كان

رقی بهزور كوچكردنی

بهخته وهری..

جوتباری چاوی ساله كان

ههوارگهی شوانكارهی لاش

جی ئهانهی

له پیناوی برسپیه كانا.. خیرا هاتن

ههرچی منالی یاخیه

ههرچی خهلكی ئهم گوندهیه

عەشقى بنارى شاخىيە
 قووچەكى خۆر...
 لەسىلى خويىنا رادەخەن
 كۆترو ئاسكو ئەسپ بەخىو دەكەن
 ھەموو: تۆلە، تۆلە
 سەدان سوارىن
 خەمى مېژوومان بەكۆلە
 يارى رىزە مىرانەيە
 سەدان لاوى پشت يەنگرتوو
 بەدواى شوانى خويان دەپرۆن
 راوہ گورگو راوہ چەقل
 دەكەن بەخوو
 ھەريار: شوپرش، شوپرش
 بو دەزانى شوانى بكەى
 شوپرش: بەلى بەلى
 ريباز: شەوين و شيوە خوار دەكەى
 شوپرش: بەلى بەلى
 شاسوار: نانى بو سەپانان دەبەى
 - : بەلى بەلى

عوسه: له گورگ و ریوی ناترسی

- : نهخیر نهخیر

هموو: (هو، هو هو هوو)

کاتی شوړش له لافاوی سهد مه ترسی

له مردنی شوان دهرسی

شوانه گرِه..

بهم مهرجانهش

توانی شوانی هه ژارن بی

له بهرایی دلداران بی

گوچانی خوینی گرتهدست

چه کی نایه شانی مه بهست

تابلوی چوارم

الهدییه کی دم سنوور.. شین و روړوی شیخی گورگانه به خه نجهری

شوانکارهی زامه کانی میژوو کوژاوه و شینی بو ده کهن...

پیره ژنی: هی دیوانی دیوه خانی

کی بوو پیری ناو دیوانی

تادوینیکه میر محی بوو

عیشقی خوینی به بی خوئی بوو

دار جگه ره ی وه ک تفهنگی
تانجی و تووله ی راوو جهنگی
هئ دیوانئ دیوه خانی
کئ بوو یهخه ی ناو لاوانه
خه نه ی خوینی هه ژارانه
به جامی ژه هری بیگانه
خوی کرد به نیشان و تانه
هئ دیوانئ دیوه خانی
کییه مردووه له دیوه خانی

ریباز: لاوو هه لۆ

دیوانی شار..

بوته کوئه ئاشی به تال

دهستاری خه م:

به دهست شوخی کوپ مام کچ خال

ساواری سالانی تازار

دیوان ئه وسا ده هاری

هه مەرگه وه پرو پیره ژهن

شیننی مردنی بو ده کهن

نووشته و موړوو

ههراج ده کهن له بازاری
ههريان: مادام ئيمه يهک ريره وين
ريزي برسپيه کاني شه وين
شناسواری مه .. ئاوزنگي ئهسپي ليداوه
ريبازي مه
ماندوو بووني
له تهرارووي سهر کهوتني
بيووي چهوساوه کيشاوه
شورشي مه ..
شوانه و تفتهگ ..
گوچاني دهستيه تي
شه وين و شيوه خوار ده کاو
له گورگ و ريوي ناترسي
سه رانه نادا به ميرو
له هه ره شه ي کهس ناترسي .

ئەوساگە

ئاھى سۆزى دەروونى تەر

ھەلمزىنى لىۋى بەفەر

پەلامارى دەست، كتوپر

بالاي جوانىكى ھىنگە بېر

لەگەل دلخوازىك ئەئالا

بۇ دلدارى ئەبوۋە، ئالا

سوئىد بەو گشا دىمەنانە

بەوقزى رەش، ھىندە جوانە

بەوشەي (ئاي زۆر دلخۆشم

منىش بۇ تۆ تىئەكۆشم

تا بۇ تۆ بىم، تۇش بۇ من بى

بەھىوام چاكتىرىن ژن بى

لەدوارپۆژا لەگەڵ منا

لەگەڵ منالی خڕپنا

لەكەژاوهی بەختیاری

هەر لەگەلیا بکە یاری

ئینجا زهوی روشن بیری

شانۆیه کمان بو پیک دینی

لەبەهەشت ئاسۆی ژیری

نەوهی تازه ئەخولقیینی

١٩٧٠/٣/١

ناچیتە سەر

ئەي كىژۇلەي پېشكەوتوو
چەند شىرىنى خۇم تېپەلسوو
ئەو ئاواتەي لەدلتايە
دلى منىش بەھىوايە
بەلام وەرە! فەرموو (رابىن^(۱))
زۆر روونە بۆيەكتەر نابىن
چونكە منى ماندووى ھەزار
بىوچانم بەكارو زار

^(۱) رابىن: فەھم

لەپیناوی پیشکەوتنا

لەپیناوی سەرکەوتنا

تۆش پەروردهی باوہشی ناز

پەروردهی چەند جۆری ئاواز

بۆیە بەدووری ئەبینم

گیانە کەمن تۆ بەینم

۱۹۷۰/۳/۶

ميوان

شیرکو بیکهس

بو شاعیری شهید (جه میل ره نجبر)

نیوه شهو هندی جار که شیعر

ئهم باته ناو دنیای سحراوی خو به وه

ئهم خانه سهر بالی خه یالی دووره فر

ئه وستاته شمال بی یان زریان

باران بی یان به فر

ئه بینم .. گویم لییه:

واده رگای حه وشه مان

چیره یهک ئەکات و توژیکی ئەترازی

ئه بینم: بی خشپه، له سهر لا

چاوزیت^۶
قژنی، ریشنی^۶
بالاکورت
هه ناسه سوار بوویه ک
ههروه کو مامزی^۶ پیکرابی^۶ و راونرابی^۶
به پهله خوئی^۶ ئە کات بهمالدا
دوو پشکوئی^۶ بیلبله
بهدهوری^۶ هه وشه دا ئە گهری^۶
ئاوپی^۶.. دوو ئاوپی^۶
ئهوساکه بهرهو ژوور
ههنگاوی^۶ خیراتر هه لئه گری^۶
ئه گاته بهردهمی^۶ په نجه ره ی ژووره کهم
ئه وهستی^۶

به پهنجه چهنڊجاريک لهسه ر يهک

ليي ئهڊا:

-تهق. تهق. تهق-

بهئه نقهست دوو جاريش

لهسه ر يهک ئه کوکي

"ئيئه گهم خو يه تي:

"جه ميل" ه

له دوور را هاتووه

ماندوووه: ئه زانم له مناوه به تاييهت لاي داوه

بو ئه وه ي سهرداني من بکا"

ئه شله ژيم، خه ريکه په نجه رهم لي ئه بي به ده رگا

سه رسميك ئه ده م و پيخاوس رائه كه م

هه ر له بهر هه يواندا

باوهشی پیا ئەکەم
هەر وه کو دوو لقی
دوو داری راست و چەپ تیک ئالو
من سەر ئەخەمه سەر شانی راستی ئەو
ئەو سەری ئەخاتە سەر شانی راستی من
نەجاری نەدوو دجار نە دەجار
تۆ بلی هەزار جار
په لاسی ناو دەمی
ئاوینە ی تهویلی
گەردنی رەنگ لیمۆی ماچ ئەکەم
گولالهی برینی سەر سنگی ماچ ئەکەم

ئەو ۋەختەى كە دەستمان لېك بەردا
بەرامبەر يەكترى دانىشتىن
لەبالا ئاۋىنەى دىۋاردا
تەماشى خۇم ئەكەم . ئەيىنم
سەر سىگم سوور بوۋە
رووخسارم سوور بوۋە
ژوورەكەم سوور بوۋە
بۇن ئەكەم
دەستۋىل بۇنى گرت
بۇنى گول، بۇنى خاك، بۇنى گيا
جل بۇنى باروت و قز قەۋزەى رووبارو
ژوور بۇنى گۆگردى
ئەشكەۋتى ناو چيا

سەرەتە بى دەنگى خوينىكەو ئەمگىرى

سامىكەو زمانم: ئەبەستى..

ئەوكاتەى چىنگى خوین بەرىدام..

ھەل ئەستم:

چايەك و پەرداخى دىنم

ھالۋى چايەكەو ھالۋى ھەناسەى

تەمىكە بۇ: كەمى

لەررومان ئەنىشى

-جەمىل گىان لاواز بووى

لاوازی

وەك كۆترە بارىكە

وەك وەلى دیوانە

وەك قەلەم

بهیهک بین ئاوه که ههل ئهدا
چایه کی بهردهمی تیک ئهدا
قومیکی لی ئهداو دهستی چهپ
ئهخاته سهرشانم:

-لاواز بووم؟! -

شاخ و داخ چاوه کهم! شاخ و داخ

شاخ خاکه و شهه دایکهو

من وهلی دیوانه و

من کوتره باریکهی "کومهله" و

بو پهنجهی زاوولی ههزاران

من قهلهم

پاش توژی دەست ئەبا
لەپزوی شەرۆالدا
چوکلێتە نامەپەک
دەردینی و ئەمداتی
بەدەنگی، وەک وژەیی دەستان بملوینی
وەک شەپۆل ھازەیی دوور
بمگاتی و بملوینی
پیم ئەلی:

-دوینی شەو کە دیمن سی قوئی
"شەھاب و جەعفەر و ئەنەر" بوون
ھەر سیکیان لەسەر ئەرز چوارمشقی
لەدەوری ئاگری بەکلپەیی
مالیکی کۆچەردا دانیشتن.

هەر لهوێ، هەر لهبەر رووناکی ئاگردا

بهنۆره ههریه کهو دیریکی نامه کهی

بو کێژو و.. بو کورێ

قوتابی پێشمهرگه ی شاخ نووسی

سهعاتی زیاتره لهچاویام

تهماشای خوڤر ئه کهم.

سهعاتی زیاتره له دلیام

گویی ئه گرم له خوین و سه ره ئه نیم

به سنگی خاکه وه

سهعاتی زیاتره من ئه وم ئه و منه

من پرسیار

ئه و هه رام

-جهمیل گیان بی دهنگی ده بدوی؟

-مه نزلم.. بلاوه.

هەر ئەمشهوه من ده‌بی پێیه‌کم لێره‌بی و

ئەویتر له -بوکان-

هەر ئەم شه‌و من ئەبی

به‌سواری ئەسپه‌ ره‌ش

ده‌مامک هه‌لبه‌ستوو

خۆم بکه‌م به "قه‌لای هه‌ولێر" داو

هەر ئەمشه‌و سه‌رینش به‌م

له "مه‌م" ی هه‌ژاری ناو "بو‌تان"

وا "جه‌میل" به‌پێوه وه‌ستاوه

به‌ژن سوور

هەر ئەلێی هه‌ناری گول‌ کردوی

گوی‌ ئاوه

به‌ژووردا چه‌ند جارێک دی و ئەچی

ئێستێک و له‌به‌رده‌م دو‌لابی

- "سەردەمى دۆلابى حاجەتى موبەق و،

ئىستاكە كىتپا" - ئەوۋەستى.

ئەوۋەتا دانەوى و لەخانەى دوۋەمدا

سەروخوار ورد گەرا دەستى نەكەوت

دىوانى "بى كەس" ى دەرھىنا

ھەرۋە كو يەكەم چار

مىلۆتكەى جگەرى تاقانەى ھەلبىگرى

بەو جۆرە ھەلگىرت

لەسەر خۇش چاوان و رومەتى

دىوانى ھەلمىزى و ماچى كرد

- بۆ ئەرۋى ئەى ئاسكە سوورە

بۆ ئەرۋى!

بۆ ئەرۋى ئەى مانگى

كاكۆل ئال بۆ ئەرۋى!؟

بەم شەوۋە بۆ ئەرۋى

بارانهو رههيله
 دهتخوا هر ئه شرؤى
 گولآلهى زامىكى سهر سنگت
 لهلاى من جيبيله
 - بهنگ نابى عاشقىكى رهوندهو
 بهتهنيا لهمالى لانادا .
 بهنگ نابى خهمىكى كئوييهو
 بهتهنيا لهشاخى نادا .
 پيخاوس بهدوايدا رائهكهم
 ' نايگهمى .. تيشكىكهو .. نايگهمى
 - بارانهو راهيله
 تهرئه بى - جهميل - گيان

تەر ئەبى!
وا ئىستە گەيشتە بەردەرگا
ئىستىك و بۇ سائى راوستا
ئاورى دايهوه، سەرىكى ھەلبىرى
مانگى سوور لەشەوى
رەشپوشدا پىكەنى
ئەوساگە دەستى برد،
لەپەنا دیواردا
چەترەكەى ھەلگرتبوو
بى خشپە، لەسەر لا
بەدرزى كراوى دەرگادا
تېپەرى و..
بەتەنيا جىي ھىشتم!

۱۹۸۳

کوچی زاویہ کی نامو

جھوہہر کرمانج

کی پی گوتی،

بہم وهرزی سههول بهندانہ

رشمالی ره وندیت بهرهو

مه نزیکی ئه وندہ دوور بیچیہوہ

کی پی گوتی:

لہم چہرخہ نایہ کسانہ دا

پشت بکے پتہ ئاوہ دانی و

بوہمیشہ نہیہ پتہ وہ

خونو وہ کو ہلویہ کی ہوار دیتہ

لہسہر لوتکھی بہرزنہ با

نەدەنیشتى..

وەك كۆچەرىكى گەرپدە

لەم كۆيستانە سەربەنەمە گەورە بېۋى

رەنجبەرىكى چاۋ قايم بېۋىت

چ ئاغايى دەرى كەردبىۋى

بۆرۋىشتى-

بۆرۋىشتى-!

نەرۋىشتىباي-

ئاخرتازە مندالەكان

زمانى ئاگر فېردەبن

۲.

تازە خەرىكن لەگورزو

تۆبىزى دوژمن تېردەبن

زوو رۋىشتى

نەرۋىشتىباي..

ئاخرسېھى ..

گەر بەز مانىكى رەوان

لە گەرە كانيان پېرسن:

ئەرى دايە

ئەرى بابە

مامۇستا گەرە كانمان كوان

كوانى ئەو مامۇستا جوانەى

ھەمو رۆزى بەخەندەوہ

لەسەرەتاي گوتنەوہى وانە بەوانەى

پېى دە گوتېن:

مندالېنە:

مەتەلېكتان بۇدەپېژم

ئەوہى تۋانى ھەلى پېنى

ئەوہ شايستەى چەپلەپېى زۆر بەتېنە:

ولایتیکی گه وره ههیه
ههتا چاوبرده کات دهشت و
کانیاوی چاو به گریانه
لههه رچواردهوری سنووری
دیواریکی ئهستوور ههیه
ههزار ساله..
کولنگ و بیلی لی دودری
ناروخی وههردیواره کونهی چارانه
چیای بهرز بهرزی تیاپه
رهزی تیاپه
بهلام ئهوهی داخی دلی دانیشتوانه
وهتی ئهم ولاته ههیه
بی ئالایه..

بی فەرمانرەواو سووتانە

دە ی بزائەم:

چ کیژە رەندوو ئازایی

چ کوپ خاسی

ئەم ولانە زنجیرلەپی یەدەناسی..؟

-مەمۆستا

+مەمۆستا

-مەمۆستا.. ماستا.. ماستا..

+کچم هەریار

دە ی کیژی خۆم زۆر ئایسانە

-مەمۆستا ئەوەی تۆ فەرمووت

هەبی و نەبی کوردستانە.

گەر پیرسەن..

دەبی وەلامی رەوانیان بەدەینەو

پېيان بلىين:

مه پرسن مامۇستا بۇچى.

به چىي ھيشتين

بۇكامه ھه وار بوو كوچى

باھه و لده ين

سبه ي تۇلھى بكه ينه وه

* * *

ھه لۇيه كى به رزه فر بوويت

له سه رلوتكه ي به رز نه با نه ده نيشتى

لھم كو پستانه سه ر به ته مه گه وره ي بووى

رنج به ريكى چا و قايم بووى

چ ئاغايى ده رى كردي

بو رۇيشتى...؟

نه رۇيشتباي

نازە ھەتاوگەرم دادی و
 تەم تومانی خەم راودەنی
 نازە کۆریەیی ھەزپی دەگری و
 بەرەو بەھاریکی خەملیو
 ھەتگاودەنی
 کورە زاوا- بووک رەبەنە
 مەرپۆباشل نەبی چاوی
 دەلالی پانی بەخەنە
 ((ھەوآلی ماینی زاوای سوورە))
 ((ھەوآلی..زاوا رپنگای دوورە))
 ((ھەوآلی..کۆچی زاوای شینە))
 ((دەلالی کورمآلی خەلکینە))
 ((دەلالی کورھەر قور بانینە))
 ھەلۆبەکی بەرز فرپوویت

لەسەر لوتکەى بەرزەنەبا نەدەنیشتى

رەنجبەرئىكى چاوقايم بووى

چ ئاغايى دەرى کردى

بۆرۆبىشتى...؟

نەرۆبىشتباى ..

ئاخرسىبەى ..

نۆبەتى رىنىنى رەزە

سىبەينى نۆرەى برىنى

قۆناغئىكى درىژترە،

هەرەوہەزە..هەرەوہەزە

توخوا مامۇستا وەرەوہە

ئەمجارەيان..

وانەى مېژووى قارەمانىت

بەمنداآلە ھەزارەکان بدەرەوہە .

۱۹۸۰/ھەولتير

مەندىك لە نووسىنەگانى نووسەر

گۆرەپانىكى چىمەنتتۆرپىژ، زۆر ئەفەندىلۆكە ھاتوچۆيان بوو، ھەندىكىيان پۆزايى دەمانچە لەژىر چاكەتى سەرىكىيان جوولەى دياربوو. لەپر كراسەكەميان لەبەر دادپى و ھەويەو پارەكەيان لىدەركردو چاويان پىيەستمەوہ.. دوو شەپى بەلەزەتیشيان پياكيشان و ناويان پرسىم: ناوت (جەمىل)؟.. بەلى ناوم جەمىلە. وتى ئەوہ تو چوار دىنارو نيوت لاي ئىمەيە ئەگەر بەساغى دەرچوويت دەتدەينەوہ.

قەفەكىتري كەلەبچەكەى دەستميان توندترکردو ياساؤلەكەى ئاسايش چەند جوينىكى داو بردمىە ژورىكى وا كە ھەر زىرەى خەلك دەھات لەبەرشەق و تىپەلدان، ھەرەھا مئزە ئاسنىنە گەرەكانيان بەسەر عەردى ژورا دەخشانو قەرە قەرە گرمەگرمى تەمىكى ترسناكى دارشتبووہ شوينەكە.

يەكئ ھات ناوى پرسىم و دياربوو لەوانەبوو كەپىي سىپىرداربوو لەمن و چەند كەسىكىتر بكۆلىتەوہ. وتى:

- ناوت چىيە؟
- ناوم جەمىل رەنجبەرە.
- بوگىراوى؟
- خۆتان دەزانن.
- وەرن ئەو سەگبابە بو ئەوى ببەن.

بردميانە دەرەوہ ناو ھاتوچووى بازارى ئىشكەرانى دەزگاي ئاسايش خۆى بوو.. دەستميان كەردەوہ و ئىنجا ھەر دەستىكميان بەكەلەبچە بەلايەكى شىشى پەنجەرەكەوہ كەردو بەجوړى بستى ماوو پىم بگاتە سەر عەردەكە.

يەكەم: ئەو كوپرانە گەۋادىن.. فەت ئابنە پياۋ.

دوۋەم: ئىستا ھەموومان دەيگىن.

سۆيىم: (بەدەم تىپەرىنەۋە) بەسۇندەۋ فەلاقەكە بەيىنم ئىنجا من خۇن

چارى دەكەم.

مىنىش بىئەۋى بەچاۋ كەس ببىنم، سەرم زۇر توند بەستراۋەتەۋە چاۋە
بەستراۋەكانم ۋەختە شەق بەرن. بالە ھەلۋاسراۋەكانم خويىنى تيا
سەرناكەۋىت ۋەكو تۇقەبازنىكى دىندە چەقىۋەتە ناۋ زەنگەى دەستم
ئەمەۋ لەماۋەى شەۋو رۇژىكا سەدەھا زللەى شۇفېنىى و مرۇقە نەۋىستانەم
پىدەكەۋت و لىۋە وشك بوۋەكانىشم بەئاستەم ھەناسەى پىنىش مردنى
لىدەردەچىت و كەبەمجۆرە لەھۇش خۇ دەچووم ئىنجا جار بەجار پەنجەى رق
دلۇپەى ئاۋى مان و نەمکانى دەھاۋىشتە سەر لىۋە وشكەكانم. ئەۋەى ساغ
مايىت لە لەش تەنھا دىنەمۇى ئاگايىم بوۋ دەمزانى خەرىكى چىن و بۇوام
لىدەكەن.. لەپر تەق و ھۇرى قۇندەرە ھات و كاشىە چىمەنتۆپە ھەرچى بوۋ
(غەرد) لەبەر كۆمەلى پىى زرىكە زرىك كەرا مۇزىقاي مرۇقە كوشتىيان پىك
ھىنابوۋ.. دىاربوو (سىد ساعد) گەۋرەيەك بوۋ ھەموو شتى بەدەست بوۋ
وتى:

- ناۋت چىيە؟

- پىمەنەكرا ۋەلامى بدەمەۋە. وتى:

- بىكەنەۋە جارى با نەمرىت. (شۇپ كەۋتمە غەرد) ۋ ھەرچەند
ھەلگىپرو ۋەرگىپريان كردم تا درەنگ قۇل و بازووم نەكەۋتەۋە كارو
رايانكىشام بەخشەخش تا بەرىپى ھاتوو چۆكەران چۆل كەم. تا دەيەم رۇژ
ئەمە حالم بوۋ، لەرۇژى دەيەمدا بردمىانە ژوورى ۋ چاۋيان كردمەۋە.

دوو ئەفسەری ئاسایش بەگۆیڤرەى قسەکانیان دياربوو، يەکیکیتریش
 كەسئیهیان بوو، كەبە (سید المساعد) بانگ کرا که تیگەیشتهى ئەوان بوو
 لەپشت میژیکى ئاسنا دانیشتبو دەمانچەیهکی گەرەى بە روتى بەسوارى
 بەدەستى سوار کردبوو. دەسکە خاکەنازیک و سۆندەیهکی قیروپاچ و
 گوریسیکی نایلۆنى ئەستور لەگۆشەیهک دانرابوو. لەنیو خۆیان جگەرەى
 بیانیان دەدایە یەکترى بە دەم گالەتەو سئیه میان تەلەفۆنى دەکرد:
 ھەلاو.. بەسەرى تۆ ئەگەر دەعوەتیکى زۆر گەرە نەکەیت و ئەوہى پيشم
 وتى نەبیت (فلان) بەر نابیت و چونکە خۆى قسەى لەسەر خۆى کردووہ..!
 ئیہ.. دەزانم خزمى ژنەکەتە.. ئەوہش دەزانم ئەوہ سیزدە رۆژەکابرا گیراوہ
 تۆش سیزدەرۆژە (بیگانى).. نا نا ئینشا اللہ تاتۆ ئەم نعیمەتەت لەکیس
 نەچیت بەرى دەدەین.. بەلام جارى ھەراسانمان لێھەلمەگرن.. (تەلەفۆن
 دانرا) مساعد: بەخیر بییت..

- اهلا.

- ناوت جمیل صالح نازناوت (رەنجبەر) ھ.. ھا.. وایە.

- بەئى.

- ئەگەر مروۆ کاریکى خراپ بکات پئویستە دان بەھەلەى خۆیدا
 بنییت و بەتایبەتى ئەگەر کارى بییت دژى سەلامەتى ولات و حیزب بییت (نقە
 نایەت) جا مروۆ گرنگ ئەوہ نییە ھەلە نەکات گرنگ ئەوہیە کە ھەلەى کرد
 ئەگەر راستى نەکردوہ پئویستى بەسزادانە.

- مەبەستتان لە کام ھەلەیە، کام راستکردنەوہیەو کام سزادان.

..بۆچى

- چاک دەزانین.. (وینەى (م)ى نیشاندەم) و ئەم کۆرە دەناسیت..

- نهء نايناسم.
- چۆن ئهوه (م.ه) يه لىپرسراوتانه له رىكخراوى (ك.م.ل.ك.ه.ه)دا.
- نه خىر شتى وانانام.
- نهك ههر (م.ه)... (م.ز) و (ن.ر)ش دانيان پياناوه كهتۆ ئەندامىكى كۆنى ئهوه رىكخراوهيت و بهلكو له دامه زرينه رانى سالى حهفتا و دواترى و ئىستاش ئەندامىكى سهركردايهتى و لىپسراوى رۆشنىبرىت له ههرىما.
- نه خىر وانىيه. ئيوه بۆشتم بۆ دروست دهكهن.
- راوهسته.. دهگويت له م شرىتهى (م.ه) بگره:
- شرىتهكه: جهميل رهنجهر، كورپكى سوورو سپى جوانكىلهيه، مامۆستايه له مېرگهسۆر منالپكى ههيه ناوى (ههرهوه)ن زۆر قسهى خۆشه فيريوون به ئىنگليزى قسه مان لهگهڵ دهكات و زۆرجار هاتوچووى مالىانم كردووه و كۆبوونه و هم لهگهڵ كردووه. ژنهكيشى خويندهوارو مامۆستايه.
- باشه ئهوه وهسفى خۆى، قابىليهتى چۆنه.
- شرىتهكه(م.ه): كورپكى زمان لووس و زۆرزانه زۆر قوول بۆتهوه له بىرى (م.ل) يتى و خۆيى و جهعفر و عهلى لهههولير لهگهڵ كاكه حهمه له دواى سالى ۱۹۷۰ دهستيان به دروستكردى رىكخستن و تىگه ياندى خهلك كردووه، به تايبهتى جهميل رهنجهر سومعهيهكى سياسى و ئەدهبى گهورهى ههيه له ناو ههموو خهلكهكه و به تايبهت له لايهن سهركردايهتى جولا نهوهكه.
- باشه له رىكخستن چيده كرد لهگهلتانا؟
- م.ه لهم دواييه زۆر له كادره (م.ل)هكانى رىكخراوهكه خويان كيشايهوه بۆ ئهوهى بۆ دواروژ بهكهلك بين به تايبهتى ئەوانهى له رىكخستنا

خاوهن تاقيمانەو پرواقايم و قالبوون، جايهكى لهوانه جه ميل رهنجه ره دهيه و يت هه ندى خو بكيشتته وه، كه چي له گهل ئه وه شا لپرسراوى فعلى ليژنهى روشنبيرييه له هه ريمى ئيمه داو نياز وابوو بيته ئه ندامى روشنبيريى سه ركرايه تى گشتى.

- باشه ليژنهى روشنبيريى كى له گهل بوو؟

- (م.ه) پيك هاتبوو له سه ره تاوه له (ع.ص) و (ن.ر) و (م.ه) خو م له سه رويانه وه جه ميل رهنجه ره، ئه وه بوو زور ليكولينه وه مان نووسيه وه چونكه جه ميل ده ستى ئه ده بى به هيزه هه مووى هه ر ئه و بلاو كراوه كانى ده نووسيه وه.

- باشه ريكخستنى ترى نييه؟

- م.ه: هه ندى كه سى لايه به لام ناوه كانى نازانين، چونكه له م دو اييه نه ينى خو ليمان ده شار يتته وه. هه تا نازانين بارى جولانه وه كانى له چدايه، وه ك و ابى دان به ئيمه دا نه نيت كه هه ريمين و نيازى رهنكه (تكتل) يش هه يت.

- ليژنه دا ته سجيله كه يان كوژانده وه و كبرا وتى:

- خو تيگه يشتى و چاك گويت ليوو.

- به لام هيجى وانييه.

- ده تو برؤ ديوى ترى ژوره كه و له كونى كليله كه وه سه ير كه ئيستا

(م.ه) ده ينين چو ن باست ده كات (هيئايان، بيئه وهى بزانييت من گويم گرتوو).

- (م.ه): سلاو...

- دانیشتوانی ناسایش: سلاو كاك مهولود، تهنروسیتیت چوئن بوو. دانیشه. ئیئی.. ئەوه بهریشته دهنهین و ناروومانه کتیبهکانیشته لهمال بو بیت، خو بیجامه و شتهکانته پیگهیشته؟

- م.ه: بهئی.. زور سوپاستان دهکهم.. وامدهزانی ناسایش وهکو فاشی دهجولینهوه، بهلام لهگهال منا وانین.

- باشه. ئەوه جهمیل دهئی قسهکانی مهولود وانیهو ناشی ناسم.

- (م.ه): لهگۆرهپانی دادگای ههولیر بههوی (ع.ص) یهکترمان ناسی و ههر لهویش بریاری دروستکردنی لیژنه‌ی روشنبیریمان دا.. ئەوهبوو (ع) رایکردو ته‌ن‌ها ئیمه ماینه‌وه. جهمیل زور رهق و توند بوو لهگهال ئەوانه‌ی خاوو خلیسک بوون بو نمونه له‌م دواییه‌دا بروای وابوو (ن.ر) ده‌رکه‌ینو ده‌یوت به‌که‌لکی کاری شو‌ر‌ش‌گ‌ی‌ر‌انه نایه‌ت. ئەگهر به‌قسه‌ی منیش برواناکهن ئەوه له (ن.ر) و (م.ه) زه‌نگه‌نه) پپرسن.

- ده‌توانی به‌ره‌و رویان ببیت..!

- ناوه‌للا ناخۆشه. (بردیانه ده‌روه).

کابرایه‌کی دان پیانهر که‌خزمه‌تی یاساول بکات و هه‌موو شتیکیان پیبلیت هه‌لبه‌ت له‌گه‌لی نه‌رم ده‌بن تا قسه‌کانی لیوه‌رده‌گرن و تا ته‌مایان پیی هیه.

ئه‌فسه‌ره یاساوله‌که وتی:

- ها ئیستا خویشته دیتت پروات نه‌کرد.

- نه‌خیر نایناسم و هه‌رچی ده‌لیت درویه.

- باشه ئەگهر (ئیفاده‌ی (ن.ر)ت بو بخوینینه‌وه وای تیا هه‌بوو

چیده‌لیت؟

ئىفادەى (ن.ر): (زۆر جار ھاتوچۇى مالى جەمىل رەنجبەر)م كىردوۋە بەتايىبەتى لەبەر زۆر ئىش و خويىندىنەۋە و باسكىردن كە ھەر لەمالىيان دەماينەۋە، جارى لەجاران دۆلمەشتەمان خواردوۋە لەگەل كچەكەى بە ئىنگىلىزى قىسەمان كىردوۋە و (ھەرەۋەن) گۇرانى بۇ وتوۋىن جار بە جار ئىكەيشى لەگەلمان دادەنىشت بەلام بۇ كۆبۈنەۋە نەبوۋ. يەكى لەجارەكان باسى قۇناغى دەربەگىمان كىردو باسى ئەۋەى كىرد كە ئايىن كۆلەگەى ياساى ئەم قۇناغەى ۋە زۆر ھىرشى بىردە سەر.. ھەۋلى دەدا مىنى پى ئىقناع بىكات و لەم دوا دوايىش مىنى بەدل نەبوۋ. دوورىان خىستەۋە لە لىئىنەى رۇشنىرىى..)

ئەم ئىفادەى ئەۋەندەى كە باسى مىنى تىدابوۋ بەم جۆرە خويىندىرايەۋە. ئىنجا ھەر وتم وانىيە.

بىردىمان بەستىمانەۋە روتىيان كىردەۋە. جار ناچارىش لەئىرىپىيان دەدام تا شىلو كوت دەبوۋم.. لەنىۋان دوو كەس بەچاۋبەستراۋەى بەلام دەنگەكانىانم دەناسىيەۋە يەكەمىيان عوسمان گىرو دوۋەمىيان (ن.ر) دەم بىست كە عوسمان دەگوت: داىكتان دەگىم تۆلەتان ھەر لىدەكەمەۋە، خۇ رۇژمان ھەر لىدادىت (پىتر لىيان دەدا).

دەمىست (ن.ر) دەيوت بىرى حىزبى بەسى عەرەبى، بەخۋاى ھىج نەكىردوۋە، ھەرچى ھەش بوو خۇم پىم وتن.. بەخۋا ھىشتا ئاسايش (امىن) قەرزارمە زۆرم بۇ وتوۋە.. (ھەر لىيان دەدا..) بابە لەمەودا لە ھەۋشى ئاسايش خىۋەتئ ھەلدەدەم و تابروام پىيكەن كە (ن.ر) ھەقى لەھىچ ئەملو ئەۋلا نىيە).

منیش له داخی هەردوو قسەکانی عوسمان و (ن.ر) چەند داھێزرا بووم
یە کجار دلم دەگوشراو خۆم پێ نەگیرا... وتم:
عوسە.. ئەو قسانە زیادن، پەرت لێدەدەن.

کوڕ نۆرە گو.. (مەبەستم ن.ر) ئەم میچکە میچکە و مەرایبە چیبە ملی
زۆر کەست شکاندووە دەشتەوی زگارت بێت شەرم لەخۆت بکە ئیستا ببیە
ئەوانیش بروت هەر پیناکەن.. یاساوی ئاسایشەکان.. دایان گرتم بەشەقۆ
تیھەلدان وتیان: ئەو قسەیان فێر دەکەیت.. سەگی سەگباب چ کارت بە ناو
کرێکاری پیس و چەپەلەووە هەیە تۆی مامۆستا و باوەشێ دینار
و ەردەگریت.. چۆن بیزت هات تۆی ئەفەندی تیکەلی ریکخستنی کرێکاران
ببیت! دەعافیەت بێت.. دەبیخۆ.

لێرەووە هەموو شتی نائیم کە لەگەڵیان کردم و چیان پێ دەوتم تەنیا
ئەو ەندە دەلیم مردن سەدقات لاخۆشتر بوو.

تابەیانانی ئیوارە کە ی هاتمەووە سەرخۆ بەهەمان شێو تابیەتیکە
بردمیانەووە ژورێ مساعدو ئەفسەرانێ ئاسایش وتیان: ها چیت وت. دان
پیانانئیت.. دەنا دەتکوژین.

- دان بەچیدا نیم خۆ هیچی وانیبە، جارێ هەرچی ریکخستنه هەر
لەمن دوورە. بەلام ئەو ی بەلا بێت بەسەر مەووە ئارەزوو ئەدەبیبیەکیە و ەک
ئەدیبیک دەوریکی بیرگۆرشینەووەی زۆرم بینووە لەگەڵ ئەوانە ی بیانناسم یا
نەیان ناسم، چونکە زانیومە کە ماوێ دیموکراتیبەت و جیاوازی راو
هەلگری بێر هەیە لەدەوڵەتیکی ەک عێراقدا بۆیە رەنگە زۆر قسە لەوانە یە
رێی بچیتێ بەلام چۆن.

جارێ با چەند شتیکتان پێبایم:

۱. (ع.ص) كاتى خۇي برادەرىكى كۇنە پارتىم بوو. زۇر جار
پىاسەشمان بەيەكەوۈ كىردوۈو چاكىش دەيناسم. بەلام ماۋەى زۇر
نەمدىوۈ.
۲. ھىچ پەيوەندىيەكم لەگەل (ج.ع) و كاكە ھەمە و ئەوانىتر كەناۋيان
دەلىين نىيە، تەنھا پىش شەپرى ئاش بەتالەكە ئەوان لەكۆرە ئەدەبىيەكانا
زۇر مناقەشەيان دەكردو بەم جۆرە (مەرحەبا) پەيدا كىرد.
۳. (م.ھ) رەنگە ئەو من بناسىت و ئەم دەموچاۋە لەبەر ئارەزوۈ
ئەدەبىيەكم رەنگە بەيەكەوۈش دانىشتىن و توۋىژى ئەدەبىمان كىردىت و
خۇشتان دەزانن ئەدەب زۇر جار دەبىتە مەسەلەيەكى سىياسىش.
۴. (ن.ر) راستە لەمنالىيەۋە بەيەكەۋە قوتابى بوۋىن و تا ئىستاش
برادەرىتىمان ھەرھەبوۋە پىاسەشمان بەيەكەۋە كىردوۈ، رەنگە خۇيشى
ھەزى لەئەدەبە، دەلىيى بېرسن ئەگەر بەرپىكەۋە نەبوۋى كەى ئىمە
بەتايبەت دانىشتوۋىن؟
۵. (م. زەنگەنە) لەكۆى و من لەكۆى؟! دەۋەللا بىرواناكەم دىتېم. (دەبىت
شتىكتان پىيلىم من توانا ئەدەبىيەكەم واكىردوۈ لەنۇر مەجالا دەرىكەوم،
خەلك زۇر دەمناسن. رەنگە زۇركەسىش لەلاى خۇيەۋە بەراۋردى كىردىت،
كە من كۇنەپەرست نىيم و جۇرئەتشكىنم و جورئەتىشم ھەيە لەقسە كىرد.
بىرواشم بە (م.ل) ىتى ھەيە.. بەلاى كاك (م.ھ) و (م.ز) و (ن.ر) و ھەتا خەلكى
ترىش. ھەتا ئىۋەش لاتان وايە من شتىك ھەر ھەمە و دەبى و دەبى لە
رىكخستنىك بىم.. نە خۇتاۋان نىيە خەلك بى لايەن بىت و لەھىچ رىكخست
نەبىت ئەى گەر وانەبىت دىموكراتىيەت لەكۆيە؟!)

لەلایەکی تریش رەنگە ئەم دانپیانەرانی خۆیان شتێک بووین و من ئەمزانیبیئت و هەولیان دابیئت برادەتریئتیم لەگەڵ دروست بکەن. یان بەهیزی بکەن بەلکە ریکم دەخەن، چونکە سیاسەتی کادرازی ریکخستن شیوەی چووێ ناو خەلکیان زۆرە.

مساعدا وتی: ئەو پەیوەندییە بەم ناوێ چییە؟ (هوشمەندو. ح. ک. ن. عزیز. و ارسلان. ج. تالەبانی. عەلیکۆ. ن. عومەر. م. س. نەوشیر. وتم: هوشمەند بەر لە سالانی ۱۹۷۰ لە ھاھنگا بێنومە گۆرازی و توە رەنگە من ئەیانناسم و ھەر ئەوەندەو بەس (ح. ک) کۆنە برادەری یەکییتی قوتابیان بووین بەر لە سالانی ۱۹۷۰ و ل سالانی ۱۹۷۴ لەبەرئەوێ جیگەزی ژیان ناخۆش بوو لەچۆمان لەبەرئەوێ ھەر منی ناسیوێ چەند جارێک لەلامان ماوێتەوێ.

مساعدا: لەگەڵ کیی تریش ئەژیایت؟

وتم: تەنھا برادەرایەتیمان لەگەڵ ئەرسەلان ھەبوو بەس بۆماوێیەکی کەم.

مساعدا: چیتا دەوت؟

وتم: کەس نەیدەتوانی ئەم واقیعیە تالە بشاریئتەوێ کە جولانەوێکە پەیوەندی بەئیمپریالیزم ھەبوو. چاک و سەرباززی ئییران و ئەمەریکی بەئاشکرا ھەست پیدەکرا. رەنگە باسی ئەمەسەلە سیاسیە پرمە ترسییەشمان کردبیئت وەک نان و ئاو خواردن، نەک وەکو ریکخستن. خو ئەگەر وەک ریکخستنیشت بیئت بپیری سەرکرایەتی شوێش ھەرچی لە پیش ۱۹۷۵ کرابیئت بوردراون، بۆیە لەو ناترسم، بەلام ئەو راستییەش ھەر دەلیم ئەوساتیشت پەیوەندییمان پەیوەندی ریکخستن نەبوو. مساعدا: ئەو دواوە.

وتم: دواوەحمید تەسلیمی حکومەت بۆوێ پەویندیشم لەگەڵ ئەرسەلان نەماو لەگەڵ مائەوێ چووینە ئوردوگاکانی ئییران وەک مامۆستایەکی

كەمدەست چاۋەرپىي كاتمان دەكرد ئەو ناۋانەي تىرىش ناوت ھىنان ھىچ
پەيوەندىەكم پىيانەنەۋە نىيەۋە ناشيان ناسم. تەنھا (ج. ت) ناۋىم بىستۋوھ.

مساعدا: ئى، تۆنەگەر بىرۋرات (م. ل) بىت بۇ شىۋى نەبوۋىت؟

- تۋاناي رىكخستىنم نىيەۋە نەبوۋە.

مساعدا: تۆ (م. ل) بىت و كۆمۇنىست نەبىت لەگەل جەماعەتى جەلال

تالەبانى نەبىت كە (ك. م. ل) ىن دەبى رىكخستىكى تىرىت.

ۋتم: نەخىر.

بۇ نەبوۋىتە حىزبى بەعس.

ۋتم: حىزبىكى عەرەبىيەۋ مەنىش كوردم.

: زۆر كورد بوۋىنە بەعس. تۆلەۋان پتى.

ۋتم: درۆم پى لەگەل خۆم ناكرىت.

دۋاي ئەۋەي گەيشتنە ئەم ئەنجامە كەمن بىروام بە (م. ل) ھەيەۋ ديارە لە

ئەنجامى ئەم بىروايەم وىستۋومە يەكىتى بىرىت لەنىۋان (م. ل) ەكان. ۋەك

جەماعەتى (م. ھ) ۋەستىشم بەرىكخستىن كىردوۋە ۋەك تەرەقىكى سىياسى

پىانم زانىۋەۋ خەبەرى مىرىشم نەداۋە، ئەم حەز بەۋانە كىردنەم بە مەيل و

پەيوەندى دەژمىردىت.

دوۋ شەۋ لەسەر يەك تا درەنگ بانگىان دەكردم و پىسىارىيان لىدەكردم.

لەھەموۋ روۋىەكەۋە ۋەكو:

۱. بىرۋرام بەرامبەر حىزبەكانى ناۋخۆ.

۲. حىزبى بەعس و بىرۋراكانى.

۳. بەرامبەر (ئىنتىخابات) ى مىرو ئەنجومەتى ياسادان و كارو راپەپراندىن

بەناۋ ئۆتۈنۋى.

٤. پرسپار له باره‌ی کۆمه‌لی کهسانی کوردی عێراق.
 ٥. پرسپار له باره‌ی باری ولاتان و ناکۆکی ولاته سۆشیا لیسته‌کان چین و روسیا.
 ٦. له باره‌ی مه‌سه‌له‌ی فه‌له‌ستین.
 ٧. ئەوانه‌ی دژ‌ی به‌عسن کین.
 ٨. خه‌لفیه‌ی سیاسی واته رابوردوی سیاسیم چیبوه.
 ٩. بیروپام به‌رامبهر (م.ه) که ئیعت‌ارافی له‌سه‌رم کردوو، پیش هه‌موویان.
 ١٠. به‌م دوایه بو‌نه‌بوویمه هیچ حیزب و ریکخستن.
 ١١. ئەو مامۆستایانه‌ی براده‌رتن کین.
 ١٢. براکانت ناویان چیبه‌و کاریان چیبه‌.
 ١٣. یه‌کگرتنی عه‌ره‌ب.
 ١٤. حکومه‌ت چی بکات خه‌لک دوژمنایه‌تی ناکات.
- کۆمه‌لی پرسپاری تر له‌باره‌ی (م.ل) و نایین و بیروپاکانی حیزبی به‌عس و شیوه‌ی ره‌فتاریان له‌گه‌لمانا.

چهند رۆژیکى پیننه‌چوو هه‌لبه‌ت تا ٢٧ رۆژ به‌م جۆره له ئاسایشی باکور ل هه‌ولیر به‌م جۆره روداوانه که هه‌ره کورته‌کانییه‌تی ئینجا ئیمه له‌گه‌ل هه‌شت نۆ ده کهس که هه‌ندیکیانم ده‌ناسی به‌یه‌که‌وه برمانیانه دادگای تایبه‌تی سه‌ربازی که‌رکوک. له‌ویش ٢٢ بیست و دوو رۆژ ماینه‌وه‌و دراینه دادگا.

بەفەقەرى (بەرگەى): ادانە المتهم جمیل صالح عزیز. مدیر مدرسة میرگە سوور لمیلە او تعاونە الی ایتە منظمە او جبهه تخريبیة معادیة لنظام الحكم.. حکمت علیہ المہکمة خمس سنوات وشهر استنادا الی مادة ۲۰۴ من قانون العقوبات فی الجمهوریة العراقیة) وهك بیرم مابیت بەم جوړه سەر وه حکوم دراین و دواى چەند روژیک نیردراینه بەندیخانەى (ثقيلة) له (ابوغریب) دواى چەند مانگیك زوربهى حوکمه کهمهکانیان نارده بەندیخانەى (خفیفه) له (ابو غریب) واتە حوکمهکانمان خەفیفه له ۱۹۷۸/۱۰/۳۰ له خەفیفه نزیکهى بیست کهسیکمانیان برده (موقف العام) لهوئ ماینه وه تا روژی ۱۶/۸/۱۹۷۹ واتە ئەم بریاره ی که پئی دەرچووین.

له روژی ۱۴ ی ۵ نیسانی ۱۹۷۷ گرام

روژی ۳۰/۷/۱۹۷۷ له دادگا دراین.

له روژی ۱۹/۸/۱۹۷۹ بەره لاکراین.

واتە ۴۸ روژ لە ژیر لیکۆلینه وه بووین و ۲ سال و سئ مانگو چوار روژ له

بەندیخانە ماینه وه.

یادگاری روژانی لیکۆلینه وه له دەرگای تایبەتی بو دادگای سەربازی

که رکوک:

پېښو ته حقه کا نمان به شپوه يه کی گونجاو پي به خشریت

زوربه ی ئه و کورپو سیمینارانه ی له شوینه جیا جیا کا دا ده به خشری یان ئه و وتارانه له روژنامه و گو قاره کان تایبته به ژنان دنوسریت، مافی ژنان به شپوه يه که ده ناخنه نیو ته رازووی تاووتوی کردنه وه مهیدانی لیکنده وه و لیکولینه وه، له گه ا ئه وه شدا داوای نه نیشتنی جیا وازییه کان و خولقاندنی یه کسان ی له نیو هه ردوو ره گه ز ده خوانن داوای سه ره بستی ته ویان بو داده پرژن بو نواندنی ده وریک له کومه لگا به بی سلکردن و به وپه ری شانازییه وه، بیگومان ئه مه سه ره تایه کی باشه ناتوانین نکولی لیوه بکه یین.. لیره وه پرسیاریک خوی ده خزینته نیو باسه که مان ئه ویش ئایا تاچ راده یه که ئه م بانگی شه داریزگه یه کی توکمه ی وه رگرتوه له پروانگه ی په پره وه جیبه جیکردنه وه؟! بو وه لامدانه وه هه رگیز ناتوانریت چاوپوشی له وه بکریت که تاوه کو ئیستا یان به شپوه يه کی دریزه ی ئه م چاردان و بانگی شه کالایکی ره وایانه و پر به پیستی خوی بوی نه بریوه، ئه وه ش ده گه رییته وه بو ئه و که له به ره گه وره یه کی که ئیستا به بیروپای نویخوازییه وه پرنه کراوه ته وه و کومه لگامانی خستوته دورپانی بیرکردنه وه یه کی شیواو، ته نانه ت له لوتکه ی ئه م بیره ئالوزکاوه ریزو به هایه که بو ئه نجامه که ی ده خه ملیئن.. بو نموونه فه رزکردنی هه ندیک مه رچی بی نموده له پرووی قانونییه وه وه ک حسیبکردنی دوشاهی دی ژن به رامبه ر به یه که شاهی دی پیاو، یان هه لاکردنی چوار ژن بو پیاو به سه ر ژن، یان گه لیک به لگه و فره قی هاوشپوه و نمونه ی تر له قه درو حورمه تی ژن داده به زینتی و مافی شه رعی خوی پینا به خشی...

زور ده میکه ئه م هه لو یسته کونه په رستی و نه رجسیه ته له لایه ن پیاو له میشک وچ ده رونم چر بوته وه به هیلیکی پان و به رینن وینه یه کی تراژیدیان

چەسپاند. بۆيە پيويستە لەسەر ئيمە بەرامبەر ئەمكارانە ھەلويستىكى
ديفاعى و ھەرگىزىن بۆ سەركوتكردن و رەتكردنەوى ئەم جورە حوكمە
قورغكارىيە و ھەرگىزىن ناتوانم ديمەنى ئەم ژن و مېردە لەيادكەم. بەپروالەت
بەئادگارە بن گەردەكەيەو بەتەمەنى كچى دەشيا و بەشيوەيەكى ناچارى
بەبئ دەسەلاتىيەو گويى بۆ كلۆ كرىبوو، پياو كەش وەكو ئەھريمەنيكى
خۆشەويست، نامۆزگارىيە شەقەت و نابەجىيەكانى لە مېشكى شين دەكردو
پيى دەگوت نابى بچيتە دەرەو نابى خۆت جوانكەى و ئەگىنا وات ليدەكەم
پەنجەى پەشيمانى بگەزىت. ئەويش بەكلۆلى و بيدەسەلاتىيەو بەليني
جىبەجىكردنى پيدەبەخشى...

بائەو مامۇستا شكۆمەندانەى يان ئەو ئوستازەى كاتىك ديتە سەر باسى
ژن بەفیزو بيزەو بەسى ليوە دەكەن گالتە بەداوا رەواكانيان دەكات بەھيچ
جۆرىك ريزو شياوى خوى پينا بەخشى. وتەكانى ئەم ئوستازە بەپريزەى
لەكۆليزەكەمان لەگويم دەزنگيتەو و بەو پەرى سەربەزىيەو بەمېھرەبانىي
ژن بەناوو ناتۆرەى ناشياوى دەشيويىن و وەكو ناميرىكى شەھوت بازى
دەخاتە بەچارومان بۆ دامرکاندەوئەى حەزە لەبن نەھاتووەكانيان. يان
وتەكانى ئەم نوسەرەو شاعيرانەى كاتىك بەقەدو شەنگو سالارى ژن
ھەلدەلین وە لەزۆر روووەو لاقى يەكسانى بۆ جار دەدات، بەلام كاتىك بيتە
سەر ئاستىكى واقىعى ھەرگىزىن ناتوانئى ھەلويستى بنەرەتى خوى حەشار
بدات، وتەكان و نووسينەوكانى بەجۆرئى كرىكى پەپرەو بكات بيخاتە نيو
چوارچيويەكى جىبەجىكردنەو ئەمانە گشتيان ئەم جورە ئازارو
مەينەتییە رەنگدانەوئەى ئاويتەى ئەم ژینگەوارەى لىي دەژين. بيگومان
لەزۆر روووە رۆشنېبران و مامۇستايان و ئەو پەسپۆرەنى پەى بۆ

حەقىقەتتىكى زىندو نابەت و جىلەوى دروستبونى ئاكامىكى ئىجابى و
گونجا و بۇ گەيشتن بەتەواوى مافە دەستنىشان كراوەكان شىكر دۆتەو و
لەكەلاپۇرژنەيەكى بچوكەو تىدەپوانى و بەتروسكايى برىكى شەل دەپپىكى
ئەمانە ئەوسنورەى بوى دانراو و يىكى دەھىنى.. بەداخەو دەبوايە ئەم
گۇرپانكارىيانە رەوتى پىشكەوتن ھەر ھىچ نەبى نەختىك لەتەپوتۆزە
نىشتووەكانى پىرە كۆننەكانمان.. بەھەر حال ژانمان لەم كۆمەلگايەدا
لەقۇناغىكى بەرھەلستى دايە بۆيە بوارى ئەو نىيە ژنى لىھاتوو ھەلكەوى
لەدايك بىت بۆيە گەرەكە پىش ھەموو ھەنگاو ھەلئاننىك پردىك لەنيوان
كۆن و نوئى دروستبكرىت و رىز لەداب و نەرىتى باووپايرانمان بگىرىت و
لەھەمان ساتەوختىشدا لەگەل سوپى گۇرپانە ئەوپىشكەوتنە وەرچەرخىت و
ھەنگاو بەھاوئىت.

ئەو زانا ويژەوانانە دەربارەى ھۆنراوھدا ئەلئىن :

۱. (ئەرسىتۆ): ئەلئى: ھۆنراوھ برىتتىيە لە نواندىنى سرۆشتت ياخود كارەساتى ژيان بەرەنگى ئەمەى كە ھەرىيە وردوى داو پيشانى یدا، ھەروھە ئەوھى پىويستىشە بى يارەنگ بى بى دەربخا.
۲. (سامونىش): ئەيوت: (ويئە ھۆنراوھىيە بىدەنگە، ھۆنراوھش ويئەيەكى دەنگدانە) ئەمواتايە لەھۆنراوھى پىناسىندا راستە.
۳. (تۆلىستۆى) وتوويەتى: بويئز بەرھەمى ئاوازەيىك پىك دىنى بۆ ئەوھى بىدابه گويى ئەم و ئەودا تووشى ئەو ھەستى دەروونىيەى خوى بكا كە وا دەرى ئەبېرى.

ئايىنەكانى ويژه (مذاھب الادب)

ئايىنەكانى ويژه زۆرن، بەلام دونيان لەھەموويان گرتگترن.

۱- كلاسىكى ۲- روماتىكى.

ئەو دوو ئايىنە ھەموو دەم لەشەپرو شوپن، ئايىنى (كلاسىكى) تۈانى ھۆنراۋەى لاسايىكردنەو بەگپىنئىتەو ئەو پەپرى سەرکەوتن، كەچى ھۆنراۋەى گۆرانى لاي كلاسىكىيەكان نەگەيشتە ئەو پەردە، بەلام ئايىنى رۆمانتىكى ھۆنراۋەى گۆران گەياندە پلەيەكى بەرن، وە ھۆنراۋەى داستان نەلەلای كلاسىكىيەكانەو سەرى گرت نەلەلای رۆمانتىكەكان و نەئايىنە تازەكان.

ھۆنراۋەى داستان: (شعر الملامح) ئەو ھۆنراۋەيە كە دەنگوباسى شەپرو شوپرى پالەوانى پالەوانان بەشيوەيەكى سادەو سووك و رەوان ئەگپىتەو، ھەر لەسەرتاي مرۆزايەتتەو ھۆنراۋەى داستان گەشەى كردوۋە (الباذة و اودية) دوو ھۆنراۋەى داستان (ھومپروى) نەمر، بۇيىزى يۇنان دايناو. لە ھەردووكياندا ھۆنراۋەى ئاۋازى تىدايە، سادەيەكى چاوپوشيمان دەكات، جوانىيەكەشى دالمان گەش ئەكات.

ھونەرى ويىنەى لاسايىكردنەو (فن الادب التمثيل) ئەم ھونەرە لاي يۇنانىيەكانى كۆن بەھۆنراۋە بۆلاساىي كىردنەو، لاي ئەوان وابو:

۱. گفتوگو (بەھۆنراۋە).
۲. گۆرانى (بەھۆنراۋە).
۳. ھەلپەرىن و ئەما (بۆھنراۋە)
۴. سازو ئاۋاز.

لەسەردەمى راپەرىنى ئەوروپا (النهضة الادبية) سەدەى پانزەھەمى پاش زايىن و تراون و بويژەكانى ئەوروپا بەشويىن ويژەى يونانى كۆنەوہ ئەپريشتن. بەلكو بابەتى چيرۆكى لاساييەكردنەوہ كانيان لەوہوہ وەرئەگرت لەپيشدا گفتوگۆو گۆرانيان لەچيرۆكەكان كۆئەكردەوہ. بەلام كەكلاسيكى دامەزرا ھونەرى لاساييەكردنەوہ كەبەندبوو بەگفتوگۆو لەگۆراني جويى بۆوہ، لەدواييدا چيرۆكى لاساييەكردنەوہ جويى بۆوہ لە لاساييەكردنەوہى گۆراني. لەسەردەمى تازەدا كەم ويژەوان چيرۆمى لاساييەكردنەوہ بەھۆنراوہ دائەنن.

ھۆنراوہى گۆراني: ھۆنراوہى گۆراني بريتييە لەھۆنراوہى (جامد . قصائد)وہ يا پارچەكانى (مقطوعات) لای رۆژئاواييەكان ھەر لەكۆنەوہ بووئەتە جۆر جۆر. ھەر جۆريك مۆسيقاىكى تايبەتى خۆى ھەبووہ. لەناوخويدا بابەت و خويەتى كۆكردۆتەوہ، كەچى ھۆنراوہى كوردى، زياتر خويەتى دەرئەكەوئى، ھۆنراوہى گۆراني لەرۆژھەلات و رۆژئاوا گۆراني ھات بەسەر ھۆنراوہ لای يونانييەكانى كۆن واتەى ھۆنراوہ دروسپتكردى و داھينانى ئەگرئتەوہ.

وېژه (ادب)

هر نووسنيك ويا هر وتهيهك بههوى شيبوهى دپښتنهكويهه دل و
دروونمان دهبزوينيت ياخود ههستمان پى بكات بهجوانى ئهوه ويزه
پى دهلين ناگادارمان ئهكا لهرابردوى ئادميزاد وههروهها ويزه ئه
شخانه نهگريتهوه: (دهستكردى نهخش و نيگارى سهر بردهكان، ئاوينه
باوهرى نووسهرو بويزهكانه پهردهى ناسكى نهنديشهى بويزهكان، ئه
هونهره جوانانه كه پالوانهكانى ئهوه مهيدانانه، نواندوويانه وهپيشه
گشتييهكانى پيشهسازى و دوزينهوهو داهينانى دوزرهوهو داهينانهكان
ئهمانه ههمووى ويزه نهگريتهوه).

جوړهكانى هونراوه (ههلبهست):

هر لهسهرهتاي يونانييهكانهوه سى جوړ هونهرى هونراوهى گوره
داهاتوه.

۱. هونراوهى داستان.

۲. هونراوهى لاساييكردنهوه (تمثيل).

۳. هونراوى گوراني (شعر الغنائي).

هونراوهى داستان: لهناو چوه، هونراوهى لاساييكردنهوش
لاسايكردنهوهى پهخشان جيگاي گرتوتهوه، بهلام گوراني بهزیندوويى
ماوتهوه.

۳	پیشەکی
۱۶	<u>لەکە زەیتوون لەگیژاوی خوینا</u>
۱۶	۱. خۆری راستی
۱۸	۲. شوپشی زەوی
۲۰	۳. گرمەى ژانى بەھاریک
۲۳	۴. فیڕگەى خوۆشەویستی
۲۶	۵. نەوزری کورد
۳۱	۶. ھاواری کوردیکی ئییرانی لەبەردەم سیدارە
۳۶	۷. سى گۆرانى لەرۆژیکاکا
۳۹	۸. وەختە لەدایک بىم
۴۱	۹. کوتەکی میژوو
۴۳	۱۰. بېریاریک لەگەرەووی ئاگردا
۴۵	۱۱. لەکە زەیتوون لەگیژاوی خوینا
۵۱	۱۲. بورکانیک لەکیلگەى خەما
۵۵	۱۳. لەپیناوی رۆژیکى بیکۆتاییدا
۶۰	۱۴. تیشکى بۆسەر هەلۆیستەکان

- ۶۳ . ۱۵ . خۆشەويستىيەكى گەرم
- ۶۸ . ۱۶ . چوار ديارى مەزن
- ۷۱ . ۱۷ . چوار پىشمەرگەى دايكىك
- ۷۱ . كى لەسەربەرزى بەتەمەنتەرە
- ۷۱ . ۱ . وتەى چاوساويەك
- ۷۹ . ۲ . شىعر بەبووك دەبەن
- ۸۲ . ۳ . دوامچى وشە
- ۸۶ . ۴ . سەرەتاي لەدايكبوون
- ۸۹ . ۵ . پىكەنينىك لەباوەشى گريانا
- ۹۳ . ۶ . ژانى شوپشى سبەينى
- ۹۸ . ۷ . كى لەسەربەرزى بەتەمەنتەرە
- ۱۰۴ . ۸ . باكوردستان شەھيد نەبى
- ۱۱۰ . ۹ . مردن لەگۆپى سەرشۆپى دەژىت

ھۇنراوھى منالان

منالى سەردەمى ژان و خەم

- ۱۱۴ . ۱ . كوانى بابە
- ۱۱۶ . ۲ . بۇسى كىژۆلكەم
- ۱۱۹ . ۳ . بروسكەيەك لەدلەوہ
- ۱۲۳ . ۴ . منالى سەردەمى ژان

- ۱۲۸ .۵ رووبار
- ۱۲۹ .۶ کهی پایز جه ژنی گول بووه
- ۱۳۱ .۷ ماچیکى سارد
- ۱۳۳ .۸ له گهل چهمى به هاریکا من دیمه وه
- ۱۳۵ .۹ دووریم بزهی به یانییه
- ۱۳۶ کهوش چه کوشی لا تاوانباره
- ۱۳۶ .۱ باکیلگه کان بیباران بن
- ۱۳۹ .۲ شاعیریکم
- ۱۴۲ .۳ هر دیمه وه
- ۱۴۵ .۴ پیریکی به ندرکراو
- ۱۴۹ .۵ کهوش چه کوشی لا تاوانباره
- ۱۵۲ .۶ بو شاسوارى... سواری ئه سپی هه تاو بووه
- ۱۵۸ .۷ ئه و نووسه رانه ی دهر وونیان چالی به فره
- ۱۶۴ .۸ سهردانی به ندیخانه م
- ۱۶۶ .۹ سوپای بنکه سووره کان
- ۱۷۰ .۱۰ ئه و یایه نییم ته نها ژووری هه لمژی
- ۱۷۲ .۱۱ روژی له دایکبوونم
- ۱۷۵ .۱۲ به یادی تاقگه سووره که
- ۱۷۹ .۱۳ ئه و کتیبه ی وشه ی به خه نجه ر نووسراوه

كاتى ھەژار قەفى سنوورەكان دەپرى

- ۱۸۴
۱۸۴ . ۱. سى ديمەن
۱۸۶ . ۲. وتەيەك
۱۸۷ . ۳. پىرۇزبايى
۱۸۸ . ۴. چرپە
۱۸۹ . ۵. فرمىسكى
۱۹۲ . ۶. واز بىنە
۱۹۳ . ۷. لەئاهەنگا
۱۹۵ . ۸. لەھەگبەي شارا
۱۹۸ . ۹. ئارەقەي تووپە
۱۹۹ . ۱۰. سەرنجى ھەپەشەي چاۋ
۲۰۱ . ۱۱. گۇرانىيەكى خنكاۋ
۲۰۳ . ۱۲. لەپەنجەرەي دەرس وتنەووما
۲۰۶ . ۱۳. بۇ ئومىدى
۲۰۹ . ۱۴. ئاگر لەخەمى دوورى بەردەبى
۲۱۲ . ۱۵. لەبىرت چووم
۲۱۴ . ۱۶. شىرىن بووكە، بەستەي نەورۇزى بۇ دەلىم
۲۲۰ . ۱۷. لەگەل زامەكانا دەژىم
۲۲۲ . ۱۸. زامەكانمان بەباي (ھوپرە) فىنك نابى

- ۲۲۴ . ۱۹. بەچكە شوپۇلى ژانەكان
- ۲۲۷ . ۲۰. چاۋى تەتەرى سۆزمە
- ۲۲۹ . ۲۱. خوشەويستەم فيتاميني ميژۋوى منە
- ۲۳۱ . ۲۲. راپەپين
- ۲۳۲ . ۲۳. گىرى بوركانى كىۋەكان
- ۲۳۴ . ۲۴. نيۋان بەفرو ئاگر
- ۲۳۵ . ۲۵. چەند گۆرانىيەك بۇ سەرەتا
- ۲۳۸ . ۲۶. كاتى مروۋ دەبىتە مادەيەكى تر
- ۲۳۹ . ۲۷. كاتى ھەژار قەفى سنوورەكان دەپرى
- ۲۴۰ . ۲۸. شۋانى رووتەلە
- ۲۴۱ . ۲۹. فوو لەگىرى زامەكانى ھەژار ناكەم
- ۲۴۳ . ۳۰. ئاۋاتەكانم سەرىبەستەن

رازو سكالالا

- ۲۴۵ . ۱. بەستەى مەلىك
- ۲۴۶ . ۲. بەباۋەرم
- ۲۴۸ . ۳. ئەى كىژۇلە
- ۲۵۰ . ۴. يادى دىيەكەم
- ۲۵۳ . ۵. پەيمان بى
- ۲۵۴ . ۶. لىكدانەۋەيەك

- ۲۵۶ .۷ هەنيسك و جوانى
- ۲۶۱ .۸ ھۆ شوان
- ۲۶۴ .۹ رۆلەى دواپوژ
- ۲۶۶ .۱۰ ئەندىشە و ياد
- ۲۶۸ .۱۱ ناكامى
- ۲۶۹ .۱۲ بىزارى
- ۲۷۱ .۱۳ سكاللا
- ۲۷۴ .۱۴ پىنئوس
- ۲۷۵ .۱۵ نشىنگە
- ۲۸۰ .۱۶ سۆزى باوہش
- ۲۸۲ .۱۷ رەھىللەى چاو
- ۲۸۵ .۱۸ واز دىنم
- ۲۸۷ .۱۹ ھەست و شانازە
- ۲۸۹ .۲۰ مال ئاوايى
- ۲۹۲ .۲۱ ھونەر
- ۲۹۳ .۲۲ نىگاكت
- ۲۹۴ .۲۳ ھىواى بەھار
- ۲۹۸ .۲۴ ھەردوو ھەژارين

روباريکي خويناوي

- ۳۰۱ . ۱. ئەو بېريارهي درويئنه ي خهوني كردم
- ۳۰۱ . ۲. سهري ساليكي راپه ريو
- ۳۰۴ . ۳. رووباريکي خويناوي
- ۳۰۹ . ۴. ميژووي نازاره كان سهوزه
- ۳۱۴ . ۵. چه پکه گولئ بو يه خه ي هه لويستي ژنه که م
- ۳۲۲ . ۶. سروودي هه ژارن
- ۳۳۰ . ۷. جه ژن
- ۳۳۲ . ۸. کوتر
- ۳۳۳ . ۹. زيندان
- ۳۳۴ . ۱۰. زهنگي شوپشي کريکاران
- ۳۳۵ . ۱۱. خوړي برسي به هيچ هيژي داناگيري
- ۳۴۱ . ۱۲. وشه گوله کاني پيشمه رگه ي شيعر
- ۳۴۴ . ۱۳. بو! بو! بو!
- ۳۴۷ . ۱۴. وه لامي نويخوازيک
- ۳۴۸ . ۱۵. نه متواني
- ۳۴۹ . ۱۶. وه لام
- ۳۵۱ . ۱۷. فرميسکي ناو لوچي نالا
- ۳۵۶ . ۱۸. چه پله ي ژير دهواري زام
- ۳۶۰

- ۳۶۱ .۱۹. لەبەندىخانەى دەربېرىنا!
- ۳۶۵ .۲۰. ھەر لەبىرمە
- ۳۶۹ .۲۱. بۆرۆلەكەم
- ۳۷۱ .۲۲. تابلۆيەكى كۆن
- ۳۷۲ .۲۳. ئاھەنگى شىعەرىكى گەرۆك
- ۳۷۵ .۲۴. وەلام بۆ ئاگردانى شۆرشىك لەزىستان
- ۳۸۰ .۲۵. ھەتاو لەناو دەرياي خۆشەويستىدا
- ۳۸۴ .۲۶. ئەم وىنانەى ئەمپرۆن ميوانن
- ۳۸۶ .۲۷. نەمبەى بەدواتا دەگرىم
- ۳۸۸ .۲۸. نىشان
- ۳۸۹ .۲۹. بىنەگەى شوانكارى
- ۴۰۵ .۳۰. ئەوساكە
- ۴۰۸ .۳۱. ناچىتە سەر
- ۴۰۹ .۳۲. ميوان - شىركۆ بىكەس
- ۴۲۲ .۳۳. كۆچى زاوايەكى نامۆ - جەوھەر كرمانج
- ۴۳۰ .۳۴. ھەندىك لەنووسىنەكانى نووسەر

زنجیره‌ی چاپکراوه‌کانی سالی ۲۰۰۷ی به‌رئوبه‌ریتیبی چاپ و بلاوکردنه‌وی سلیمانی

ز	ناوی کتیب	ناوی نوسەر / ویرگیژ	یابه‌ت	چۆری چاپ
۴۷۰	بیلز گرافای چاپ و بلاوکردنه	جهار سابر	بیلز گرافا	چاپکردن
۴۷۱	نيسابکۆلۆیهدای منداڤ / گه‌دوون	ناوات عبداللّا	مندالان	چاپکردن
۴۷۲	نيسابکۆلۆیهدای منداڤ / زه‌وی	ناوات عبداللّا	مندالان	چاپکردن
۴۷۳	هه‌ره‌زه‌کاران با خزان ملوین	گه‌شاور عبدالقادر	کۆمه‌لابه‌تی	چاپکردن
۴۷۴	روه‌ه‌که‌کان	سۆزان جهمال	زانسی	چاپکردن
۴۷۵	سابکس پیکۆ	له‌جه‌د سابه‌د عدلی به‌رزنجی	زاساری	چاپکردن
۴۷۶	سه‌ره‌نجای دایا	عالیه‌ عبدالوکیلیم	چیرۆک	چاپکردن
۴۷۷	کەشکۆلی گه‌دوون	جهمال محمد	زانسی	چاپکردن
۴۷۸	پارتیک له‌به‌راوتۆدا	له‌سه‌عد عه‌زیز	چیرۆک	چاپکردن
۴۷۹	چیرۆکی نادمیراد	ره‌نورف زوه‌دی	چیرۆک	چاپکردن
۴۸۰	گۆفاری هه‌نار زماره (۱۲)	چاپ و بلاوکردنه‌وه	گۆفار	چاپکردن
۴۸۱	گۆفاری هه‌نار زماره (۱۳)	چاپ و بلاوکردنه‌وه	گۆفار	چاپکردن
۴۸۲	وه‌خه‌ی نوێی کوردی	د. کمال مه‌عروف	لیکۆلینه‌وه	چاپکردن
۴۸۳	گه‌تۆر گۆر له‌سه‌ر خرابی خویین کۆرامانیک له‌نه‌فاله‌	حه‌مه‌کا که‌ ره‌ش	گه‌تۆر گۆر	چاپکردن
۴۸۴	ره‌ه‌نار تیکچوونی منداڤ	نوری سعید قادر	لیکۆلینه‌وه	چاپکردن
۴۸۵	په‌رتنێر	سه‌لام ماریف	کۆمپه‌رتن	چاپکردن
۴۸۶	کاره‌نگه‌ری کەلتوری نه‌وان له‌سه‌ر کورد	عه‌نا له‌ره‌ده‌انی	زاساری	چاپکردن
۴۸۷	ژبان له‌په‌ناو گه‌رانه‌وه‌ها	جهار سابر	لیکۆلینه‌وه‌ی نه‌ده‌یی	چاپکردن
۴۸۸	گۆفاری هه‌نار زماره (۱۴)	ب. چاپ و بلاوکردنه‌وه	گۆفار	چاپکردن
۴۸۹	گۆفاری هه‌نار زماره (۱۵)	ب. چاپ و بلاوکردنه‌وه	گۆفار	چاپکردن
۴۹۰	دیوانی ئاوات حه‌سەن	ئاوات حه‌سەن	شعر	چاپکردن
۴۹۱	نۆقیاتۆرسنیک له‌ناوان	جهمال وه‌لی تیر له‌هیم	کۆمه‌لابه‌تی	چاپکردن
۴۹۲	ده‌ستۆسی له‌ئیکان	نه‌جهات نوری	زۆمان	چاپکردن
۴۹۳	گۆفاری هه‌نار زماره (۱۶)	ب. چاپ و بلاوکردنه‌وه	گۆفار	چاپکردن
۴۹۴	دیوانی غه‌وسه	نا: ماریف ناسراو	شعر	چاپکردن
۴۹۵	الهدی	د. نه‌ه‌رین جون عه‌زیز	ته‌ندروستی	چاپکردن

وہزارہتی روشنیبیری - بہرئوہ بہرئتی چاپ و بلاوکردنہ وہی سلیمانہ

نرخ (4000) دینار